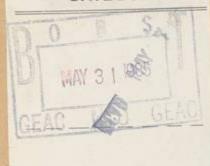




DATE DUE



Sālih, Izz al-Dīn Kitab thimar al-adab!

Kitab thimar al-adab!

Sight balaghat Wish lkey

Et balaghat lkey

Et balaghat lkey (تأليف) الاديب الفاضل والاريب الكامل الم عن الدين افندي صالح (حَمْوَقَ الطَّبِعِ مُحْفُوظَةً للمؤلَّف) التزم طبعه أحمد افندي سايمان والكف السنة إلى واللاجر الطبعة الثانية عصر المحروسة سنة ١٩٠٣

Near East المقلوم A5585 (بسم الله الرحن الرحيم) المحد الله تعالى سبيل الاجابة والصلاة والسلام على نيه العنوان النجابة (وبمد) فلما كان كل جيل من البشر عنوان ما قبله . ومقدمة ما بعده . اجهدت نفسي واستمطرت قريحتي فقادني لتأليف هذه الرسالة فان ادركت الصواب. كان نعمة من الملك 6075 1903 الوهاب · S35 . C. * 1903

مقامة ادبية . في وصف ايلة اجتماعية ومظلة شمسية قال هشام حدثني الازهري قا :

هتف بي الشوق لريارة بعص الخلان . وهزتني اربحيه الآمال انتشنيف سمى بعقود الجان فاجبته وخرجت من منزلي حيمًا سل الصبح من غمد الظلام سينه . وفتح الافق عن حدقة الشمس طرفه ومازلت اجول حتي وصلت السير بالسرى فوجدت في المنتدى كثيراً من الفضلاء . فسررت حين جمعتني واياهم لحمة الاخاء . فمن شبان اولي حماسة وسماحه لطيفي السجايا فسيحى الساحه . ومن غزلان حسان تمنطقوا بالجمال وتوشحوا بوساد الكمال . يشنون عن كثبان . ويتمايلون كفصن البان . وقد ترامت غدائرهم على الاقدام . لتشفع لاولي الهوى والهيام . ولولا المجد والفضائل لاصبح مثلي اسير المحوى والهيام . ولولا المجد والفضائل لاصبح مثلي اسير المحال الحبائل

واني لاستحيي من المجد ان ارى حليف غوان ٍ او أليف اغاني على انني من قوم ولا فخر سمهم الغرام، وديد نهم الهيام فا ترى منهم الا في الحبة ناثراً. ولا في الصبابة الا شاعراً فا ترى منهم الا في الحبة ناثراً. ولا في الصبابة الا شاعراً في فوم تذبنا الاعين النج ل على اننا نذيب الحديدا

فاخذنا نتجاذب اطراف الحديث . من قديم وحدبث. وبينما نحن على هذا الحال اذ تلبدت الغبوم وارخت الستور على النجوم . واكفهر وجه السماء . وارسلت على الارض الماء

فلما رأى الاصحاب ان المطر سيشتد في هذا الليل الحالك امتطوا هوادج العودة قاصدين منازلهم فبقيت مع صاحب الدار ، ومن تخلى عن التسيار . واخذنا نقضي ليلتنا الليلاء باحاديت وقصائد عراء ، الى ان اومض البرق وارعد الرعد فقلت لا شك ان ليلتنا ماطره ، وسحبها لا ربب غامه ، فاذنوا لي بالرحيل وارفقوني بزميل ، فقال جهور الحاضرين وبلغاء المتكامين ، من البرق لا تهلع ، ومن السحب لا تجزع فان البرق خلب والسحاب سحابة صيف عن قريت تنقشع . فلما لم انثن عن المقصود . ارفقني الحب الودود ، مجارية عذراء فلما لم انثن عن المقصود . ارفقني الحب الودود ، مجارية عذراء

ترفل في حلة خضراء. صبورة على السير. تسرع تارة وترقد أونة من غير ضير في بدها اساور من ذهب، وعلى راسها تاج من فضة قفى مني به العجب ، فاخذت تأن من المسهر انين العثاق . مجرعوا صاب الفراق . ولم يزل يزداد انينها ويعلو تحييها . حتى دعتني دواعي الصحبة . وعوامل ألمحبة لانقاذها من هذه الورطة . فرفعت اعلامها . وكشفت عن ثيابها . قوقعت عيني على ساق رقيق وقد رشيق . وصدر بانت عروقه من شدة الجوى . وجسم قد انحله الهوى وتلتى العاشقين لهم قلوب براهاالشوق لو نفخوا لطاروا فلما اشتد منها الحيل . اخذ الوبل نحدر انحدار السيل. فضمتني الى صدرها ووقتني بثوبها الى ان بلغت المنزل. والسيل عني بمعزل . فجلست استريح من التعب الذي اوهنني واستدفىء من القر الذي اتعبني . واذا بصاحبتي اصابتها حمى فارتمشت . ومن شدة الالم بكت . فحركني عامل الشفقة الى مقابلة الاحسان بالاحسان . فمسحت د.وعها وخففت ثيامًا واصلحت شأنها . فنجت من مخالب الداء . ونشطت ميام

بدا

))

٥

· X

عد

ر بن

بني.

عذراء

من عقال المناء . فحمدت الله الذي صرف عنها البأسا . ومن عليها بالشفاء . واثنيت على سيدها حيت ارفقني بها. فاحبلت على ستارها . ووقتني من غوائل الاعطار بحبراتها . ادام الله عنى ولا احرمنا جوده وكرمه آمين

14

3.

gul.

قال هشام حدثني الفضل الزيات قال:

اجتمعت بشيخ من اهالي الريف قد اثقات كاعله الاحزان والشجون . وحنت ظهره مصائب السجون . في احمة احدى المحاكم في الاسكندرية وحين سالته عن حاله قال

انى ساخط على هذا القدر الذي اوصد فى وجهي ابواب العلى ولم يترك لي سبيلاً للصعود الى قمة المجد حتى اكونزعيم قومي واستاذ عشيرتي التي اليهم جواءر العاوم وارسل عليهم انوار المعرفة واعلمهم كيف تكون الحياة المطائن وادلهم على السعادة التي يطأونها بارجلهم وهم يحسبونها فوق رؤوسهم طائرة في الفضاء ولكن ذنبي الى الطبيعة انى فقير وحياتي كلها محفوفة بالتعاسة والشقاء . وقد كتب على الفقير ان يقضي

عمره في خصام وشقاق مع امثاله الفقرا أفكان الدهر لم يكفه ما انزل عليهم من انواع الرزايا والمحن حتى حكم فيهم شياطين الضغائن فتراهم في نزاع دائم وخصام مستمر يتزاحمون على موارد العبش تزاحم الجياع على القصاع لان مرارة المعيشة التي يتجرعها هؤلاء التعساء تدفعهم الى التسرع في الفضب لاقل شيء ولذلك ترى ساحات المحاكم في صباح كل يوم تموج بجموعهم فضافت بهم السجون وملت من كثرة ترددهم عليها ان كثيرين من الناس يمرون بنا ونحن محتشدون في ساحة المحكمة فينظرون الى حالتنا نظرات مجردة من التأمل ساحة المحكمة فينظرون الى حالتنا نظرات مجردة من التأمل ويضحكون لضوضائنا وقذارة ملابسنا ويسخطون على الوباء الذي لا يحصد جموعنا فيريح العالم من شرورنا

فيا ابناء النمدن والعلم نحن ابنا. الطبيعة والجهل وحياتنا فوضى لا نظام لهما كأننا من بقايا الاعصر الاولى يتغلب قوينا على ضعيفناويلجاً ضعيفنا الى الحيل والخداع والكذب والنفاق ليحافظ موقفه امام ذلك القوي الجبار فلا تلومونا والتمسوا لنا عذراً فاننا اموات في اجساد احياء ، اننا غريقون في بحر من الجهل لا نعرف له ميناً . انكم لا تعرفون شيئاً عن حالتنا التعيسة وانما يتصورها كتابكم وسفراؤكم ويؤدينها اليكم عن طريق التصور فتصل الى اذعانكم وهي قد تحولت الى عكس الحقيقة . فهل نسيتم اننا ابناء ام واحدة فالفرق بيننا وبينكم انكم علما، ونحن جهلا *

انناعلى ثقة من ان اقلام العدالة هي التي كتبت هذا القانون الذي يتخذه الحكام قاءدة بينون عليها عقابنا وات هولا الحكام قوم كرام ولكن ذلك لم يتقص من طغياننا ومفاسدنا لان بداطة عقولنا وضعف مداركنا يصوران لنا ان هذا العدل الذي يستعملونه لأدبينا هو ظلم مبين ولذلك نزيد في شرورنا كالمهر الذي لا يزيد بالسياط الاحرانا ، فان كانت هذه السجون لم تخلق الالامثاننا فاننا نتلقاها بصدور رحيبه وندخلها بسلام آهنين ، فضعوا في ايدينا وارجلنا الاغلال واطرحونا في ظلماتها المدلحمة لعل هذه العذابات المؤلمة تبعث فينا روح التربية والتهذيب وترسل علينا انواد المالوم فنفتح اعيننا ونقرأ آبات المعرفة مكتوبة باحرف من العلوم فنفتح اعيننا ونقرأ آبات المعرفة مكتوبة باحرف من

ظلة على م عرفت مكت من

لللا وخو

الدها من لان السج

من جواعب الوفات

100

الما

الخار

1-1-

الظلمة على جدران هذه السجون المظلمة

عرفت السجون وعرفتني فلوكان لجدرانها السنة ناطقة اسكت من طول ترددي عليها . دخلتها لاول ،رة جاهلاً خاملا وخرجت منها لآخر مرة عالما ماهراً باساليب المكر • والدها متما ما كان ينقصني من دروس الكذب والخداع لان المسجونين عندما كانوا بجلسون وبحدثون بمضهم بعضآ عن جرائمهم وآثامهم وما اتوه في حياتهم من بدائع الحيل والموبقات كنت اصغى اليهم الاصفاء النام واحفط كلامهم تمام الحفظ . فسلوا من تريدون من هولاً المسجو ثين سواً كان اجنبيااو وطنياً ينبئكم عني فانهم يع فو نني جيداً ويحسبون لي حساباً كبيراً في احاديثهم وكثيراً ماكانوا يقيمونني حكماً فِ كُلُّ امر يحدث بينهم فكنت دائمًا اقضي لهم بالعدل والانصاف . فيزول ما وقع بينهم من الخلاف . وهنا اءان افتتاح الجلسة فقام ودخل غرفة المحاكمة 一

-

0

7

1

ن ن

23

0

Ü

حياة الاديب

قال هشام حدثني حسين المجلد قال:

جلس الي في بعض النوادي رجل من الريف حسن الهندام. معتدل القوام لا يكاد يحيط به الفكر لما حاز من الجال . واحرز من الكمال . وبعد السلام قدم له بطانة الزيارة فرحبت به واردت ان احادثه في صناعة الفلاحة . فسبةني الى الكلام وحادثني في صنامة الكتابة ، فرأيته يغبط الكاتب و محسد الاديب. فقلت على رسلك فقد استيمنت ذا ورم. ونفخت في غير حزم . فالاديب يكدح ويكتني بما يقضي الحاجة . فهو في حرب دائمة مع الايام . وعراك وخصام . مع الدهر والاقوام. يكتب المقالة . فيعجز عنها القاله . ويرتجل القصيدة آية في الابداع . ولا يقابل بالاستحسان والا-تماع ولعمري از المطرقة في بد الحداد لخير من البراع في بد الكاتب في مصر .

ii

بدي خ في ه

المعني م

الحسام في واني لأو

i)

نم فقال وعالجت

على مدائد

1 K

فال ال

البرابا إعطال

الما

فتنفس الصمداء من كبد حراء . ثم قال اذن فالمحراث في مدي خير من الريشة في مدك فتلت اي وربي واني لاطول باخمصي هذا السحاب الا انني اكادالتحف بالتراب وامتشق الحسام في وجه الاعداء · فاشج بالعصا من بد الاصدقاء . واني لا ُؤثر سكني الكفور . عن السكني في هذه القصور . (قال الراوي) فسألني ألست انت حسين المجلد قلت نهم فقال خفض عليك الامر فقبلك زاولت مهنة التحرير . وعالجت داء الجرائد ، وحين قلت حيلي آرت سياسة البقر على معاشرة البشر ، ورأيت ذلك الحيوان ألين عريكة من بني الانسان فدع هذا الحديث وفسر لي هذه الرؤيا . رأيت فيما يرى النائم . ويتخيل الحالم . اني راكباً فرساً بيضاء ذات ذن اخضر ثم استيقظت وفسرت الفرس بالدنيا والخضارة بخيراتها وسأانى الموافقة على ما فسرو وعدني بهبات البرامكة وعطايا ان زائدة . اذ اتممت له تلك الركبه . وبات في المال غاطساً للركبه . ثم الزمني ان اقول في ذلك شعراً فقلت اذا اقبلت دنياك فافرح وقل لهما

ن حد احاز ه

نانهازیا . فسیة

طالكانه

ما يفغ

٠٠٠٠

والاحقاء

الا ايها الدنيا عليك سلاي الميلي علي الجيد والعطف انني الميلي علي الجيد والعطف انني الراك حلالا لي بدون حرام واعم اني فيك لست بخالد وان مقامي فيك طيف منام وان مقامي فيك طيف منام فوعدني سامحه الله بحجة اطيان . لا تقل عن مائة فدان مم ودعني وسلم بطرف الوسان

واراد الانصراف عنى فاستوقفته قائلاً وعد كثير ونوال قليل واراك تفعل ما تقول وبعضهم

ملق اللسان يقول ما لا يفعل

مل ام او

وساوس و

اعل ولك

حقر من

وأسهاواد

الكنا

الفرطاس

رادمن

نكون ما

فياهلا

زىد از

شيء يه

واجل

لاحر

4

فابرز من تحت الرداء . صك وفاء . وقال اذا جئت اهلك فاحمد مغبه السرى . وسعة القرى . فاعجبنى فضله ونيله . واثنيت بالذي هو اهله . وصافحته مودعا . وقت مسرعا . وانا واثن بالنراء . بمد عبشة الذقراء . واخذت افكر فيما اصنع أأكون قعيد بيت وحليف جدران . حتى ينفذ ما معي من الاصفر الرنان . كما هي عادة شبان هذا الزمان ام اثابر على

العمل. ام اركن الى الدعة وبين انا على تلك الهواجس، وهذه الوساوس واذا بهاتف يقول اشتغل ولكن بغير الصحافة واعمل ولكن فيا عدا الكتابة فقد اصبح الصحافى في الشرق احقر من الحوزي في الغرب فقد التصق بها من اهانها ودنسهاوادعاها كل ثرثار لا يجيد الا الشقشقة. وصارالرجوع الى الكتاب، ضرورياً للكتاب، وانى لافضل الفاس، عن القرطاس، وحمل الجلم على حمل العلم، وذلك لا لشيء الاما اراه من اقحام الجهلاء، في صفوف الفضلاء، فحذار ان تكون مقبا في فئة الصحافة على غير نية الرحيل

قات مالي وهولاء الزعانف هل لي اكثر من رشاش في هذا المطر ، وهل انا الامن ربيعة او مضر ، فبأي حرفة تريد ان احترف غير الكتابة وانا لا اعرف سواها ، ولا شيء يضين عير هواها ، فهي احب الي من ربة الخدر ، واجمل في عيني من طلمة البدر ، فقال اذا كنت مصما على الاحتراف بالصحافة فاحذر ان تكون كن ذكرت لك فتكون للجهل حاويًا ، ولا كذب راويا ، فوعدته بأني سأحفظ وصاياه

سلامي

حرام

، مام مائة فدان

وال قايا

' بفعان اذا جثت ضلهوایله سرعا وا

فيما اصنع معي من النابر على 16,1

ا مل اعا

الأورور

الكذلر

الان

فالتام

الفونا

فكمرو

إضا

. Yiii

Kil.

الزاد

JK J

نع ني

· Y

فاكون فى ارباب الاقلام . لا مثل هولا الاقوام . ثم سكت وسكت الهاتف وهمت بكتابة ما دار بيننا فانتبهت من نومي واناحي ابن بقظان اتمثل بقول ابي العلا الله الله الشكو اننى كل ليلة الله الله الشكو اننى كل ليلة افان كان شر فهو لا بد واقع فان كان شر فهو لا بد واقع وان كان خيراً فهو اضغات احلام وان كان خيراً فهو اضغات احلام

الثبات عماد التقدم

غير خاف على ذوي البصيرة ان الامة الراقية مراقي التقدم والفلاح في عالم الوجود · المتسلقة اوج النجاح في ميدان المزاحمة الناشرة علم الابتهاج على رؤوس الملا · هي التي تأخذ بناصر الاعمال فترفع لها بين افرادها مقاما جليلا · وتبث في ارواحهم عوامل غيرة التقدم الى ربوة العليا أ . فهذه الامة لا رب ان ما تعانيه من المشاق و تكابده من الاوصاب في انقان سبل التربية ووضع نظامها على محود الاستقامة ،

امر لا يدركه الاالمجدون. وغاية لا يتسابق اليها الا الساهرون على طلب المجد . ولم لا وان التربيـة هي الـكافلة لصلاح الامة ووصولها الى ذرى المجد بما يبثه القابضون على زمامها في افئدة المتربيين من ممرفة الواجبات الوطنيه . التي تبعث على الدأب على الاعمال النافعة ونحث على الاعمال الكاملة . فان المتعلم مرآة تنطبع فيها صورة مريه . فان منح بمرب عالم بفنون التربية خبير باحوالما حاز قصب السبق في ميدان التقدم . وان ابتلي بمرب غافل عن سبل الرشاد فانه بشب في حضيض الانحطاط . حليفاً للدعة جاها ماله وما عليه واذن لا سبيل لاكتسام الا باغتصاب ما في ايدي الناس بالاختلاس او بطرق التحايل . ولا شك في ان امة تلك الافراد تكون هاوية في مهاوي الرق والعبودية • منغمسة في بحار الذل وغريقة في لجج الدمار . كلما تطلب طريق الهداية تقع في شرك الضلال

وبذا يتبين لذوي الا بصار ان لا سبيل الى تقدم الامة لا بتربية افرادها ولا طريق لتربية الافراد الا بانشا المدارس

سکت ن نومي

المي

ملام

مر في باح في • هي

جليلا. . . فهذه

وصاب

·ili

وتعميمها في انحا القطر ولا تستقيم المدارس الا باستقامة القابضين على زمامها وليس يسير انتخاب عمال يقومون باعمال التربية خير قيام الا في بلاد المساواة ومدن العدل فلننظر الى اهل الغرب نرهم يرفون للعدل بينهم مناراً ويوقدون للحرية حولهم ناراً فينتخبون لاعمالها رجالا تفزع اغيرتهم على اوطانهم اسد الشرى واذن تصلح بالعدل افعالهم واقوالهم وتفيح بالعدل افعالهم واقوالهم فلا يثنيهم ثان عن عدوهم الى الغايات ولا يبت حبل اتحادهم ولا ينفصم عرى جدهم

اما نحن الشرقيين فان العدل عندنا عنقا في الاختفا والحرية كلة نسمهما من اعلى المنابر ولا نعرف لها معنى ولا تأثيرا حبلت نفوسنا على حب الدعة وطبعت قلوبنا على التردد . فصرنا الى الضعف بعد القوة والهرم بعد الفتوة وحتى مسيخ مجدنا صغاراً وعاد فضانا عاراً . اخذنا التردد سلاحاً للإعمال فنترك ما يمكن فعله الآن الى غدو كذلك الغدمستملك فيما يليه حتى يمتنع الاوكان والامر لله من قبل ومن بعد

ازروعات واوس الج

بدلوعة

عنى الا سدي

30

بـنان و ن واحا

اسوي

كان فا الما الح

مرت

ارب في الدروز

الخي

بالزروعات وسوق الرجل والفدان . ونقل الجبصين من رو وسالجبال الى البلدان. وربما يلقاني البطال منهم قاسكن منه لوءته ويقول ربما عاد ذلك الزمان شعر

عسى الايام ان يرجمن قوماً كا كانوا على اقصى المرادِ يا سيدي عن اي شيء اخبرك من تلك الايام . والله لقد كانت تخرج الجنائز الى المقابر بالثياب الديباج كانها زهر البستان ولقد عد في يوم من ايام الوبآء ما قد خرج من باب واحد من الجنائز فكان ما بتي جنازة ممن كنت اطبه انا سوى من كان يطبه هذا الطبيب الذي في جواري كانت تقف لي كل يوم على باب داري خمه ون بغلة من بغال الجند والكتاب سوى رسل التجاد ومن تلك السنة مرت اليه من عمارة بن حمزة واعز من عمر بن ممدي كرب فن لنا بذلك الموسم وانشد

قد ذقت منه ما ليس يقلب أن ابو الحدين القلاّع من ضربي يا اخيان كنت واهل هذه البلاد لا ترى فيهم صحيح

باستقار)

ن باعمال فلننظر

يو قدون

المروم

بتمعامم انحادج

والحرية تأثيرا

اردد .

سلاحاً

خاله-

بعد

المزاجولا مستغنياً عن التداوي والعلاج . والجنائز تجلى القطر كالعرائس وتحط على المقابر كالنجوم الزواهر واصوات في يفان الصوائح في المآتم والنوائح كترنم المزاهر. واصطخاب الآلات والمزام. ومفسلوا الموتى لا يوصل اليهم الا بالملاطفات. والاطباء يتزاحم على دكاكينهم بالمهاري والبفلات اليوم وحمَّك الناس متشاغلون بتصفية القناني. والاقداح واختيار الملاهي والغواني. والضرب على المثالث والمثاني والغناء يشمر الحسن بن هاني :

المد واز

وما تقعد في

Lia

المالي غوا

وأناس

المرةان ,

نبت دو

إملاك

وزالحف

13

الماللا

3

قد علقنا من الامير حالاً أمنتنا طوارق الحدثان يا سيدي اي شيء تعمل في هذا البلد والله انبي ابقي اليوم والشهر لا يسألني انسان حاجة ولا تجتاز بي جنازة · واذا سهل الله وجآءنا مريض كان كما قال المثل اذا كسد اصحاب القلانس جآءهم زبون معوجوا الروأوس . وقد والله ياسيدي سئمت نفسي هذا البلد وملني اهله . لأن الماء اذا

وقت ظهر نتنه . واذا كثر لبثه .ظهر خبثه . ولقد حدثتني نفسى دفعات بالحروج منه ثم اقول الى ابن اخرج ولمن أُقصد وابن اتفرب وما بتي اقل مما مضى ومع اليوم غدا. وما يقمدني الا الالف . والزمان كلما مرَّ جآء الى خلف. كلُّ هذا غرضه أن يبغض لي المقام .ثم قال حدثني ما تعمل في غمر الزعفر ان . قلت يا سيدي سمعت جالينوس يقول ان قياس طب الحياكل الى طبنا كقياس طبنا الى طب الطرقات . وانا رجل ضعيف المعدة ناقص الشهوة . وما ابقيت دوآءً الا شربته وما نفعني وقد وصف لي ان في هذا النمر رجلاً من فضلاء الرهبان الذين رأوا الدنيا بمين الحقيقة فاطرحوها عن خبرة بها فانا امضي القآئه والتبرك بدعائه . فضحك الشيخ مني حيناً وقال ما اشبه هذا منك الا برجل رمدت عيناه فلقيه صديق له فقال لهُ ارى وجع عيذيك قدطال فبماذا تعالجهما قال بدعا ءالوالدة خَمَالُهُ لُواضَفَتَ اليه قايل انذروت لكان اسرع في الاجابة. نائر نجلو اوامواد اصطخام البهم ا

والبفلاه والاقدا

> فدئانِ ابنی الب نازه . و سد امح

وقد و

أن الله

وكذلك انت لواعتضت عن دعا عاله هبان بمه جون الزام بران كان ابلغ في تقوية الممدة و تنبيه الشهوة . وهذا دوآ عندي عملته انفسي وانا اواسيك منه بما تنتفع به . هات عرفني كيف هضم معدتك للطعام وكم مقدار غذا نك في هذه الايام . قلت اما شهوتي فعلى غاية التقصير وغذا عي نزر يسير . فلما نظر الشيخ مني الى ضعف المعدة وقلة الشهوة قال أتقوم الى البيت يافديتك لنا كل شيئاً و نتحدث فقد آنست بك لانك لست من اهل هذا البلد فتخرج حديثنا الى احد . وقال آنست بانسان . وما انا مع الاخوان والاصحاب الاكلم السراب .

عدوك من صديقك مستفاد فلا تستكثرنً من الصحاب لان الدآء اكثر ما تراه يكونُ من الطعام او الشراب فتمنعت وحلفت له اني قداكلت فالح علي فقمت الى دارم وجلسنا ساعة نتحدث واذا الغلام قد انى بطبق عليه منديل وفوقة خبز وخل وبقل فلما وضعه بين ايدينا قال :

والحصب كل شاحك ضغ

قال يا ــ

1 14

فيفاً وقال الميز وهي

اله مفسول

المر. و

لواع اجو ملاء ال

ر اؤهام خرنا و

كان فند

معولي في

وما الخصب ُ للاضياف إن تكثر القرى ، ولكنا وجه ُ الكريم خصيبُ أضاحك ضيغي قبل انزال رحله «فيخصب عندي والمحلُّ جديبٌ ثم قال يا سيدي نحتاج ان نعتذر فالعامة تقول اذا طرقت فما حضير واذا دعيت فلا تذر، ولكن الايام طوال .واخذ رغيفاً وقال . رحم الله المجوز لقد كانت لها عناية حسنة بالخبز وهي علمت هذا الفلام يخبز هذا الحبزكل يأسيدي فانه مفسول الحنطة، مختمر العجين . معتدل الملح خانجي الظهر . مورد الوجه . علك المضغ . سريع الهضم ملائم الجسم ثم اخذ طاقة هندبآ. وقال اعلم يا سيدي ازالهندبآ. انواع اجودها الرقيقة فانها خير من غيرها واصلح في اصلاح الكبد واسرع في تفتيح السدد وكثيراً ما ستى مآؤها مع الراوند انظر باسيدي الى عرض ورقها وصفآء خضرتها وتطم عذوبة طممها ورطوبتها وبردها لاسما اذا اكات فخير أن توكل مع هذا الحل الثقيف انظر اليه فما معولي فيدفع الصفرآء الاعليه . ولكن لاحيا الله هذا

الزاميران أم عندي في هذه في هذه آدي نزر الشهوة

> ج حدبانا خوان خوان

الصحاب الشراب الى داره عليه منديل

: 1

الغلام فانه غلط منذ ايام وقدم اليَّ منهُ شيئًا قليل المزاج فاكلت منه شيئاً على اغترار به ِ فما ان حصل منه يسير على الخرافوا اساني حتى طار الى حلقي ورأسي فبادر رعافي وسالت إرزة الاا دموعي واتصل بي السمال وبقيت متألماً عدة ايام .ثم الداذارع قال كل منه واحذره و فلماهمت بالاكل قال ألست على النية الله الباله في الحمية قات لعلى اختار يوماً لذلك ، قال اعظم من الذنب اليأس من الرحمة واشد من الحطيثة الماطلة بالتوبة وشرُّ من المرض التسويف بالحمية . وقد قيل ان الشفيع المتخلف عدو طالب الحاجة والطبيب المهتجم رسول ملك الموت والمريض المخلطكدودة القز التيكلما ازدادت نسجآ ازدادت من الحيوة بعداً قلت يا سيدي انا والله كاره للحمية فقال لعمري ان الحمية صمبة ولكن افضل الاعمال ما اكرهت عليه النفوس وفيثاغورس يقول من ساس ممدته فقد قرب جميع الاعضاء من الاعتدال وانت تحكم الصناعة ماكنت اظنك تحتاج الى بعض هذا فانة قبيح

الميان و

14 14 يوء فنوسك المذالفا

الاسن إعاة بود

قل اسم الماواة

المِن قد

SI (1) عن المنزا

يل الزاج

لسير على

وسالت

الله وا

على النية

ة بالنوبة

الثنبي

ل ملك

ن نبا

الله كاره

الاعال

تعكم

لة فيح

بالطبيب ان يرى مخلطاً كما انه قبيح بالنقيه ان يكون فاسقاً فاستخر الله وامض العزعة في الحمية وانظر الى الفذاء أصورته اذا استحال في غده فما احسن ما قال سقراط وقد اجتاز على كساح قد اخرج من حشُّ كساحةً (١) يا اهل آنينا هذا الذي كنتم تغلقون عليه ابوابكم وتقيمون لحفظه الحزان وكانت شهواتكم تستخدم عقولكم في اعداده اليوم نفوسكم أنفة منه وطباعكم نافرة عنه . وحواسكم مع هذا ايضاً تروم مثل ما كان هذا عنه . ثم قال كلوتد بر بما قد سمعت فان هذه النصيحة متلقاة بالتحية وهذه الموعظة موشحة بالحكمة. فلما بدأت بالاكل أمسك يدي وقال اسمع كلامآ ينفعك فيماشكوت ويقرب عليك صحتك اعلم ان مداواة الامراض ضبط الشفتين والرفق باليدين واخذ المريض نفسه بموجب العقل لا بد واعي الهموى والجهل فان

 ⁽۱) الكساحه ما يكسح من زبالة ونحوها والحش البستان ويكنى
 به عن المستراح

المقل يلتمس من الاغذية انفمها والهوى يطلب من الاطعمة اشهاها والذها وقالما يجتمع في الشيء النفع واللذاذة فان النفع قبل يكون في الغذآ، واللذاذة قل ما توجد في الدوآ، فاياك ان تتلذذ بحلاوة الغذآ، فتتنفص بمرارة الدوآ، وانشد

فان المرَّ حين يسرُّ حاقُ وان الحاوَ حين يضرُّ مرُّ فندمراً تصادف،نهُ نفعاً ولا تمدلُ الى حاويضرُ واياك ان تو ثر لذة عاجلة فانها على المرء مضرة آجلة لاسيا وانت مريض وقد امتلاءت من الغذآء ،قلت با سيدي قد انهضم وانامشه للطعام فقال جوع كذاب وشهوة كالسراب وانشد

وللهضوم مواقبت مقدرة . وكلُّ شيء له حدٌ وميزانُ فلاتكن عجلاً في ما تحاوله ُ فليس يحمدُ قبل النضج بحرانُ قات فما رأيك في التقدير قال الراي التوقف فان الدآء الدوي ادخال الطمام على الطمام وهو الذي افنى البرية

قال السباع مان عاما ف

قباس مثل . المهال الآ

لرض كالم نوةخوقاً ه ن قراط ة

رِ اقال م ريض في

ال الله

لاغذبة وا

ني اعلم نية ولا

وقتل السباع في البرية فان التخمة اذا يقيت اتلفت واذًا تحللت ضمفت وبقراط يقول لا تفتر ً بامر جرى على غير القياس مثل جوع يجده المريض قبل النقاهة قلت يا سيدي اما تعلم ان القدمآ ، يقولون انالقوة للمريض كالزادلامسافر والمرض كالمسافة ولهذا يجب ان لا يهمل الطبيب اس القوة خوفاً من سقوطها قبل منتهى المرض وال وما عامت ان بقراط يقول ان الابدان غير النقية كلما غذونها زدتها شرًا قات صدقت ولكن القدمآء ايضاً يقولون مل مم المريض في بعض شهواته فان الطمام الشهيُّ وان ضرَّ خير من غير الشهي وان نفع،قال الشيخ هذا صحيح الا ان القدمآء ايناً يذكرون انَّ الابدان المملوَّة بالفضول تحيل الاغذية وان كانت جيدةً الى طباعها. قات وقد قالوا ايضاً اطرح العلاج بالدواء ما امكن التدبير بالفذاء · قال الشيخ الذي اعلم الك رجل ممدتك رديثة واحشآؤك ليست نقية ولا آمن عليك ان دنوت من الطمام ان تقع في بلية

ن الاطعمة واللذاذة توجد في

ارة الدواء

برار يضر جلة لاس

سيدي قد كالسراب

وميزانَ يج مجوانُ ان الدآء

ن البرية

قات يا سيدي الما آكل واستمين بالله . قال الشيخ لاحول فالولم ولا قوة الا بالله . اذا انقضت المدة كان الحيف في العدة العالمة ا فاضربت عن كلامه ثم همت بالاكل فقال الشيخ مهلاً مهلاً للفاع اعلم شفاك الله ان صورة العلم عند العقل كصورة الفذآ؛ كرها ال الماراد عند الجسم الا ان بردآءة الفذآء يهلك الجسم ويهبط هو والنفس الى اسفل السافلين وبحقيقة العلم تصفو النفس وتستصحب معها الجسم الى عليين ومقر الروحانيين ومقام المزوممدناليهآ والفوز والحكيم بقراط يقول ايسبالحبز يحيي الانسان بل بكل كلة طيبة وسقراط يقول ان احببت ان تأكل فلا تأكل حتى تأكل . وافلاطون يقول آكل لا عيش لا أعيش لآكل فاياك ان تهجم على الاكل لكن تأنُّ وعَمِل وكن كالحياط الفارة (١) الذي يقدر الف مرة حتى يقطع فما في العجلة خير" وخذ بقول الاول قد يدركُ المتأني حسن حاجته وقد يكونُ مع الستعجل ِ الزالُ

الراد

اللن

يوال و

اعده .

44

المرآة

J (1)

(١) الفاره الحاذق والماهر النشيط

قلت له ولم َ لا آخذ بقول الثاني

وربما فات قوماً جلُّ امرهم من انتأني وكان الحزم وعجلوا قال فاذا عن من على الاكل فصغر الاقم وقطعها بالثنايا وكسرها بالانياب واطحنها بالاضراس وقابها باللسان وابلع سحيقها واعد الى طحن الاضراس جريشها وقد م البقول على الثرايد (١) واذا اكتفيت بالثرايد فلا تعدل الى التوابل (٢)

فالنفس واغبة اذا رَّعَبنها واذا تردُّ الى فليل تقنع واياك واللحان فسقراط يقول لا تجعلوا بطونكم مقبرة للحيوان وجالينوس يقول اجهل الناس من ملا بطنه من كلما يجده واعتمد على مقاومة الصفرآء بالاشيآء الحامضة والبانم بالطموم المالحة والسودآء بالثرائد الدسمة واعلم ان الصفرآء كالصبي الصفير ترضيه انثمرة وتسخطه الكلمة

يخ لاحول الميلاً مهلاً أميلاً مهلاً أن الفدة المين ومقام أو النفس المجز يجيى أو الكل الكل الكل

عجل الزال

الفامرة

⁽١) جمع تريدة وهي فتات الحبز في المرق

⁽٣) جمع تابل وهي ابزار العامام اي مايطيب والفذاءمن الاشياء اليابسة كالفلفل والكمون

المناز

15 5

للغي ا

والحل

وآرا

اکان

نانو

KIL

1366

il J

كادن

ن لمن

رفيع ال تا

N G

والسودآء كانثور يسوقه الصي والمرأة واذاغضب لم يضبط والبانم كالسبع ان قُـتل والا قَـتل فاقهر البانم قهرك عدوك واخضع للصفرآء خضوعك لمن فوفك وسالم الدم مسالمتك صديقك وجاهد السودآء مجاهدتك عدوك واختصر يا سيدي من كثرة الالوان فان الالوان المختلفة الطباع تحتار المعدة في هضمها وتعجز القوة عن احالتها ولا تأكل ما يكدُّ اسنانك في مضغه فتمجز ممدَّتك عن هضمه . واجمل يا سيدي ما يرد الحشى اثلاثاً ثلثاً طماماً وثلناً شراباً وثلثاً نفساً واختصر من الغذآ. فما يساوي الدنيا النردد الى بيت الخلآ ءوقلل من شرب الماء البارد في تضاعيف المَدْآءِ وغلب المقل على الهوى فانه ُ قلَّ من غلب هواهُ على عقله فلم يعطب وقل من حرض على النساء فلم يفتضح وقل من ابتلي بوزرآ. السوء فلم يهلك وقل من اكثر من الطمام والشراب فلم يسقم وجمل الشيخ يمرُّ في ضرب من هذا الفن ليشغلني عن الاكل فلما اطال كلامه واتسع

في الهذيان ميدانه اضربت عن كلامه صفحاً واقبلت على الاكل فاممنت في الحل والبقل ودو لا يستزيد اداماً ولا يسندعي طعاماً حتى خيل له انني قد شبعت وتصور انني من الحل والبقل قنمت فقال لفلامه ارفع هذا عنا وقرب الشوآء منا . فقدم الغلام حملاً مشوياً فمددت يدي الى الاكتاف فقال اياك واياها فانها تقبل من القلب الفضلات فمات نحو الزُّور فقال لا تتعرض له فاله بطيءالهضم فعدات الى الكلي فقال هذه معدن البول ومائية الدم فاومأتُ الى الالخاذ فقال انها مجاورة لامعي والبراز فاستأذنته في الالية فقال الله في نفسك فأنها وخمة رديئة تميت الشهوة ومحدث الهيضة فقلت فعلى ماذا اعتمد قال على الاطراف من المضد فهي الطف ما في الحروف لاسما من هذا الرضيع المملوف فاومات الى اخذ طرف كان قريباً منى فقال تأخذ من الاطراف الموءخرة والمقاديم اشرف وتأخذ اليمني منعما والبسري الطف لقربها من القاب والحرارة

رك عدوا Tilme p. واخته 161 22 st y, high وعائرا نيا النرد تفاعين هواه ځ م منه کثر من في ضرب

زمه وال

July 1

19 34

10

1

123

N.

الاعو

in.

V in

327

11

الغريزية وبعدها من الزبل والفضلات الردية خذ ما اعطيك وتجنب ما سواه فانه يؤذيك، ثم فرك احد الاطراف اليابسة وقال هاك هذه اليمني فان الإعتماد كان عليها في الرعي والسمى فهلم نحوها يا ابن اخي فاخذتها ثم قال لذلامه ارفمه عني عسى ان نكفى غائلته ونأس وداءته وبليته فلبلوغ الشهوات قرائن مهلكات وعوارض مؤلمات فرب اكلة قد حرمت اكلات وهات ما عندك فقدم مضيرةً (١) بلحم بقر فبدأت آكل فقال اعلم وفقك الله ان الآكل يستمري الاطمعة الموافقة له ولا يستمري الاطعمة المخالفة لطبعه وهذه مضيرة بلحم بقر والقدمآء ينهون عنها لمن به ما بك وعن الجمع بين لحم البقر واللبن كما ينهون عن الجمع بينه وبين السمك وهذه والله معدن المفاصل والنقرس واللقوة والقولنج والفالج فالله الله ان تحملك الشهوة على الاستضرار بهذه المضيرة . ثم قال (١) قال الفيروزوبادي المضيرة من يقه تطبيخ باللبن المضير اي الحامض

لغلامه ارفعها عنا فني رفعها الخيرة لنا فاني لا آمن ان ينقاد بزمام الهوى الى مناخ الشهوة فيقع من هذهالمضيرة في امراض صعبة فرفعت وقدمت ارزة بلبن قد عمات تحت الحمل فتصورت انه لاشي، يرجى بعدهافدءت الضرورة الى انشبع منها فحين رآني فيها ممعناً وعلى اكلها مقبلاً تبيين الغضب في وجهه فاوما الى الغلام برفع الطبق فظن الغلام انه بستدعي منه الحلوآء فقدم جاماً فيه فالوذج صبيغ اللون يحكم العقد فازداد غضبه وكاد علا الجام بتسكاب دموعه وقال اعوذ بالله من سوء ما جرت به المقادير اعلم يا سيدي انه ليس الآمر بالخير باسعد من المطبع له ولا الناصحاولي بالنصيحة من المنصوح له فاسمع نصيحتي واعلم ان الحلوآء مضرة بالاسنان مبثرة للفم واللسان لاسيا اذا أنبعت بالماء البارد فان المأمون شكا وجع اسنانه الى طبيبه جبريل فقال له يا امير المؤمنين امتنع عن الماء البارد بعد الرطب (١) (١) نضيج البسر الواحدة رطبه

الردية خذ ثم فرك ا الاعبادا في فاخا ه وناس وعواره die la علم وفقل لالمانية راندا ، يقر والفا the all Big.

اى الحامض

والسكر فقال ومحك يا جبريل لولاهما لما ارديك واي لذة تبتى للسان اذا امتنع الانسان من الماء البارد والحلوآء وخالف جبريل فيما وصف فكان من اسنانه ما قد عرف وانا استنزلك عن هذا الجام فان الماقل لا يوعثر اللذة على الصحة فمرفني على ما عزمت.قلت على الاكل والاتكال على الله فقال كأنك ان تركت الحلوآء لا تتكل على الله ثم قال اعلم ان الطبيب واسطة بين الله والمريض والوسط فيه ما في الطرفين ففيه من صفات الله تعالى رحمة ومنحة ومن الريض سؤال ورغية فغرضهُ العافية ودأنهُ اهدآ؛ النصيحة والتوصل الى صلاح كل نسمة وانشد لو غضبت روح على جمها أصلح بين الروح والجسم كَانَهُ من لطفِ افكارهِ يجولُ بين اللجم والعظمِ فلا تسيء فيُّ الظن وتنسبني في هذا القول والفعل الى البخل فانه لا بد من النصيحة لك فلا يثقل ذلك عليك فبالله انني اشتهي كثيراً اللون اللذيذ واؤثره ثم اخاف

الله فأجي

نبي الآ ملاح ثم ف

عالت الا

(1)

اصانبر نبویل وه

ا) ومنج

قيلم وبه

۱)الكتار الكارب

(A) [2]

(1)

14 (1) 14 (1)

j)N-

غائلته فانهي نفسي عنه وربما غلبتني الشهوة فلا ازال اذكر نفسي بالآلام والاوجاع واحضر بين بدي آلات العلاج ثم قال لغلامه ارفع الحلوآء وهات ما عندك فما شككت الاانه جام آخر ولون قد تأخر واذا طبق فيه كلبتا (١) الاضراس ومكاوي الطحال والراس والنشاب (٢) وصنانير السبل والظفرة وزراقات القولنج وقاتاطير التبويل وملزم البواسير ومخرط المناخير ورصاص التنقيل (٣) ومنجل الثآليل ومخالب التشمير ومحك الجرب ومذار القطع ومهت (٤) القدح ومجرفة الاذن ومقص السلع وخشبة

ديك و ارد والم

اقد ءزا

ر اللذي ر والأي

ل علي ال ن والوء

هة ون

ية اهداً انشد

والجسم

مح والعظم والفعل

، ذلك لجا ره ثم الما

⁽١)الكلبتان بلفظ التثنية الة من حديد يأخذ بهاالحدادالحديد المحمى والكلاب حديدة معطوفة الراس جمعة كلاليب

⁽٢) النشاب من النشوبه وهي ما يعلق به الثبيء الواحدة نشابه

 ⁽٣) كسر العظام حتى يخرج منها فراشها والفراش جمع فراشة وهى كل عظم رقيق

⁽٤) الة الهت أى الكسر والفت. والقدح عملية في العين لاستخراج الماء الازرق

الكنتفوحمال الورك ومفتاح الرحم ونوارالنسا (١) ومكمدة الحشاومقدح الشوصة (٢) ودرج المكاحل ومرهمدان (٣) المراهم ودست المباضع فلما نظرت البها تنفصت بالاكل وتصورت البلآ، والسقم فقال لي يا سيدي يجب على الانسان الشكر لله تعالى على الصحة وان يسأله دوام العافية اليس هذا جميمه لاجل الاكل والمضغ أعد لهذا الجسد وانشد كم دخلت أكلة حشى شره فاخرجت روحه من الجسد لا بازك الله في الطعام اذاً كان هلائ اننوس بالمعد ثم قال لفلامه اعفنا من الطعام واعدل بنا الى الطشت والاشنان (٤) ففسلنا ايديناواخذ مخدة واتكا وقال هات يا سيدي نتحدث فان ابا على كان ينشدنا داعًا والله هات يا سيدي نتحدث فان ابا على كان ينشدنا داعًا والله هات يا سيدي نتحدث فان ابا على كان ينشدنا داعًا

(١) النسا بالالف المقصورة عسب الورك . والنوار الة يغرز بها

(٢) الشوصة نوع من ذات الجنب

(٣) لعلمها فارسية ويراد بها وعاء توضع فيه آئيه المراهم

 (٤) الاشنان (یونانی) الحرض و هوالذی تغسل به اثنیاب ریسمی بالغاسول قال این البیطار عن البکری هو نبات لا ورق له وله باغسان دقاق فیها شبیه بالعقد

وبدأ الث. ويضغ

وتجاري فلك يا م

المجافظ عالم قال

الى ما يقد مدلك ة

من النوادر

أميدة في الت قول

Sui

بربائ

ولقد سنمت ُ مآربي فكأنَّ اطبيها خبيث الا الحديث فانهُ مثل اسمه ابداً حديث وبدأً الشبخ يتعمد للحديث ويتشجع ويتكلف للنشاط

ويتصنع وانشد

وتجلدي للشاءتين أريهم اني لريب الدهر لاأتضعضع فقلت يا سيدي قد تعلقت بذلك المعجون ما دمت على الحية قاسألك ان تعرفني متى آخذه وكم مقدار ما اتناول منه فقال ما هذا حجر يحتاج قبل الطحن الى النقر ولانت الى ما يقطع بعض شهرتك احوج منك الى ما يقوي معدتك فاعرض عن هذا وهات حدثني اي شيء تحفظ من النوادر قلت اخبار ابي نواس قال ومن الشعر قلت قصيدة في التطفل قال ومن الابيات في الامثال السائرة قلت قول الشاعر :

نزورُكُم لانُمنيكُم بزورتكم انَّالكُريمَ اذا لم يُستزَّرُ زارا يقرّبُ الشوقُ داراً وهي نازحة من عالجالشوقُ لم يستبعد الدارا ما (۱) ومكد من همدازار صت بالا

دوام العاد لحسد واثنا

ر من الجد س والمعد

س بعد م الطشر

قال هاز

رالإجزاء

يه المراه التياب ريم اورق له ا قاد ه

اغذاعا

المان

والله الله

美湖

راكن ا

وعازا

التلاز

وزل ه

ابات

الكهار

الفس

قال فاي شيء عانيت من المهن قلت الطبيخ قال فما الذي قرأت من الطب قلت تدبير الناقه قال فما العلة التي أدتك الى ضمن الممدة قلت الشهوة الكلبية قال فاي شيء أخرجك من بغداد قلت كان بها غلاة ولحقني بها ضرُّ فاغتاظ ونهض وكان متكئاً فجاس وانشد بذا قضت الايام ما بين اهلها مصائبُ قوم عند قوم فوائدُ قاتيا سيدي اذا آيستني من الدوآء أفتأذن لي ان اسألك عن شيء مما اجدهُ قال قل وارجوان يكون سؤالاً مباركاً قلت ما السبب في انني لا اقدر على شرب الشراب ولا يلائم ممدتي في حال من الاحوال فاعجبه ما سمع من قولي وقال هذه عادة ظريفة ان تكون الممدة قويةً على الاكل وعن الشراب ضعيفة

⇒ القدم الثالث
 القدم الثراب واللذة وذكر ماجرى من المسائل
 ا

فلها آئس الى قولي ضحك واعتقد ان باطن هذا القول

كظاهره فقال لغلامه هات نبيذآ فاحضرطبقا ونقلأ وخمرآ فاخذ القدح وغسله وقال انظرحسن هذا القدحفانه حصل ليمن نهب قصرالامارة ايام الفتنة وكان عندي احسن منه ولقلة المعيشة فيهذهالشتوةاحتجت فبعته وقال وقد تخرُّ جُالحاجاتُ بِاأْمُ مالك كرائِمَ من ربّ بهنَّ ضنينِ ولكن ايام المشمش لا بدُّ ان تأتي و نردُّ عوضه الاسما وشتآؤنا كان كثير الجنائب(١) والمطر وربيمنا هذا شديد الاختلاف والتغير واظنهاان شآءاللهسنة وبآئية ثم ملأً قدحه وقال هذه الحمرة التي كنا زماناً نشهيها وبقراط يقول انها تسكن العطش وتشفى من الم الجوع وفيها عشر منافع خمس منها تنعلق بالجسد وخمس بالنفس فاما الني تتعلق بالجسم فأنها تجيد الهضم وتدرالبول وتحسن اللون وتطيب النكهة وتزيد في انقوة واما التي تتعلق بالنفس فانها كسر النفس وتقرب الامل وتشجع القلب وتحسن الحلقوتقاوم (١) جمع جنوب وهي ريح تخالف الشمال

قال فما الما

فال فاي ال

لحقنی بها نه نشد

عند قور فرا أي لي ال لما

، سروًالاَّ مِلِهِ الشركِ ا

اسع من أ ويةً على ال

ي من المال

ان هذا ال

البخل ثمشرب وقال لغلامه امض الى تاميذي ابي جابر الفاصد وادغه ومعه عوده وجز بصديقينا ابيايوب الكحال وابي سالم الجرائحي وقل لابي موسى الصيدلاني بحياتي عليك الا جملتنا في هذا اليوم من احد زبونك فما كانت هنيهة حتى حضر الةوم فسلموا فرددنا عليهم السلام وسألوا عني فاخبرهم بحالي ثم بدأ القوم يشكون مايقاسونه من المعيشة ويتذاكرون ما بتي من الصيدلة فرأيت قوماً قد لاذوا بالادب الا ان السوقية عليهم اغلب فسكتوا ساعة ثم اخذوا في الكلام في مسئلة فقال الشيخ اليوم خر وغداً امر ما فينا اليوم قرآءة ولا تدريس لان العلم الدائم يكدُّ النفوس وجاليُّوس يقول ان العالَّ * محتاجون الى ان يتركوا التفكر وقتاً ما لئلا ينهك قواهم واجسامهم فان الاجسام آلة القوى والافعال ثم ملا القدح وقال لتلميذه اعلم ان القدمآء يقولون ان العود مبني على الطبائع الاربع وان الضرب من المغني يجري مجرى المبضع من

أصد والا

اغرب مناني ا

لمي فقر

170

100

23

15

ا علان و

ولسفياني تو تمجس لا

يا في الكل

الفاصد والاوتار كالعروق ووجه العود كالاعصاب فاياك ان تضرب ضرباً يقع ايقاعه خارج الاوتار واعتمد ما سمعت مني وهات غني بشعر ابي نواس في استاذنا جبريل الطبيب فضرب الفلام واندفع يغني منشداً سالتُ اخيابا عيسى وجبريلُ له الفضلُ فقات الراح تعبني فقال كثيرُها قنلُ فقات له فقد رها فقال وقوله الفصلُ وجدت طباع الانسام ن اربعة هي الاصلُ وجدت طباع الانسام ن اربعة هي الاصلُ فاربعة لاربعة الاربعة الكار طبيعة رطلُ

تم بسطه

يا بيا يا

ب الما

اني عال

ك فالأن

1 LK

، ما قاسو ا

أبت فوما

ب فیکن

شيخ اير

Kill Y

1913 1

اجام

لقدح وفا

على الماء

المنع ال

اعدلا بي عن دارسات الطاول وقِفا بي في المربع المجهول واسقياني على تصاخب اوتار م جرى بنهن خفق الطبول ثم جس بقواط نابضات العليل فع جس الاوتار ويك بلطف جس بقواط نابضات العليل فطر بواوشر بوا كلهم الا انا فلما آيست من الشراب بدأت اعمل في اكل النقل فقلت له ان انفع الانقال لي ما هو يا سيدي فقال ان المتوكل سأل جبريل عن انفع الانقال

ن اني اس

-

139

3) الأم

الله عند

عماونة

عال از

المرا

الالا

امزا

بوالا

المه و

الواحر

ل عي و

ي لبسز

فقال له نقل ابي نو اس يا امير المؤمنين فقال وما هو قال مالي في الناس كلهم مثل مآيي خر ونقلي القبل هذا قاله جبريل للمتوكل وهو صحيح ما به ما بك قلت صدقت الا ان هذا يصفه جبريل للمتوكل وفي مقاصيره اثنتا عشرة الف جارية فانا يا سيدي على ما اعتمد في هذا النقل أعلى الشيخ ابي ايوب الكحال ام على ابي سالم الجرائحي فغاظه هذا القول مني وقال أليس ذكرت الك طبيب قلت بلى ثم قال اي شيء تماني من اجزآء الطب قلت الطبائع

حولا القسم الرابع كلة وتظهر جهله كا اعتبار الطبائعي بمسائل توضح فضله وتظهر جهله كا قال أسألك عن مسئلة قات افعل فبدأ وانشد: أعذني ربّر من حَصَر وعي ومن نفس اعالجها علاجا ومن زلاّت نفسي فأغ نفرها فاني لا اطبق لها لجاءا شم عاد وقال اسألك عن مسئلة قات افعل فقال الشيخ لا

تظن اني اسألك لم صار الحبشة والصقالبة وبلادهم مختلفة وطبائمهم متضادة ينتذي كل منهم بالاغذية الحارة البابسة ويشربون الخور ويتغلفون بالمسك والعنبر ووجب ان يجرى الامر فيهم على خلاف ذلك التدبير فهذا مما لا اسألك عنه لانه مقول بالجواب ان الحبشة يستعملونه غذاء والصقالية يأخذونه دواءً لئلا يلزم ان تستممل انت مثل ذلك في الصيف والشتآء ولااسألك ايضاً عن الخنزيروهو من اعدل الحيوان وغذآوا مجان يكون اعدل النبات ونراه يغتذي باخبث فضلات الانسان لان هذا من المسطور المذكور ولا اسألك ايضاً عن القدمآء لمَ قسموا البانم من طعومه ِ ولم َ جعلوا الزجاجي والمسيخ احد اقسامه وايس له طعم كاحد اصنافه ولم قالوا ايضاً انه بارد وهو أحرُّ من الدم في الهفهم الثالث ولااسألك عن الولادة هل هي طبيعية وقد جمعت اجناس الامراض الثاثة ام هي ليست بطبيعية وهي اصل الافعال الطبيعية والانسانية

وما هو قا غلي القبل بال ما في هذا الله الجرائي الله الجرائي

ظهر جهاة ا وانشد: لجها علام لها لجارا

ن المنا

لكنى اسألك واقول لك ربما نام الانسان وهو حاقن فرأى كأنة يبول فلا يبول فانتبه وقد حفزه البول للخروج فُهُضَ وَبَالَ قَلْتُ نَمْ قَالَ فَمَا الذِّي مَنْعُ البُّولُ مِنْ الْحُرُوجِ مع حدثه وامهلهُ الى الانتباه على كثرته قلت لا اعلم قال فمن لا يَتْأَتَّى له الكلام في بوله يهجم على انقال الناس ويأكلها ثم أتنفت الى الحاضرين وقال صدق آنه لا يعلم لان البطنة تذهب الفطنة. والله لو اكل مااكله بقراط لاضحى يعتقد ان القوة المقلية في الممدة. ثم قال لي يا مبارك الناصية اذا لم يتشاغل الطبيب بمسائل الاطبآء وتواريخ القدمآء والبحث عن غوامض الكتب البقراطية وتفاسير الست عشرية وعلل البحارين الشمسية والقمرية وعن النمآء وهل هو من خواص الاعضاء المتشابهة الاجزآء ام الآلية وعن انبض غير المنتظم في نبضة واحدة وفي نبضات كشيرة والا فبماذا يشغل نفسه أبأخبار المخنثين والمغنيين وطيب لحن ابن شريح وترنم معبد ونوادر بدعة الكبيرة واهزاج سريرة

الشمة وابة ك الدخ و فبأي شي

و مضائله و این وفرا اله آن وحلا

ابر المجنون مراقال ف

بالالواو

وي فال عامد -

وكان الم

الراقصة وايقاع من احم الرقاص ؟ واذا لم يرنس نفسه في كتب النسخ والدساتير وتحرير الادوية على موجب القوانين والافبأي شيء يعتني أبكتابة رقعة تتملق بالماشق والمعشوق ووصف القدود والحدود والعيون وكسر الجفون والجبين والانين وفرقة القرين ولوعة الحزين وطيب التلاق وشكوى الفراق وحلاوة الوصل ومرارة البين وما لحق قيساً مع الفراق والمجنون بليلي وجميل ببثينة قلت. ياسيدي لست طبائعياً قال فانت ماذا قات انا كال فقال هذا شيء يتعلق بشيخنا ابي ايوب

حير القسم الخامس كراه من الفامس كراه من القسم الخامس كره من المعال الكحال عما لا يسمه جهله من المعال لابي ايوب اشرب هذا القدح واسأله ثم اخذ القدح وتأمله ورفمه وقال هذه والله كاقال الشاعر وكأن الزجاج قطرة ما حمدت والعقار شعلة نار هات بالله يا سيدي غن صوت استاذنا ابي اسرائيل الكحال هات بالله يا سيدي غن صوت استاذنا ابي اسرائيل الكحال

حاقن و ا ل الغرار الأون الحرود Klafel السواكل ال الع لحى بعقلا الماصية الا والبحن عشرة هو من النيض

لحن ان

13,50

فاندفع وغني

قالوااشتكت عينه فقلتُ لهم من شدَّةِ القَّالِ مَسَّهَا الوَصِبُ حرتها من دمآء من قلت والدمُ في النصلِ شاهدُّعجبُ ثم هزجه

مريضُ الجفون بلاعلة و محتملُ الطرف لم يحتملُ المعادة شكاحسنه في افعاله فأثر في وجنتيه الحجلُ فشربت الجاعة كلهم دوني شم قال في ابو ابوب لو ان رجلاً برخشياً ١٠٠ كمل عين حمارك على غير علم منك فاعماها وادعى ان بها سدّة شم شارطك على برءها فكحاها بدوا عاد بصرها به أتعرف الدواء الذي يبقي طبقات العين ورطوباتها ويمنع النظر بها والدوا الذي يزيل ذلك الدا في الحال عنها فقات لا فقال صاحب الدار يا أرمد البصيرة في الحال عنها فقات لا فقال صاحب الدار يا أرمد البصيرة اعتقدت انه يسألك عن الظفرة متى تكون صرضاً ومئ تكون سرضاً ومئ تكون سرضاً ومئ تكون سراً او عن جالينوس لم ذم العين الصغيرة ومدح

يدفة الد المداة

ماثرة ا

الديل ال

فريع الا

يرة و ا اغيل ال

الباية وا

اطبه وا کال قال

غارة ً را اجرائح

(۱) جه

⁽١) اى من الغوغاء وهم اخلاط الناس

الحدقة الضيقية اللهم غفراً يا سيدي في اي شيء افنيت ايام الحداثة اظنكُ قضيت الزمان في محبةالصبوح والغبوق ومماشرة الاخوان وتحديد القيان ومعرفة اسمآء الحمر وتعديل نايات الطبل وتعبشة المجالس واصلاح المشام وتفريع الاترنج وحشو التفاح وترتيب الاوتار وشد ازيرة ١٠ العيدان على مقادير الالحان واصلاح الطبقات في ثقبل الاول وخفيفه والرمل وخفيفه والهزج بالوسطى والسبابة والبنصر . يا سيديما هذا والله مما ينفع الطبيب في طبه ولا المريض المسكين في ازالة مرضه ِ قات ما انا كال قال اراك تدعي صناعة وتجحد اخرى كأنك تقدم غضارة و ٢٠ و تبعد اخرى هات عرفني اي شيء انت قات انا جرائحي قال هذا شي. يتعلق بالشيخ ابي سالم

منك أن كحلها بد طبقات ا

دان ر

أومدالم

ر ما

المبنية

و مها اور

ل شاهائر

الما الما

ب لو اذا

 ⁽١) جمع زير وهو الدقيق من الاوتار
 د٢، الغضارة القصمة الكبيرة

مرالقسم السادس السادس

﴿ فِي اعتبار الجرائحي بمعرفة التشريح والمنافع ﴾ ثم قال لابي سالم اشرب هذا الدورواسأله ثم التفت الىالساقيوقال له ناوله فاعطى لابيسالم فشرب وانشدوا

جد به المزن والعنب كاشفات الهم والكُرَبِ قهوة لو انهاانتسبت ساجات قطان في النب فهي تكسوكف شاربها دسمانات من الذهب

فلاً الساقيالقدح واعطاهُ فقال لابي حابر عن ليصوت

استاذنا ابي الحسين بن نفاح فاندفع يغني:

كُلُّ جريح ترجى سلامتهُ الافؤاداً دهتهُ عيناها تبلُّ خديًّ كا ابنسمت من مطر برقهُ ثناياها فشر بوا ثم ملاءوا الاقداح فهزجهُ

تَأْوُهِي من حرِّ نَارِ الْهُوى قُتِاتُ حتى لَم يجد مَقَالاً تَأْوُهِي من جسدي كله ِ فَصَل مني مَفْصَلاً مَفْصَلاً ارى المعافى يعذلُ المبتلى يا رب: االعاذلُ ما يبتلى

راث الج الأبالكام

واد فطع قال كينـ

هي البافر وضوع ع

لك المذأ

ل لا بل الحلف با

ا عليه بره ا تقال صا

ا هل صا ا مجيب عن

المن الري

. البغو

فشربت الجماءة ثم اوماً اليّ وقال يحتاج الجرائحيان يكون عالماً بالتشريح ومنافع الاعضاء ومواضعها ليجتنب في فتح المواد قطع الاعصاب واطراف العضل والاوتار والالياف ثم قال كيف معرفتك بالتشريح قات على غاية الكمال قال كم هي الياف المعدة قات ثاثة قال وما هي قلت واحـــد موضوع طولاً به تجذب الغذآ، وآخر يمضي عرضاً به تمسك الغذآ؛ وآخر وراباً به تدفع الغذآ . قال فان قال قائل لا بل الدفع بالموضوع عرضاً والمسك بالموضوع طولاً والجذب بالماضي ورابأ بماذا تجيبه أترى هذا مما يقوم لك عليه برهان او تظهر لك صحته من العقل و التأثير قلت لا فقال صاحب الدار أنا والله نظامه . من أكل ذلك الاكل لا يجيب عن هذه السائل. ثمَّ قال ابو سالم أحسبك الك اعتقدت انني اسألك عن الجراحات المدورة في المفاصل المتحركة لم َ لا تلتحم بسرعة وعن علة الضرس النابت في سن الشيخوخة وعن الفرق في البنية بين الاناث والذكور ماهذه

المنافع ﴾ سأله ثم الد

ب والتا الكرب

د هـ

ن ليصو

عناها مناباها مناباها

يد مقلا لا مضلا

ما يعلى

ورا فات

واذااخ

والوادلاء

وال الدار

والعلماو

الجرد والم

م ولااوان

الاومارق

373, 1

2 4 3

د إدراعد

الناباخ

مائل تضيق افاضل العلماً عن جوابها ثم التفت الى الحاضرين وقال قد حصلنا من هذه الصناعة على تدوير العامة وتحرير الشابورة ١٥٠ وسعة الدرّاعة وعظم الحاتم وانفشر عند العامة اذا غاب الفضلاً ، وقول السوقة يا فلان أما ترى ذا؟ من اين مثل هذا ؟ ومن يسمع من غيره هكذا الاسيا اذا اخذ الكتاب بيده وفتل شاربه وامال رأسه واوما بيده عند قرآءته فن الحواريون في اقامة الموتى وابراً الزمني ؟ ومن بقراط في طبه ؟ وارشيميدس في الزمني ؟ ومن بقراط في طبه ؟ وارشيميدس في عارباً مما اتحله ؟ واقليدس في هندسته ؟واذا فاتحته بالعلم وجدته عارباً مما اتحله عاطلاً مما تحلى به وانتمى اليه وعول في الميشة عايه : فهو كما قال الشاعر

فاذا ساجَلته في علمه قال علمي الخليلي في مفط في مراريس جياداً حكت وبخط اي خط في كراريس جياداً حكت

 «۱» لعلمها السابورة بالسين من شابور وهي كورة في بلاد فارس ينسب اليها السابري" وهو ثوب رقيق جداً .وتحرير بمني ضبط

فَاذَا قَلْتَابُ ۚ هَاتِ إِذَا حَكَّ لَحَيْهِ جَمِيمًا وَانْتَخَطَّ واذاأ خبرعن شيء ترى فاتحًا فكَّ ومنهُ قد خلط لاسيا الواحد منهم اذا شدّ المضد وفصدومسح الميل وكحل ونظر الى القارورة وحرك رأسه فقد وفيُّ الصناعة حقها وعرف علمها وعماما وقال لقد احكمتها والصواب التشاغل بعلم غيرها وينسى وقول بقراط الممر قصير والصناءة طويلة، هذا والساءات طائرة والحركات دائة والفرص بروق تأتلق والاوطار في الايام تجتمع وتفترق. والنفوس على قوانينها تذوب وتحترق و فان اتفق لهذا الجاهل أن يحضر مع طيب قد اسهر ليلة وكد نفسة فيا يحتاج اليه في مناظرته لم يحصل منه على اكثر من المهاترة والمكابرة والاعتضاد (١) عليه بالنساء والعامة والشفاعة الى المريض برقاع الاصدقاء الى ان يصرف ذلك الطبيب ئم الفن عة نلى أو

وعلم لا

ن غيروها

وامال رئيا

يميدس

لعلم وجنا السا

lain ;

بالاد قارم

ي فسط

⁽١) الاستعانه مما ابدع ما وصف به الممخرقين بصناعة الطب المعروفين عندناه بالدجانين ،وسيأتى الكنلام عليهم في التكملة

ثم لا يزال ممه ُ في طبه ماضياً على سنته الى ان يذبت المرعى على تربته فاذا سئل عنه ُ بعد موته ِ قال ما كان يمكن ان يعيش لان المرض كان مهلكاً والقوة ساقطة وما على الطبيب الا الاجتهاد وليس في قوة الصناعة شفا ، كل مريض ولو كان كل مريض اذا استطب برأ لما مات احدولكن ؟ الآجال مقسومة فما الحيلة ولا حيلة في الموت ولا قدرة انا ان نزيد في الاجل ولعمري انه كان حرًّا ويعز على والله فقده ولكن الانبيآء ماتوا وما ببقى احد ويخرج لهم في فتاوي احمد بن حنبل ويستطرد بمخالفة المريض وغلط الطبيب الأول فان سئل عما تجدد له تنهد وانشد

أُخني عليه ِ الذي أخنى على كَـُدرِ (١) وان ُقدر ان يتأتي له برو قال القدخاصته من فك الاسد ورددته من شغير القبر ويرى انه حلِّ المصابِّ إِمالُ إِلَا

(١) لبد آخر نسور لقمان والشعر للنابغة وصدر البيت انعت خلاه وانحى اهلها احتملوا

و د و ا ونكبر

أن لاز مانع وقال

الثالم قان بار

10 92 المناه

الالنعاز ا الاناز

الالماد

الله الم والداءو

ن المنالل

كان نان

نطة وما

1000

ت المدرا

ت ولا في

يعز على ا

فرج لم،

يض وا

وانشد

منه من

حل العه

در الين

من لحيته ونزع يد الفاسل من يده وجذب ناصيته من منكر ونكير وقد بدأ بمسائلته ثم قال مالي اراك مطرقاً ملياً قلت لاني لست جرائحياً فاغتاظ من تنقلي في الصنائع وقال .

اظنّكَ من بقية قوم موسى فهم لا يصبرون على طعام قات ياسيدي عادتي اغتذي ثلث دفعات في اليوم قال دع هذا عنك فها هذا اردت هات عرفني اي شيء انت قات فاصد

~ القسم السابع كا

﴿ فِي امتحان الفاصد في ما يحتاج الى معرفته من المنافع ﴾ قال هذا شيء يتعلق بفتانا ابي جابر فالنوبة مه فقال ابو جابر لصاحب الدار ياأستاذ اسألك ان تنوب عني في مسائلته وانا اعوضك عن ذلك بان اغني لك شعر شاجي لما اهدت جاريه المعتوكل يوم فصاده قال افعل فاندفع الفلام وغنى .

فصدت عرقًا تبنغي صحة البسك الله به العافية فاشرب بهذا الكأس ياسدي مشتماً من هذه الجاريه واجعل لمن اهداكها زورةً تحظى بها في الليلة التاليه فصاح وطرب وشرب ثم ملافوا الاقداح فهزجه ويح الطبيب الذي جُست بداهُ يدَكُ مَا كَانَ اخْبَرُهُ فَمَا بِهِ اعْتَمَدُكُ لوأنَّ الحاطُّهُ كانت مباضعهُ وقد نخاكُ بهامن رقَّة فصدك فصاح وطرب وشرب وملائوا الاقداح فالم شربوا كتت الجماعة فقال الشيخ كان لملوك اليونان عادة وذلك انهم لا يعلمون صناعة لانسان الا بعد تأمل مولده لان المطبوع في كل امره هو الذي يكون دليل ذلك الشيء قوياً في مولده والذين لا مولد لهم يدخلونهم الى بيت فيه صور الصنائع فما تحركت اليه ِ طباعهم ومالت نحوه نفوسهم واشرأبت اليه فلوبهم اخذوهم بتعلمه لقوله و وكل امر، يصبو الى ما يجانس ،وجالينوس يستدل على همة الصبي من لعبه مع اقرانه في المنب وهل يوشر ا

لون ملكاً ذلك الوة

(1) 1,

ار كل عا الم وتخذ

ان ال . الكان (٢

كما إلم

و مع ه خان ولا

ية تداو

۱) ارو ۱) جم

المربلح ا

13. (1)

1 4

هذه الم

في البدا

قداح فيزها

يره فيا با

يامن رقال

فداح فال

كان عادة ا

أمل مولد

لي ذاك ا

ادما ا

ام ومان

44

نوس لــــــا

وهل ا

يكون ملكاً عليهم او خادماً لهم فان الشخص تسمو نفسه في ذلك الوقت بحسب انفالب عليه في طباعه اذا كانت الروية (١) مفمورة بالطباع الحيواني ولمافسد هذا النظام صار كل عطار يتصدى لنظر القوارير (٢) والكلام على الطبائع وتنفيق ما كسد عنده من الحوائج ولاسيما اذا اضاف الى طبه قرطاساً فيه نشادر وخضاب وغسول وكليكان (٣) وحب العروس (٤) وان شعثاً ، تحلف السكينة بالمصحف ان ليس في العالم احسن من طبه وهو مع هذا ربما طبخ مآء الشعير وانكب على نفخ الدخان ولا يعلم المسكين ان الفاصد يحتاج ان يعنى بعينه بعيديه بمداومة الا كمال الجالية وشرب الحبوب المنقية .

⁽١) الروية النظر في الامور بعدالرؤية وقبل المزيمه

 ⁽۲) جم قارورة ويراد بها الوعاء المستعمل لفحص البول قال بعضهم يمدح ابن قرة الطبيب

مثلت له قارورتی فرای بها مااکتن بین جوانحی وشغافی (۳) من انواع الکراث (۱) هو الکبابه نبات عطری

بالد في ال

ا طوح عا

3 741 =

مذا الم

ا اله الحوا

ا قال أ

المادقات

و قياره لد

ا المام

ا وي في ا

المروف

ا رق واخ

ا وبده .

ا ژن

الذي

تالله انني ما اعلم من المرحومُ آلفاصد المدفوع الى ما ليس من عمله إم المفصود المغرور الذي يوقع يده بيده فيتحكم في عرقه وعضده ، ثم قال لي اسألك قلت سل عما بدالك قال ولا تظن انني اسألك عن العلة التي من اجلها صار بعض العروق يفصد طولاً وبعضها عرضاً وبمضها ورباً فذلك معروف ولا اسألك ايضاً لم صار منفعة فصد الا ميلم (١) في بعض الامراض أكثر من الباسليق(٢) وهو طرفه وشعبة منه ولا عن الشروط التي تلزم الفاصد وقت فصاده وقبله وبعده ولا عن المروق التي حصلت معرفتها بالقياس والعروق التي 'عرفت بالتجربة والتي أدركت على جهة الوحي في المنام فذلك مما يعرفه فأر البيمارستان ولا اسألك عن عرق الجبمة اين يطلب في الصبيان وعرق اليافوخ اين

⁽١) وريد بين الختصر والبنصر

 ⁽٢) وريد في ثنية المرفق يستعمل الفصد فيه عادة

يوجد في الرجال ولا اسألك عن الدم الاحمر الذي اذا طرح عليه المآء اسودً والاسود احمرً بل اسألك عن العلة التي من اجلها يكره الاستفراغ بالفصد في امتلاً، القمر والدم من استهلاله الى ابداره في ابدان الحيوان اغزر منه في زمان محاقه ِ أَتَمْلُم ذلك قلت لاً . قال أفتعرف الفوائد الثلث في شدّ العضد قبل الفصاد قلت لا قال . ألا تمرف اول من نبه على الفصاد واختياره ِ لمداواة الامراض قلت لا . قال فانت من عمرك تنتهك اعراض الموائد وتحبب الناس بالاكل وتأكل وتنام وتتاوى في المسائل كانك عرق زوال (١) تحت مبضع مصدَّء وقد حصانا من هذا الفصد ممكم على شق المروق واخذ الفضة وشهادة العامة ان فلاناً يفصد جيداً وبدهُ خفيفة والواحد منكم لا يعلم آنه إِن ضرب شرياناً نزف الدم الذي يتبعه الموت وان ضرب عصباً

. فوع لا،

ا يلو ب

اسالك م

العلة الى

بعضها ترب

عاً إِنَّا

ن اکثر ،

من الثرو

' ek :

امروق .

ة الوحي

اسالك

البافوخ

⁽۱) الذي يتحول

ابطل الحركة والحس وشنج اليد وان ضرب عضلةً جذب المواد الخبيثة الى المضو * بطات والله هذه الصناعة وصارالحذق في الفصد مسك العضد وغوصالشدوعصر المروق حتى يهراق الدم وعص (١) المصابة وتربيم الرفادة وترك المبضع تحت المهامة فما يمرفون غير اهراق الدماء واخذ الكرآء فلو ان انساناً ضاعت حمارته ُ او وقعت 'دراعته (٢) لما اشرتم عليه الا يفصده واهراق دمه ثم قال لي ارتي مباضمك فاخرجت البه دست المباضع فتأمله وقال ابن المدورات والشفرات والمزويات (٣) والحربات واين فأس الجبهة وصنارة الصدغ والدوآء القاطع للدم قلت ما معي من هذا كله شي ٤ قال فأرني لطف اناملك فلما اخرجت يدي قال ما هذه انامل تصلح

لمن اله المائل ة

و في قال

لمرب ه لمحا وقا

والا وا

ئم النا هد بن فر

المنا إلى الما من ذ

تازلوا ال

فائر

⁽۱) ای شدها

⁽٢) الدراعة جبه من صوف

 ⁽۳) المزويات ای ذوات الزاويه

لجس المروف ولا هذا زند يقدح جواب هذه المسائل قات لست فاصداً قال فانت ماذا قلت صيدلاني حركا القسم الثامن كالح⊸

و في اعتبار الصيادلة بممرفة المقاقير والادوية كا قال هذا يلزم شيخنا ابا موسى فقال لابي موسى اشرب هذا القدح واسأله فملا وا الاقداح ورفع ابوموسى قدحه وقال ما احسن ما قال فيها ابن الممتز

وراح من الشمس مخلوقة بدت لك في قدَح من نهادر هوالا ولكنه واكد ومآلا واكنه عير جار ثم التفت الى الغلام وقال بالله غن صوت استاذنا احمد بن قرابة فاندفع يغني

ا الميمت الصحابي وقد هجموا حسبت حتى رحال القوم عطارا فقلت من ذا المحيا وانتبهت له أفالوا الحبيب الذي تهوا أقدزاوا قات امرالوا نعمت دار بقربكم اهلاً وسهلاً بكم من زائر زارا فلما شربوا قال ابو موسى لست اسألك عن ضرب عا لله هذه الما إص الشابة وزر المصابة وزر الرقة الوونة واهراق به ست الما واعراق به

مدغ والم ين قال أ

الأمل نبا

فرن ا

والأفع

فرنا

قمل متى

المرن ا

ولا والنو

مر طسة

لي واه

والما جلياً

ادلاقل

4 61%

واسمن

المفوريدم

الم اليو

الميشامو

الادوية التي تستعمل لوقتها والتي تستعمل لشهرها والتي يوئمن استبقآ وها وان تقادم دهدها لأن هذا معروف ولا اسألك عن الدواء التفه الذي اذا طرح على الحل حمض حلا ، ولا عن الدوآ الذي اذا التي عليه الربوب اماعها ولا عن المائع الذي اذا التي عليه المآء جمد فذاك ولا عن المائع الذي اذا طرح عليه المآء جمد فذاك معروف بل اسألك عن الحجر الذي اذا أدني الى ضوء السراج يضمحل ، وعن البدور القمرية ، وعن السناذج (١) الصيني ، والساذج (٢) المهندي والتوتيا الحشري (٣) وعن منابت العقار بحسب فصول الزمان أفتعرف ذلك قلت لا قال أفتعرف الحنظل قات نعم قال

 ⁽۱) حجركانه مجتمع من رمل خشن ممدنه في جزائر بحر الدين

⁽٢) آبات شبيه بالناردين

٣٥٥ لمله بالنسبه الى الحشر وهو النخالة او تحريف الحجرى

أفتمرف الانثى من الذكر قلت لا . قال أفتمرف ما منهُ دوآه نافع فتأخذه وما منه سم قاتل فتطرحه ُ قلت لا قال أفتعرف الاسفنج ليس البحري ولكن النباتي قلت لا قال أفتملم متى يوَّخذ زبل الذئب وبعر الضب قات لا • قال أفتمرف الشيء الذي تغير الطبيعة طعمه وتبقى عليه لونه والشيء الذي تغير لونه وتبقى طعمه والشيء الذي تغير طممه ولونه وبالضد . قلت لا قال أفتعرف الحجر الذي يراه الناظر ابيض فاذا ادام النظر رآهُ احمر فاذا ادامه ُ جداً رآه ُ بنفسجياً فان زاد النظر رآهُ اسود مظلماً قلت لا قال أفتعرف الدوآء البسيط الذي يجد اللسان منه حلاوة ومرارة وحموضة وملوحة ممّاً قلت لا. قال الشيخ يايبروح صنمي (١)ما هذه من مقاماتك هذه من مقامات ديسقوريدس الذي قد بدلنا منهُ بقطاعي الشوك وباعة لشرها وا ، هذا معرد رح على ا

على الحلوط الربوب الم أخ جلد ف اذا أذني

ي والنو صول ال

ره وو

قات نوا

في جزار

رف الحوا

۱۱» اليبروح اصل اللفاح البرى ويعرف عندهم باليبروح الصنمى
 لانه يشبه صورة الانسان

فلو ده

المالم مثل

ال الم

اوساباوا

Yo de

K elder

\$ 118

قل إ

ال امد

in

ينا إن

الفايم لن

Ylei

وقد قبل

413

الفودنج(١) ها انتم تاهبون بمهج الناس. تعزيم علي هذه الصناعة قل الواصف لها وعدم الهارف بها فنحامى التجار جلب المقار وبقينا من صناعة الصيدلة على البراني المصففة والصواني المزوقة والدكاكين المزخرفة والالواح المرندجة (٦) والموازين والمكاييل والمصافي والطباشير وصارت العناية كلما بالجنآء الجيد وماء الورد الطيب والحضاب الحلك والفسول الاحمر والقلي والنوشادر والحارود (٣)ودخنة مريم وان نقول شعثآه الماتكة ما في الدنيا مثل دخنة ابي الحسين العطار وتقول عليا القابلة ومن ابن مثل قشوته (٤) وتقول سكينة الماشطة ان

داء نباث هو اللبلابه بعجمیه الانداس وعامه مصر تسمیه فلیه
 واهل الشام یسمونه الصفر .عن ابن البیطار

د۲» المدهونه بالاسود من البرندج والارندج وهو السواد او الزاج
 ۱۳» هو اسم الحيوان الذي خصاء الجند باد ستر
 ۱۵» قفه خوص لعطر المراة

عنده دهن العافية شيٌّ ما في الدنيا مثله وتحاف ان ما في العالم مثل حوائجه لا سيما اذا قالت له كم ثمن خمس دراهم فشار فبعطيها ويزيدها ويحلف انه لا يأخذ ثمنيه منها وبرسلها وقد جعلها شبكة من شباك المعيشة فلا يبقى حمام ولا مجاس قاض ولا سوق غزل ولا دكان قطان الا والحديث كله صفة ابي الحسين المطار ، فلما استوفى كلامه عجزت عن الجواب ورأيت ان مسالته من الصواب فقلت ياسيدي الحكمآ ؛ يقولون ان لكبل فضل زكاةً فزكاة المال الصدقة على الفقير المحتاج وزكاة القوة المدافعة عن الضميف المظاوم وزكاة البلاغة القيام بحجة من عجز عن حجته وزكاة الجاه ان يمين به من لا جاه له وزكاة العلم التمايم لمن قصر علمه واذا وجب على المال زكاه وهو ينقصه الانفاق فهي اوجب على العلم الذي يزيده الانفاق وقد قيل العلم كالشعر كلما حاقة كان اقوى لنمآية فان لم تحلقه فان له مقداراً محدوداً أن فص عاد اليه

نعزهٔ علی طا بها فنطر علی البرا

فة والأل في والطبان لورد الطب والنوشاء

المأنكما

عليا الله شطة ان

عمر نباد

الواداوال

وان ترك لم يزد عليه فهل لك ان تعرفني جواب هذه المسائل قال الشيخ من يمنع الحكمة طلابها كالذي يمنع الظهان المآء البارد العذب ومن يعرض الحكمة على غير طلابها كالذي يعرض على الريان الماء الحار المالح وانا اعرفك جواب هذه المسائل بعد ان تعرفني اي شيء تتحل من الصنائع فبالله انني اورد عليك كلاماً كالوشي الحبوك والذهب المسبوك قلت انا رجل جئت بكتب الحبوك والذهب المسبوك قلت انا رجل جئت بكتب الى اهل هذه البلدة قال انت من طب الرقاع والرسائل والتفت الى القوم وقال هذا مثل فتانا قلت ومن هو

29 42

وحبا

Yi

پ دنی

y at y

الطأء

اروم

منالغ

هذه عادة

1 (1)

a ch

- م القسم التاسع كان

﴿ فِي غيرة الأطباء وتفايرهم على المرضى ﴾ قال فتى حدث نشأ عندنا يعرف بخاروف ابي الوفا امسى في بعض الليالي معافى واصبح يدعى انه حكيم، قالت له النفس كن طبيباً تقضى على الناس بالذهاب

تأخذ مالَ العليل قهراً ثم تواتيه (١) الى التراب اعاذنا الله واياكم من سوء ما نجري به المقادير على يديه ِ فَهُو الآن يلبس الدبيقي(٢) المقلم والمقصب المذهب والحواتيم اليشب والفيروزج ومع هذا فوالله انني ارحمه وحسبك من حادث بامر م ترى حاسد به أد راحينا لأن هذا اللباس يبغضه الى الناس ويحملهم على غيبته حتى يتكاموا فيه عا انا احلف انه لا يتجاسر عليه ولا يمد بده اليه ولكنه لا يرضي لنفسه ان يكون مثلنانحن الاطبآء الذين رضينا من الثياب ما ناب مناب الريش للطائر ومن الشماشك (٣)ما ناب للحيوان مناب الحافر هذا انفع وذاك اطيب ولكن اللمب الى آخره ياسيدي هذه عادة القدماً ، وزهاد الاطباء وكل ما لا يشبه اربابه

جواب م ا كالذي ب لكمة على أ

ار المالح وا فني اي نو

كلاماً كان جنت بك

> قاع وال_اما ومن هو

ضی ﴾ بیالوفا اس

יייי ק ערייין

لس بالذاب

[«]۱» ime is

و٧٠ والنسبه الى دبيق الد بمصر

وجو من ملابس الرعاة

والتعدي

الى غير ع

فالبه

وقد الم

1 8 J

وهر ساء

الها الهاك

مل قال

الرن

أغول وال

19.00

في نين

ول الدج

الله الراق

• سروق ونحن اعزك الله اصحاب ثروة وعافية ما علينا من غيرنا ولكن اذا رأى البائس الفقير طبيباً كأنه وزير فكيف تجاسر عليه او يمد يده اليه او يجسر يريه نفثه وبوله وبرازه ولكن هو بعد تحدث ما يحسن بداري عيشة ومن المعلوم ان ذا العقل لا تبطره منزلة اصابها وان عظم امره كالجبل الذي لا يتزلزل وان اشتدت مه الريح والسخيف تبطره ادني منزلة كالحشيش الذي يحركه ادنى ريح فان الادب أيذهب عن العاقل السكرويزيد الاحمق سكرا كالنهار يزيد كل ذي بصر بصراً ويزيد الْحَفَاشُ عَمَاتًا . بالله انني اعجب اذا قالوا ان فلاناً قد صار طبيباً وكنت اعهده ُتيماً فلم ترعرع ماشي كسير وعوير (١) فشهدا له ُ بالجندية والركوب والفروسية الى ان مضى على ذلك برهةً فما احسست بشيء حتى تصدر بمامة وصقل

به به به التصغیر کنایه عن قرین السوء بقال له کسیر وعو ر
 وکل غیر خیر

فلا يتمدى وصف البزور والسكنجبين وآخر يزهو بجهله على غير علم كالوارم الذي يتظاهر بالشحم وهو لشدة ما يقاسيه في جهد وانشد

وقد يلبس المرُّ خير الثيابِ ومن دونها حالةُ مضنيه كَمَا يَكُنَّسَي خَدُّهُ حَرِةً وَعَلَمْهَا وَرَمْ فِي الرَّبِهُ ولهذا قال جالينوس الجهل بالجهل جهل مضاعف وهب سلمنا له بالعلم ماذا ينفعه بلا عمل فانه يقال ليس شيُّ اهلك للمريض من طبيب يحسن القول ولا يحسن الممل فان صاحب الممل وان قصر به القول في مستقبل الامر فسيبين فضله عند الحبرة وعاقبة الامر وصاحب القول وان اعجب ببديهته وحسن صنعته لا يحمدغت امره م وان الطبيب الذي يعول في مداواة الامراض والمرضى على تنميق الكـلام واقامة المعاذير يريد هلاك المريض من دون التدبير السديد كالذي يشرب السم اتكالاً علىما عنده من الترياق . فقد بان ان حسن العلم لا يتمُّ الا بالعمل واذا وعانبة ما لمياً كانار

سر ربه یحسن با

ه منزلة ر ان اشتان

ش الذي بوا+

ل الكرن . جرأ وا

فلاً نم

بدر در با ان مفي

الم الم الم

11 3.11

-3

حسن من

مام

ارايار

فررا

اكن

أساي

اردكا

عاضد

هوالجوا

اننية

ا ان جا

LI (1)

عسوداق

عن المريض دوآء من ضه عند ما كان صحيحاً ولم يتداو به لم يغنه علمه به في صحته ولم يجدله راحة ولاخفاً وبالضد ثم التفت الى تلميذه وقال قد شغلنا عن لذتنا بنبذة من ذكره هات قدحي فملا وا الاقداح واقترح على المغني قال لي عاذلي ولم يدر ما ي الحب الحياة ما عشت خا فتنفست ثم قلت معمري قد جرى في العروق عن قافعرقا قداميمري مل الطبب ومل م الاهل مني عما اقاسي والتي اليني مت واسترحت فاني ابدا ماحبيت فيها ملقي (ا) فغني وشربوا وطربوا وضرب الغلام هزجاً بهذه الابيات فغني وشربوا وطربوا وضرب الغلام هزجاً بهذه الابيات يا مرضي بمفيه ومعذبي برقيبه يا مانعي بصدوده حلوا لمنام وطيبه يا مانعي بصدوده حلوا لمنام وطيبه يا مانعي بصدوده المرفت في تعذيبه يا مانعي بصدوده السرفت في تعذيبه يسلم يا مانعي بصدوده السرفت في تعذيبه يا مانعي بصدوده يا مانعي بصوبه يا مانعي بطوبه يا مانعي بطوبه يا مانعي بصوبه يا مانعي بصوبه يا مانعي بطوبه بطوبه يا مانعي بطوبه يا مانعي بطوبه يا مانعي بطوبه يا مانعي بطوبه

اعيا الطبيبَ دآؤهُ فبكنهُ عينُ طبيبهِ فصاح صاحب الدار وقال هــذا وملحم الحروق

(۱) ای لایزال یلقاه مکروه

ومجركالدم في العروق لو كتب بالأبر على البصر لروي احسن منظر فنهضت الجماعة وشربت قياماً سارًا (١) لصاحب الدعوة . فتقدمت اليه منتهزآ للفرصة وقدهزته الاريحية وقلت هل لك ياسيدي ان تسقيني قدحاً ادفع عني به ِ ضرر المضيرة وتشركني والجماعة في هذه المسرة فقال ان كنت مستحقاً له وقات و بماذا اكون مستحقاً له قال بان تخبرني عقيباي حركتي التنفس تشربة أعقيب حركة الانبساط ام عقيب حركة الانقباض؟فاذا شربته اي حركة يتحرك القلب بمدهاأضدماقطمت عندهاام مثلما؟ فذهبت امسك فسي لانظر ما هو الجواب وقال لي ما اشبه هذا منك الا بمــا حكاه ابن قتيبة في ادب الكاتب عن الذين لما ـ علوا عن عدد الاسنان جملوا ايديهم في افواههم ليمدوها ثم قال هذا حاً ولم به ولاخفارة ما ابندة م على الله ما عند الله والما ما عند الله والما ما عند الله والما ما عند الله والما ما الله والما الما الله والما الله والما الله والما الما الله والما الما الما الما الما الما الما

Mort.

45

⁽١) السار المفرح ولعلمها اللفظة التي طالما بحث عنها الادباء ليستعملوها في التعبير عما يكون في الولائم والمادب عند الشرب وقد استعمل بعضهم لفظة النخب فقال شرب نخبه والعامه تقول شرب سره

ون اروا

المال

الماس

100

١١١١

فاظ وقا

ان امادا

ل بجال

في الا ا

جل الذ

العاق.

وما سألنك متى يكون نبض الجنين موافقاً لنبض الحامل ومتى لم يكن موافقاً ؟ ولا عن الانقباض أهو اقدم من الانبساط؛ ولاعن العلة التي من اجلها اذا فتح الانسان شفتيه ونفخ نفخأ حارآ فاسخن الاشياءالباردة واذا ضمهما ونفخ نفخاً بارداً فبرَّد الاشياء الحارة ؛ ولا عن العلة في ان النفخ البارد يلهب النار الكثيرة ويطفيء النار القليلة ؛و لمَ صارت حركمة الشرايين والقلب واحدةوحركتهما وحركة التنفس مختلفة ؟ ثم قال لي أتملم شيئاً من ذلك قات لا قال أفتعلم ان منفمة الانبساط بالذات ادخال الهوآء البارد وبالمرض مص الاشيآء المايمة كالماء والشراب والمرق والنقاعة (١) والتنخع وشم الروائح الطيبة ؛ قلت لا قال أَفْتُمْلِمُ انْ مُنفِمَةُ الْانقباضُ بِالذَّاتِ الْحَرَاجِ الْمُوآَّءُ الْحَارِ واعداد هوآء الترويح وبالعرض تصويت الحيوان والكلام والسمال والزمر والنفخ للنار والجشآء والبصاق والفواق

⁽١) النقاعه من كل شيء الماء الذي ينقع فيه

ودفع الروائح الكريهة والاستئتار (١) وبجميعها ينم الته وأب والضحك والبكاء والتهد وتنفس الصعداء والتأفف والمطاس؛ قات لا قال فاشرب قدماً واحداً على جهدة الرحمة لك فملات قدماً الى رأسه فقال جودت هذا كانه خط العلماً وبلا هامش قات ياسيدي هذا الى الخط الستقيم فاغتاظ وقال ياغبي المستدير لا يكون عليه خط مستقيم لكن اما دائرة او قوس واخذ القدح من يدي فشربه وقال مجالسة الجاهل حمى الروح وانشد

لا انسَ الا في مجالسَ تلتقي بنتآئها الاشكال والنظرآ ان الجهولَ تضرُّني اخلاق في ضرر السعالِ لمن به استسقاً ومثل ذلك قول المتنبي

واحتال الاذى وروية جانبه م غذاته تضوى به الاجام وما احسن ما قال حكيم الفرس مقاطمة الجاهل توازي صلة الماقل. وبدأ وقد هزته الاريحية وقال أترى من لهذا

أ لنبض لل

أهوانس

اذا فتم ال

ردة واذان

عن الماز

الار الله

حركتهاوم

ذلك مَن ا

خال الموآل

الشراب

ة ؛ قلن ا

راج الموآء

الحوال وا

والبصاق وال

⁽١) الجذب

انانا

Will

ل فواحد

اللي غو

والماوي

وأخرة

و الأيلون ا

والخري

المين من

المنافان

dy Co.

الله الله

المي

74

الامر بعدي ذهبت والله الصناعة البقراطية والعلوم الطبية وانقبضت اطرافها وتقطعت اهدايها فشخصها مأووف وطرفها مطروف وصار الطبيب اذا دخل على المريض فهو بين ان يفصده أن بعد عهده وعنمه الفصد ان قرب عهده به ويسهله ان وقف طبعه ويحبسه ان سهل ويبرده ان سخن ویسخنهٔ ان برد وینعاهٔ اذا رآهٔ قلقاً ویبشر بصحته إذا رآهُ ساكنا هادناً كلهذا لانه المسكين لا يعلم ان كثيراً ما يكون القلق اصلح من السكون والاختلاط اصلح من التيقظ وسواد الاطراف اجود من بياضها وان كثيراً ما يستعمل الطبيب الدوآء المسهل فيمن طبيعته ممسكة ليسهلها وان كثيراً ما يمالج الحار بالحار والبارد بالبارد ويستعمل مع المرضى ما يضعف الاحساس والقوة حى القسم الحادي عشر كا

صحیر القسم الحادي عشر کی⇒⊸ ﴿ فِي استهانة العامة بالصناعة الطبية ﴾ ولولا عجز الاطبآءءن هذه الامور لما استهان الجمهور بالصناعة الطبية واستدلوا على نقضها من اراجيز الشعرآ، واقوال العامة فضربوا لها الامثال وسحبوا عليها اذيال المقال فواحد يقول

ما الطبيب عوتُ بالداء الذي قد كانَ يشفي غيره ُ فيا مضى هلك المداوي والمداوى والذي جلب الدواء وباعه ُ ومن اشترى وآخر ينشد

والناس يلحون الطبيب واغا غلط الطبيب اصابة الاقدار وآخر يجرد ويقول هذا كاله هذيان والذي اعلم ان ابن الثين سنة لا يموت ابن عشرين ولا يعلم ان هذه قضية قد قتلت مئة الف قتبل وآخر بقول الموت سبيل لابد منه وانما الطبيب مطيب القلوب وهذا كله جواب لمن قال ان الطبيب ضامن درك الحيوة وان الطبيب يشفي سائر الامراض وآخر يقول مالي اعذب نفسي بالحبة ها فلان الطبيب ما يزداد بالحبة الاصغرة (۱)ومرضاً ولا يعلم فلان الطبيب ما يزداد بالحبة الاصغرة (۱)ومرضاً ولا يعلم

والعلوم الما

مها ماروز

على الرو

صد ان فرر

سهل ويره

قلقا وير

ا كبنال

والقال

ان يامارا

فيهن طيا

لمار وال

ساس والإ

64

سهان الجو

^{(1) &}quot;sek"

انه لو لم يحتم لمات وواحد يقول انا آكل واشرب واترك التداوي واتكـل على الله وقائل ذلك اذا مرض له حمار قبل فيه بمشورة البيطار وكان يجب بحسب رايه ان يتركه ويتكل على الله . على ان الطبيب لا يامر بالتداوي ويتي عن التوكيل على الله.وآخر يقول كم مرضت وبرأت بلا دوآء ولا يعلم انه لو استطبُّ لكان اسرع في برءم وانهُ ا سيأتي عليه ِ وقت لا نغي فيه ِ القوة لدفع المرض ولا يجد من الطبيب معاونة فيهلك . وآخر يقول كم قد تداريت واحتميت فلما خلطت برأت ولا يعلم ان التخليط صادف بالاتفاق فنآء مادة المرض فبرأ وان اناسأ كثيرين خلطوا قبل فنآ ، هذه المادة فهلكوا وانشد عابَ الطبيبَ اناسُ لاعقولَ للم وماعليهِ إذا عابوهُ من ضررَ ماضر شمس الضيى والشمس طالعة ان لايرى ضؤها من ليس ذا بصر وهذه الطوائف الجاحدة لفضل صناعة الطباذا سمعت

يب غول ما وما ض

: أقسها و المان خبز:

م علمه شي و خون الود

مرد قراء

و ذر انب

ا فرى عاقم . طرق من اله

ما الما الما

وز غالا

ه السناعة مرازي فل

ن ای کل ن

الطبيب يقول هذا الغذآ. يضرم كذا يقولون كم قد اكلناهُ وما ضرنا وما يعلمون ان الطبيعة تحامي ما امكها عن نفسها وتعجز عن المحاماة فنعطب ويقولون ما دام الانسان خبز عند الخبأز فما يضره شيء فاذا جآء ابوضابط ماً ينفعه شيء ويسمون الخبز الحياة ومعطى الحياة الحباز ويكنون الموت ابا ضابط. واذا قيل لهم ان الترياق ينفع السموم قالوا ها الترياق وها الافعى من ادعى فليبرهن واذا ذكر النبض لهم قالوا هاتان امرأتان احداها حامل والاخرى عاقر عرفونا احداها من الاخرى من نبضهما يريدون من الطبيب ان يعلم من كل شخص ما هو معلوم الله منه على الحد الذي لا مزيد فيه ِ ولا نقص منه ُ ولا يقنمون بما لاح لمينه ونجلي لبصيرته لانهم لا يفهمون ان هذه الصناعة تجيء بالممكن واذا عضدت بالتوفيق كانت كالضروري فليس لان احكامها ليست مدركة ومحاطأ بها في كـل شخص بجب ان نكون مرذولة ومطروحة بل

شربوازا من لدد

اله ال فرا

، ورأن إ

نداوي ولي

ر بردم والم رض والم

قد الرار

فليط ما

المرن الم

عابوه من ا مامن ليس آه

ن. مالذا سا

تكون متوسطة بين أدراك البغية وعدمها وأيس لأزبعض المرضى هلك لا ينبغي ان ينظر في الطب ولا بسبب ان بعض المرضى بريء بالطب وجب ان يعول عليها في البرء ابدأ والحكمة توجب توسط هذا الامرحتي يشكر اللهمن ينجو او تسلم نفسه من الهلاك ولهذا استصعب بقراط القضآء والبتُّ بما يو ول اليه امرالمرضي .وان رأواطبيباً يقرأ في كتاب قانوا له مستهزئين به أفي هذا دوآ. الموت؛ فاذا قال لا قالوا ما هذه الكتب الا خرافات صدرت من عِجَائَز خرفات وما يزيد في أجل العالم عامهُ ولا ينقص في عمر الجاهل جهله وما الاص الا كما قال ابو غسان الطبيب حُكُم كأس ِ المنون ان يَتَساوى في آحتساها الغبيُّ والالمعيُّ ويحلُّ البَّايدُ تحت ثرى الارم ض كما حَّل تحتها اللوذعيُّ أصبحا رماة تزايل عنها فصلها الجوهري والعرضي وتلاشى كيائها الحيواني وتوارى تنوُيمها المنطقيُّ وهذا الكلام من الايجاز على غاية الاضمحلال والفساد

نا تساوي و آب في ا

(المية و

ر کال ا

(十) (十)

و المالم

ة ا سوداوي

بذراما بقول الألفريق ا

و والآداب

الدواة الإلكم الدالانفا فليس تساوي الناس في الموت والفناء حجة في عدم البقآء والمراتب في الدار الاخرى والناس قد يتساوون في السفر الى المدينة ويتزينون اذا وصلوا الى المستقر بحسب المنزلة عما صحبهم من الذخائر والامتعة هذا بيان بحسب الاختصار وفيه كفاية ، ويعظمون البيطرة على الطب لانسهم بالبهائم وشبهم بها وينظرون بالمحبرة (١) ويسمونها خرزة الشوم وحرفة (٢) الحرفة واذا رأوا طبيباً مكباً على العلم قالوا مقرون بالحذق ضيق الرفق (٣) واذا تكلم ودقق في مسألة قالوا سوداوي اعتقاداً أن العلم يخرج الى الجنون فان لم قالوا موداوي التقول قالوا هذه زندقة فان نظره فريق منهم انشد الفريق الآخر

وماتنفع الآداب والعلم والحجى وصاحبها بعد الكال يموت

ن لازين

البرا

بها في الر

شكر القابر

مب غراد

ر أواطيا

واءالمون

مدرت ار

سقص (

ان الطيد

elle.

نها البودو

والعرفني

ا النفر

ل والقا

⁽١) الدواة

⁽٢) الة الكسب

⁽٣) اى الانتفاع يقال ارتفقت به اى انتفعت به

وان الاط

مُ منل الذي

وبالم

الم في

في لخول ف

ا و قاذن

و الماء

و طوبات ز

لم واذا شر

ه اینا زاد

و راحي لسه

و لي أيفر

الم ال

ولا يقولون في الاغذية حارة وباردة لكن هذا عذا معنال يريدون مستحيلاً كالبطيخ وهذا بطبع الموت اي انه بارد يابس ويسمون الرطب ليناً ويقولون ان المشمش بطبع الحمى والبلوط قولنج وهذا كله وريبوانا المصيبة العظمى اعتقادهم في الكافور والثلج انهما حارات وفي الرازيانج(۱) والحناء انهما باردان وان ماه الشمير بطبع الصفراء كل هذا من عجز الاطبآء وقلة خبرتهم بكتب القدماء فاقرضت الصناعة ووهى نظام سلكها وأخلن القدماء فاقرضت الصناعة ووهى نظام سلكها وأخلن ودبرت (۲) عند الناس وخلت من الفضلاً وفصار الان يتعاطاها القوابل وقوام (۳) الهياكل ويعتادون (٤) في يتعاطاها القوابل وقوام (۳) الهياكل ويعتادون (٤) في يتعاطاها القوابل وقوام (۳) الهياكل ويعتادون (٤) في

⁽١) بقله رقيل هو الانيسون وقيل الشمر

۱) ماتت

⁽٣) جمع قيم

⁽٤) اعتاد التي انتابه اي صيره عادة لفسه يقول انهم اتخذوا بماذكر عادة لانفسهم ما يصفه الاطباءللمرضي

صفات الاطباء فذهب رونقها وأخلقت بهجتها وصارت كالفضل الذي لا يحتاج اليه وبطل الطب البقراطي وظهر طب لم يأمر الله سبحانه على السنة اصفياً عدبشيء منه م فبينما هم في الكمالام اذ طرق الباب مريض فاذن لهُ في الدخول فالما حضر سلم وجلس واستأذن في وصف ما يجدهُ فاذن لهُ فقال ياسيدي اني اجد نشفاً في فمي ورياحاً في أحشآ ءيواعتقالاً في طبعي وبصاقاً وبلاغم في معدتي ورطوبات تسيل على مخدتي واذا شربت البارد ازداد لهبا واذا شربت الحار سكن في الحال آكثر ما اجد ومع هذا بينما تراني ضاحكاً حتى عدت باكباً . آمالي قصيرة وافراحي يسيرة هضمي قليل وغذآئي كثير حشاي يحترق وبولي أبيض يقق . واذا شكوت ما بي الى الاطبآ . نسبني بعضهم الى الكذب ولم يزدني آخرون على تحريك الرأس والمجب. قال الشيخ هذا مما كنا فيه قد صدقت في جميع ما ذكرت وهذا مرض ينفع فيه العلاج بالاشيآء

دة لكن هذا بطع ومتولوز

ر دروا نا کله زیر ج انها دار

ن ماه النابر خبرنهم ا

م سلكا ال مانت في ال

نلاً، فإ

ويتادون

، بقول الم

الحارة ولكل ما ذكريت اسباب واضعة يحتاج شرحها ال زمان ممتد وتفريغ قلب وعقل جيد فمول على الحمية وعد اليَّ دفعة ثانية فودعنا وانصرف فاومأ الى تلميذه وقال غن صوتاً فاندفع يغني

10 6

اري فالله

وعوالي

المناكث

ابتاني

فثرا

الما الحدو

ا كان في

الانان

1 . Te

الم لو

ا وب القو

ن نه ا

فطرب

منّهُ للكرى وطيف الخبال جددت بيننا عهود الوصال كان قد ساعد الرقب بها لو م لا فضول السوار والخلخال فالتفت اليه مغضباً وقال اين نذهب بك ؟أهذا من اقتراحات الاطبآء واصوات الحكمآء؟ أما علمت انه فيت بالمغنى ان يغني في تموز

قفی بالله یامطر' فکارة ۱۰ یجی ضرر' وقبیح ان یغنی بالعشی

تصبح بوجه الراح والطالع السعدر وقبيح بانه يغني في العرس احسن ما كان تفرقنا فخاننا الدهر وما يخنا وقبيح ان يغني لشريف لك عيدُ الصليب تلعبُ فيه ولنا المهرجان والنيزوزُ مُم قال عَن الحد اصواتي التي اقترحتها في مبدا سكري فاندفع وعنى بشمر المباس بن الاحنف

رُعُوا لِي انها باتت ُتِحَم ابتلى الله بهذا من رُعَمُ اللهُ الله بهذا من رُعَمُ اللهُ عَمَا بِهِ كانت كا يشتكى البدرُ اذا ماقبل تُم ابت بي شكواكر ياسيدتي فلك الاجرُ وان طال السقم فشر بوا وملا والاقداح فهزجه في شمره ايضاً

يا ايها المحموم فسي فداك مالي من الدنيا سرور سواك قد كان بي سقم وقد زادني سقمك سقما وبلاني بلاك فليتني حملت عنك الذي تلقى لكي يجمع هذا وذاك فطرب ابو ايوب الكحال وقال اسمعوا يا اخوان الصفاء وبقية العلماء فوحق منشىء الطبائع ومبدىء البدائع لو كتب هذا بالمباضع في المسامع وقع اجل المواقع فشرب القوم وطربوا وزاد الشيخ في حد الانتشاء فلما دبت فيه محميا الكأس وانتشرت منه في المفاصل والرأس

لة يحتاج نرو مول على الوا الى تلميذور

> أ ينتاعة ل النواروة عب بك أم ما علن أم

> > لجيي ضرر

بر وما يخا

- ie-

ل متى ا

وض يه

(+)

بي في

ال ال

لدانوا في

Ja (1)

اخذ في هذيانه ِ وبث اشجانه وقال ياخي قدتمبت ُ في جمع العلم وكددتُ نفسي في قرآءة الكتب وما بلغتُ بصناعة الطب غرضي من الكسب وسبب ذلك ان مروءات الناس قد سقطت ونفوسهم قد خست وصغرت وقد مضي العمر وكبر السن وانا ماض ٍوما اخلف ولداً يحيي ذكري ولا حميماً يبكي على قبري وتمثل بقول الاول تذكرت من يبكي علي فلم اجد سوى مجلسي في العاب والعلم والكنب ثم ارخى عينيه ساعة بالبكآء وانصرف القوم - القسم الثاني عشر كا⊸ ﴿ فِي خَاتَمَةُ الكَنتَابِ وَذَكُرُ سَبِ انقطاعَ الزيارة والاجتنابِ ﴿ وبقي ابو جابر تلميذهُ فالتفت الى غلامه وقال اسقني قدحآ وقال غنني بقول الشاعر

عوتُ راعي الضأن في جهله مينة جالينوسَ في طا ورب زادَ على عسره وزاد في الابن على سرا ثم مال على جنبه ِ ناءً أَ فنهضت على رجلي قا

قد تعبث ال

ما بلغتار

ن مروان

رت وال

ولدا عي

القوم

رة والب

Wie 4

بنون ب

لامن و

على رهي

فلما هممت بالانصراف قال لي الفلام أتمضي ياسيدي وتتركني وهذا المسكمين الذي قد كدًّ يومه وغني حتى بحَّ حاقه ُ جائمين و فقلت ُ وما سبب جوعكما وفي الدارطعام فقال متى انصرفت لم اتجاسر على سقيه ولم اقدر على التمرض به ِ وان اقمت احتججتُ بك ودخلتُ أنا وهذا الفتي في غارك (١) فصفت نفسي الى اطعامهما وسقيهما غيضاً (٢) من شحه ِ ومكافأة على بخله ِ فاعاد الحمل وقدم الطبق فلم نبق ولم نذر. وعدانا الى الفالوذج فانثنينا على بقيته وملنا نحو الشراب فشربنا فضلته وغنى ذلك الفتي نبئت أن النارَ بعدكُ أضرَمَت واستبَّ بعدك يا كليب المجلس وتحدُّ ثوا في أمن كلِّ عظيمةٍ لو كنتَ شاهدهم بها لم ينبشوا وطاب الوقت واتصل الشرب. بيننا فبينما نحن على

 ⁽۱) يقال دخلت في غمار الناس اى في زحمتهم وكثرتهم واصله
 من الغمر وهو الستر والتخفية

 ⁽۲) مصدر غاض الماء اى نقص وقل ونضب

هذه الحال اذرفع الشيخ رأسه متيقظاً فلما رأى وقد تفرغ الحام من الحلوآء وابيضت عظام الشوآء قال ما هذا التبسط في منزلي والتحكم في مطعمي ومشربي. قات تذكرت قولك قال وما هو قلت

أضاحك صفي قبل إنزال رحله فيخصب عندي والحلُّ جذيب قال الاشرار يتبعون مساوى الناس كما يتبع الذباب المواضع الفاسدة من البدن. قلت ياسيدي ما تناولنا منه الا القليل وكنا قادرين على الكثير. قال صدق افلاطون في قوله ولا تصحبوا الاشرار فانهم يمنون عليكم بالسلامة منهم ، أما تعلم ان كل اصفهان يأتي على الجمال ويفنى بالاميال قلت ياسيدي انت دعوتني الى منزلك وعرضت على طعامك وشرابك فما زرت مثقلاً ولا حضرت عندك متطفلاً قال قد فعلت ما هو اقبح من التطفيل عندك متطفلاً قال قد فعلت ما هو اقبح من التطفيل واصعب من التثقيل لانك حرزتني (١) من نفسك

وقت الله عالارطا

الخاع ا رأن عمر

ر تنورف اگرا

/بالطريخ البوالمرز

e bleed

المائن مير قال اك

إنح كتا اه ثم قاطعني

ا من الملق إخلها وإم

⁽۱) ای جعلتنی احترز

وزعمت الله لا تقدر على شرب الشراب واداك تكرع منه بالارطال والاقداح والذنب لي في الاغترار بك والانخداع لك . ثم استوفى على نفسه اليمين انه لا يضيف غريباً بقية عمره ولا يأذن لاحد في دخول منزله فنهضت من عنده وغبت عنه عدة ايام وعاودت داره فاذا به مراعياً للطريق من شباك فلما نظرني صاح ياغلام احفظ الباب والممرق فقد ورد الغرار المملق (١) واخاف ان يلج الدار ويتسلق ، فلما رأيته بدأته بالسلام وغمرته بالاعظام والاكرام فاعرض ولم يرد السلام فانشدت كأن لم يكن بين الحجون الى الصفا انبس ولم يسمر بمكة سامر فقال الشيخ فقال الشيخ

بَلَى نَحْنَ كَنَا اهَلَمَا فَأَ بَادِنَا صَرُوفُ اللَّيَالِي وَالطَّبَيْبُ المُسَافُرُ ثُم قاطعني واغلق باب الشباك فكان آخر عهدي به ا رأى وندا وآه قال ما

ومشرني

عندي والخراء ن كا بنع ا ما تاولان

رق الأول ن عليكوا. وعلى الجال منزلك وزر

فلاً ولاه

اقبع من له ۱) من له

 ⁽۲) من املق اى افتقر والغرار صيغة مبالغه من غره غروداً وغرة خدعه واطمعه بالباطل

قد وفينا بما ضمنا بقدر ما جادت به القريحة وساعدت عليه العبارة وجملنا الهزل طريقاً الى الجدّ اذا كان الانسان متردداً بين الحس والعقل. وقد ذكرنا اسماً ، غير دالة على اشخاص معروفين ليصل الفهم الى القاريء بهم على وجه المجاورة ووسعنا الكلام لان اللسان اذا وجد مسرحاً لم يقف الحاطر واذا أصاب سخاءً لم يكف على اننا لو اردنا فرش الكلام لتمرضنالحدوث الملال والسآم .ونرجو ان يكونما اتينابه مدركاً لرضي من حث على نظم منتثره وجمع منتشره. والله نسأل ان يخرجنا من هذا الفنَّآء المحشو بالعنآء بعد المنآ ؛ (١) الى حضرة القدس ومقر الانس مع مراد النفس في ملكوت السمآءحيث لا يتعذر مطلوب ولا يفقد محبوب أنه سميع مجيب

رة ان

4. ,

مرزك

الاالام

39.4

طوقره

الما عن

مناك من ا من ظار

كم الخلف

6.04

山.

تمت الرسالة بحمد الله ومنه ِ وحسبنا الله ونعم الوكيل

(١) العناء الذل من عنا يعنو والعناء النصب

المقدمت

ترى أيها القارئ اللبيب أنَّ هذا الكتاب وقد تمثَّل لك في صورة من حسن الطبع يرتاح اليها النظر ، وتجمل بتصحيح عبارته وتهذيب بعض الفاظه على طريقة لايعجها الذوق ولاينبو عنها البصر . حريٌّ بأن تَحَلَّهُ مُحلُّ القبول والاستحسان . وتفسحَ لهُ من بصيرتك النقّادة مجال التروّي والاممان. وتُتدَّبربما تضمنهُ من الحكم الناصعة . وتعمل بنصائحه النافعة . وتسنفيد من آدابه الرائمة . واذا شئت ان تعفيني من تنميق الكلام وتطريزه . في مدحه وتقريظه . تحاشيًا من ترديد الننم الواحد لثقلم على السمع. وتنكبًا عن خطة التحدِّي لانها صارت نأفرةً على الطبع · فلستُ أعِفيك من ان ثرجع معي القهقرى تسعة ً من القرون . وقـــد تُقلُّص ظلُّ الدولة العربية عن بغداد دار العلوم والفنون· لنرے كيف يكتب المصنف بلغة ذلك العصر ، روايةً كما نوَّر الزُّهي . موَّهَ بها الجدُّ بالنكات الهزلية . وضَّمنها من الحكم الفلسفية .والوصايا الصحية · والمسائلالطبية · مايستفيد به كلُّ انسان . فكأنها تنطق بكل لسان . او كأنه من ابناء هذا الزمان. وقد آلنفَّ حواليه ِ المعخرقون · وهو يحاول ثقويم المنآر القريحة وسا - اذا كان ال

ماً وغيرها والمجاه غيرها فأ وجدر لف على ال مل والمرآمة

> ع مراد لا ولا غند؛

> المحثولة

وحبا

واصلاح الشؤون واذاكنت

لاترى,, الاوارِّلُ ''شيئًا وترى للأواخر التقديما فلا يسمكَ ان تَنكر

ان هذاالقديم كان حديثاً وسيقى هذا الحديث قديما فرب قضية مسلمة الآن . ستُنقَضُ في مسئقبل الزمان فرب قضية مسلمة الآن . ستُنقَضُ في مسئقبل الزمان لعدم تحققها بالبرهان . وثبوتها بالعيان . ولا مرآء في أن العلم قد وشجت لهذا العبد أعراقه في تربة التحقيق . واخضلت اوراقه بعد اذ مستمي بمآء التمحيص والندقيق . على ان فضل القدمآء لأينكر والاغضاء عن بيان فضلهم لا يشكر . فنحن الما بنيناعلى اساسهم واهتدينا بنبراسهم على ما سيتضح في هذه المقالة التي اقترحها على بعض الاصحاب . فلم اجد ندحة عن الاجابة رغبة في تعميم الفائدة للطلاب

وان تكن ُمحكمات الشُّكلِ تمنعُني ظهور جري فلي فيهن َّ تصهالُّ لكن رايتُ قبيمًا ان ُيجَادَ لـا وانسا بقضاً ۚ الحق ِ مُغَّالُ

+18891

اخلق ا واعل الط

: الأولالة المادن والتأ المادرة

من الثقة أي الثقة أي فإن أ

فياً؟ علم روي في و

idecine

الفصل الاول (في مبدإ علم الطب)

خلق الانسان محنوفًا بالاخطار والمهالك معرقاً للتأثر بالفواعل الطبيعية بما يحدث في بنيته تغيرًا تخرج به عن خطة النظام القائم بحفظها وتدبيرها وغائمها حريصاً على طلب النافع ودفع الضار مولعاً بالبقاء مجتهداً في صيانة نفسه من العوارض التي تطرأ عليه محمولاً بالطبع على النوجع والتألم منقاداً بالضرورة الى تجربة ما ظنه نافعاً له فكان في مبدأ امره طبيب نفسه مم الما كان البقا بالطبع مفطورا على رقة العواطف والشفقة على المصابين والمتألمين صار بعد ذلك طبيب غيره فبدا الطب اذا الميل الغريزي في الانسان الى مزاولة الوسائط العلاجية واستعمالها مقنضي الشفقة والمناصحة وغاينه به شفاة الادواء احياناً وتخفيف الآلام غالباً وتعزية المصاب دائماً "

فينا؟ عليه يكون علم الطب موجودًا مع خلق الاتسان لانه ضروريُّ في صلاحه فهو من شؤ ون الفطرة السليمة بدليل كونه القلا

- يثُّ فيها قبل الوسا في أنَّ لها ت اوراقاً القدماء لأ

لي فيهن أنها الحق الل

في الأزوا

رغة في ا

⁽¹⁾ Introduction du dictionaire de médecine et de thérapeutique médicale et chirurgicale, par E. Bouchut et A. Després

12,63

1160

المنا وتعا

مارق الط

حكاماوا

الله واله الله واله

ل الله والل

,明

السون أ

الخواس

م واغ

الماكل

100 M

: (1)

غريزيًا في الحيوان على ماثبت بالمشاهدات الكثيرة فترى السنانير اذا حصل لها وجع ٌ في بطونها لحست الزيت من المصابيح وكذا تأكل العشب في الربيع وايس هو من اغذيتها فاذا اكلته ُ نُمَّأُت والثعلب اذا ولد وخاف على اولاده من الذئب جمل حول وجاره من بصل العنصل فان الذئب اذا مشي على بصل العنصل اعتلُّ وربما مات قال الرازي ان طائراً كشير الغذاء بالسمك يأخذ من ما ﴿ الْبَحْرُ بَنْقَارُهِ وَيَحْمَنَ بِهِ نَفْسَهُ اذَا احْتَبْسَ بَطْنَهُ ۚ فَيَخْرَجُ مِنْهُ ۗ الثفل ومنه ُ تعلم الناس الحقنة ﴿ . ومن المقرر ان الانسان عوَّل في بدء امره على التجربة لمداواة نفسه وعلاج ابنآء جنسه وتوسع بذلك حتى صار مجموع النتائج المحصَّلة من هذا القبيل على توالي الايام وتعاقب العصور علمًا واسع المجال بعيد المنال بما 'ضمُّ اليه من الحِربَّات وما استتُبط فيه من طرق الاستقرآ والاستدلال واا كثر الناس وانتشروا على وجه البسبطة وتفرقوا قبائل وشعوبًا دعت الضرورة الى تخصيص فئة من كل قوم للسبطرة والزعامة محافظة على النظام ولقريرا الاصول السياسةفنشأت مبادئ

⁽۱) مقدمه کتاب الجوهر النفیس فی شرح ارجوزة الشیخ الرئیس الشیرازی

 ⁽٢) الطيب في الطب والاطباء . للمو الف

الرئاسة ' والانسان ميالُ بالطبع الى الاستقلال لا ينقاد الى غيرهِ الا مكرُها مدفوعٌ بحكم الضرورة الى مغالبة الطواري؛ الطبيعية ومنازعة امثاله ِ ليتسنى له ُ البقاء مفطورًا على حب السلطة بما يتهيأ لهُ من الوسائط فلا بدع ان اعتصمت هذه الفئة بالقوة اتأيبد رئاستها وتعلقت باسباب الاستبداد لتمكين سلطتها واتخذت من خوارق الطبيعة اسبابًا تخلب عقول البسطآء للانقياد لها والتسليم لاحكامها وليس شيء اقرب في اخلاب المقول وثقرير الصلة بين الحالق والخلوق من صناعة الشفآء وعليه قولهم الطبيب واسطة بين الله والمرضى ٢ فا خلص الطبُّ بالكُمَّان من قَديم الزمان وكانوا يستنزلونهُ وحيًا على زعهم ويتخذونهُ ذريعةً لاثبات دعوى المعجزات ويتتبسون نوره من ورآء الطبيعة وكانت العامة ويعظمونهم لما تخبُّلوا من كراماتهم ومقدرتهم التي تفوق طور العقول فانقادوا اليهم صاغرين ثم زاد وهمهم فألهوهم بعد موتهم وعبدوهم واقاموا لهم الهياكل والانصاب يقربون فيها القرابين والذبائح ويحرقون البخور ومن خالف الجمهور في اعنقاده عدَّوهُ مجرمًا او كافر آ فنكاوا له تنكيلا

يُرِدُونِي إ है। है। مل العنفل بالمحك بأها طنه فين الاسان الم وا عذا الله 1473 2 كل قوم ا ية فتأن

الجانا

⁽١) انظر مقدمه ابن خلدون

⁽Y) دعوة الاطباء صفحه ٢٣

وكانت الهياكل بمثابة بيوت المعرضي يجتمعون اليها طلبا الشفآء وكان لسدنتها السلطة على النفوس والاجساد لا يعارضون في ما يعملون لانهم اتخذوا الوحي والالهام دريئة لهم فكانوا يعالجون بالعقاقير على سبيل التجربة كما يتراى لهم ويقيدون ما تعلموه وجربوه على جدران الهياكل ليسنفيد به الحالف من ذريتهم لا يبيحون مره السواهم ولايستعمله غيرهم وهذا ما سماه جالينوس بطب الهياكل

is 13

53 8

إِمَالُ إِنَّا

103

لايكتوا

lieb

ل الان

ي وال

فأه الدن

1月第二

יבעפי א

941

ال ش

ف بالكيا م افتر

27/1

والطب انشأ القول بألوهيته في تساليا مسقط رأسه على ما والطب انشأ القول بألوهيته في تساليا مسقط رأسه على ما ادَّعوا ولهم بشأنه قصص خرافية نعدُّها من اساطير الاولين وكان له في ارغوليد من إليريا هيكل كبير اقيم بجانبه بنآ في في المرضى وكذلك كان له في اثبنا هيكل خطيم في في في الكروبول الجنوبي حيث وجد في انقاض ادراج اثريه كتب فيها شكر المرضى على شفآئه إياهم وصفات العلاج الذي استعمل فيها شكر المرضى على شفآئه إياهم وصفات العلاج الذي استعمل طم واشتهرت ايضاً بدينة برغامس في آسيا الصغرى بعبادة اسقيليس وكانوا يصورونه قابضاً بده على عمى التقت عليها حيتان والى جانبه ديك فالحية رمن على تجدد الشباب لانها تسلخ في بعض فصول ديك فالحية رمن على تجدد الشباب لانها تسلخ في بعض فصول

Esculape, Æsculapius, ΑΣΚΛΗΠΙΟΣ voy.la Grande Encyclopédie

السنة · والعصى او الصولجان ومزعلى السلطة · وقال سقراط ان المرضى الذين كانوا ينالون منهُ نعمة الشفآء كانوا بقدمونلهُ ديكاً فالديك الذي يرى الى جانب صورته يشيرالى أقدمة الشكر على حصول البرع. قال ابن القُفُّ ان اسقېليبس سمي متألمًا لانهُ رُفع الى السمآء لشرف صناعته بعدان نشرها في الارض واودعها في اهله ولم يخرجها منهم فكان اهله من بعده يعاهدون بعضهم بعضاً ان لا يُكَّنوا احدًا خارجًا عنهم ان يقف على شي من علم هذه الصناعة بل كانوا يعلمُّونها لاولادهم وكانت المواضع التي ُيمُّلم فيها الطب ثلاثة احدها المدينة المعروفة برودس والثاني مدينة قوس والثالث المدينة المعروفة بقيدوس. وان الاطباء الذين كانوا في هذه المدن الثلاث كانوا ايضاً من آل اسقيليبس · فلما مضى عدة قرون باد علم الطب من رودُس وانطفأ مصباحهُ من قيدوس ولم يبقّ من اهله في قوس الأنفر قلل فكادت هذه الصناعة يزول اسمها ويمحى رسمُها لولا ان نبغ بقراط بن ارقليدس حفيد (١) شرح فصول بقراط لابن القف: مجلد ضخم عليه خط المواف بالكدَّانيه وفي اخره: بلغ قراءة على مصنفه فصح وكتبه العبد الفقير يعقوب النصرانى الملكى المذهب لنفسه ووافق الفراغ من نسخ هذا الكتاب عشيه الخميس ثالث عشير شهر رمضان سنه ۱۸۳ ه معون اليباء اد لا أبراز م فكالوابل

ما تعلوه وي ريتم لايم جالينوس بد جالينوس بد

Esculap Fande E بقراط الاول من آل اسقيلبس فعني بجمع اصول الطب من الهاكل وتدوينها في الصحف وتعليمها للطلبة . ولكي يخرج نفسه من الاثم بنسخ عهد السلف كتب ميثاقاً على كل من يتلقى هذه الصناعة هذه صورته ، أقسم بالله رب الحياة والموت وخالق الشفائ وواهب الصحة . وأقسم باسقيلبس وباولياء الله جميعاً لأتخذن المعلمين لي صناعة الطب بمنزلة ابآءي أبر بهم وأواسيهم وأصلهم عند الحاجة بمالي . واعتبر ابناءهم بمثابة اخوة لي واعلمهم هذه الصناعة أن احتاجوا بدون اجرة ولا شرط واشرك بين اولادي واولاد معلمي وتلامذتي في جميع حقوق الصناعة واحرص على نفع المرضي جهدي بما اتوصل اليه من التدبير . وامتنع عن اجرائ كلما يضر فلا اعطي دوآ ويسقط الحمل ولا اشير به . واحفظ نفسي على الطهارة والزكاة واصون ذاتي بالعفاف . ولا ابيخ بالاسرار التي أوتمن عليها "

وذكر الشيرازي شارح ارجوزة الشيخ الرئيس ثرجمة بقراط فقال ,, تفسير لفظة بقراط ماسك الارواح واغا كان اسمه الاول بقراطيس وكان سابع الاطباء المشهورين من اليونان تعلم العلم من ايه وجده وكانت صناعة الطب قبلة مخفية يذّخرها من يتعلمها وكانت في اهل بيت واحد وهو اول من أحدث البيارستان

いる

ن فراط طبعات

وا رام

(۱) وؤ ادمنان پد صفرناه

على الموك الع الرف الره وقا

ر مرد المرع المارم إن هاره في

لم خدما ية ن بنى النار ن بنى المار

مهمة و بس الجنم الماالزام

عو مولد و

وساهُ اخشندوكين الشم ان الذي جآء بعده سماه بيارسناناً لان لفظة البيار المرضى وستان الموضع قال جالبنوس كان بقراط اماماً في علوم كثيرة منها علم النجوم والفلسفة والطبيعيات والالهيات ولم يكن له وغبة في الدنيا ولافي خدمة الملوك ولما سمع به ملك الفرس ازدشيرماه انفذ اليه مائة قنطار من الذهب على ان يُحَوَّل اليه فامتنع وأبى ان يقبلها وقال من الذهب على ان يُحَوَّل اليه فامتنع وأبى ان يقبلها وقال

(۱) وفي المقريزي اصدولين ، وقال الجوهري في الصحاح، المارستان بيت المرضى معرب عن ابن السكيت، وذكر الاستاذ ابرهم بن وصيف شاه في كتاب اخبار مصر ان الملك مناقيوش بن اشمون احد ملوك القبط الاول بارض وصر اول من عمل البيمارستانات لعلاج الرضى ، ومناقيوش هذا هو الذي بني مدينة الحمم وبني سنتربه ، وقال زاهد العلماء ابو سعيد منصور بن عبسي اول من اخترع المارستان واوجده بقراط ايوقليدس وذلك انه عمل بالقرب ون داره في موضع من بستان كان له موضامفرداً للمرضى وجعل فيه خدما يقومون بمداواتهم وسماه اصدولين اي مجمع المرضى واول من بني المارستان في الاسلام ودار المرضى الوليد بن عبد الملك في سنة ٨٨ه وجعل في المارستان الاطباء واجرى لهم الارزاق وامم عبس المحذومين واجرى عليم وعلى العميان الارزاق و ويطلق العامه الان اسم المارستان على دار المجانين و يخصون دار المرضى بالمستشفى وهو مولد وربما قالوا اسبتال وهو في الاصل دار المرضى بالمستشفى وهو مولد وربما قالوا اسبتال وهو في الاصل دار الضيافه الاتين

ع اصول الم ولكي بخرج كل من بخر والموت وخارا

ومون وميا أو الله جياً وقو لي والم واشرك ا

ر . واسم : مير بع. وط ولا الخ الد

رئيس نرخا ٤ كان اد اليوان ا

: يدَّخوها به أحدث البه

لست أبيع الفضيلة بالمال. وكان مقبلاً على الاشغال وكان قليل الاكل كشير الصوم يقول انا آكل لأعيش لا أعيش لا كل. قال بعض القدماء كان لبقراط ثمانون مصنفاً في الطب ولما مات خلف ابنين وبنتًا. قيل كانت اعلم بالطب من اخويها ومن اقواله , , كل مرض معروف السبب موجود الشفاء ، ، ولد سنة ٢٠٠ ق م وتوفي على الارجج سنة ٣٧٧ ق م في لاريسا أ وقد اقيم له ُ نصب من حديد في اثينا كتب عليه,,تذكارٌ لبقراط المحسن الينا مخلصنا " ونسب الله ِ الذين جا وا بعدهُ مصنفات لم تكن له ُ وحكوا عنه ُ قصصاً عجيبة ولا يبعد أن يكون النُسَّاخ في عهد الدولة اللاغوسية قد نسبوا اليه من الكتب مــا لفقوهُ طمعًا بالربح لان البطالسة كانوا يبذلون الاموال الطائلة في شرآء الكتب النفيسة واستنساخها وترجمتها فكثرالمحتالون حينلز وراجت بضاءتهم في تزوير الكتب ونسبتها الى جهابذة المنقدمين وقد ُعني ليتراي اخيرًا بجمع •وُالفاته عن الاصل اليوناني وترجمها الى اللغة الفرنداوية في عشر مجلدات طبعت مع الاصل اليوناني في باريس سنة ١٨٣٩ ـ ٦١ ٢

(1) Hippocrate, Grande Encyclopédie

اللي وق

عاشاها

- اوا عده

ا من العلو

山山

Je Je

اوة فكن

وكان

والأروا

كندرة

⁽²⁾ Littré: Œuvres d'hyppocrate (Paris, 1839-61) 10 vol in-8 avec le texte grec et trad. française

الفصل الثاني ﴿ في الطب البقراطي ﴾ نبذة أولى

جرى بقراط في وضعه قوانين الطب ومناولة صناعة الشفاء على مبدا الاختبار الشخصي والاستدلال العلمي فجمع بين التجربة والقياس وقرن العلم بالعمل وكان سلفاؤه يعولون في تجاربهم على الإلهام ويهيمون في اودية الأوهام فهبد لخلفائه سبيل التحقيق وبقي مذهبه شائما وتعليمه راسخا الى امد غير بعيد لان الفلاسفة الذين جاهوا بعده سنجواعلي منواله ولم يغيروا من مبادئه شيئا على ان اكثرهم اعتمدوا على مصنفاته فتوسعوا في تقهم معانيها وعلقوا عليها الشروح العلويلة وبعضهم تحرًى طريقنه سيف وصف الامراض واسبابها واعراضها وعلاجها فرتبها على نسق يقربها من الفهم كا فعل اريسطو ومنهم من تصدى لنجربة العقاقير ومعرفة خواص الادوية فكشفوا كثيراً منها كا فعل دسقوريدس واندروماخس

وكانت أثينا لذلك العهد مهبط اسرار الحكمة وجمع الفلاسفة الذين اناروا بتعاليمهم اقطار العالم حتى بنيت مدرسة الطب في الاسكندرية وأنشئت مكتبتها الشهيرة فتحول اليها كثيرٌ من فلاسفة

الانفاري المنفاري المنفاري المنفاري المنفولات المنفولات

Hippocra Littré: G A mec le te

الاصل ليا

بعت مع ال

1,53

الا الكارى

في المعطى الم

the Bish

الإه العالى

ع د قواعد

ق و امل ارد

が風が

الم ولا ي

عد مكدران

الم الحاليوم

يكة الا

500

d'Alex

اليونان وبذل البطالسة جهدهم لترويج بضاعة العلم وجمع الكتب فازهر مصباح الحكمة فيها بعد ان خبا نوره و في سائر مدن العالم وقد امتازت مدرسة الطب في الإسكندرية بانها اول مدرسة عني فيها بتشريج الجثث البشرية وأجريت فيها التجارب العلمية على الحيوانات الحية لمعرفة منافع الاعضان ومن اساتذتها هيروفيلوس الحلقيدوني المليذ بركساغوراس من الساسقيليس وكان هذا من اطبا مدينة قوس جاء الاسكندرية في آخر حكم بطليموس فيلاد لفوس واجتهد برئولة التشريح في مدرستها وكان يجلُّ بقراط كثيرًا ولكنه لم فرئ ببلوغ غاية العلم كما كانوا يزعمون ولم يسلم له بصحة ما ذكر عن اسباب الامراض وحقيقتها وقد شهد جالينوس انه لم يكن اله في النشريج كفوًا احد. فهو على الحقيقة موسس هذا العلم ولا يزال دكر و نخادًا ما الف فيه كتاب

وكان ايرازستراتوس معاصرًا لهيروفيلوس وزميلاً له ُ وهو من اللهِ تلامذة مدرسة قبدوس الاً انه ُ اتخذ خطة مخالفة لمعاصريه الله وسابقيه ِ فَقُرَّى نقض أَ رآئهم زاعماً ان الشرايين لا تحمل الاروط وان الدم الذي ينزف عند قطع احدها انما يتطرَّق من الاوردة الله الله الدم الذي ينزف عند قطع احدها انما يتطرَّق من الاوردة

(1) A. Laboulbène: La Revue scientifique tome XXX de la collection - 1882

Grande Encyclopédie: Ecole de médécine d'Alexandrie ولم بِمِندُّ كَثِيرًا باسباب الامراض العامة ولكنه ُ علَّق على الاعراض العهمية الكبرى وزعم ان منشأ العلل خلَلُ في الغذآء فكان ُ يعوّل في العلاج على المسهلات

وممن نشأ في مدرسة الاسكندرية في ذلك الزمن فيلينوس وسرابيون ا وكلاهماذه باالي ان العمدة في صناعة الطب اغاهي التجربة وبنيا طريقتهما على ثلاث قواعد الاولى ان الفصاحة لا تجعل الانسان حاذقا في فقي والعامل بارعاً في صناعته بل العمل والمهارسة والثانية اذا عرفت الدواء فلا تهتم بعرفة سبب الداء والثالثة لا يشفى العليل بتنميق الكلام ولكن بالعلاج وهذه القاعدة كانت كثيرة الاعثبار عند الاسكندرانيين ونشأ على اثر ذلك مذاهب أخر كثيرة المار اليها جالينوس في مصنفاته وذكر اصحابها وردً عليهم وفند مذاهبه

اما مكتبة الاسكندرية فقد صرف البطالسة الاموال الطائلة بانشآئها وجمعوا فيها الكتب التي استنسخوها باجور باهظة من جمع الجهات فكانت تشتمل على مئات الالوف من ادراج

وجع اكت ر مدن الد به مدرسة نو بها هيروفيس ن هذامن الأ قوس واجد ولكنه الم يز قاما ذكر و

> ً لهُ وهوج نة لماصرة عمل الاروا

> J. 1.

العرولايا

(1) A. XX de Grande

⁽¹⁾ Philinus, de Cos; Sérapion, d'Alexandrie.

過じ月

الكنفذه

فأقى كا

المالا

النب

1

أمران ال

المالك

المزوفية

الفواقي عشريه

البَرِدْيِّ المصرية والرقوق البرغامية الوالكتب الفيَّة في جميع العلوم واللغات. قيل انها كانت تشمّل على سبعماية الف مجلد ، واذا اعتبرتَ ان الطباعة لم تكن معروفةً حبنتُن وان العلوم لم تكن منتشرة كما هي الآن وان طريقة نسخ الكنب لم تكن سهلة وقليلة الكافة لم تجد مخرجاً النعايل عن امكان جمع هذه الكتب الا بإن الجِلُّد الواحد انا كان مؤلفًا من بضمة صفائح كا زع بعضهم م فقد رأنهالا تزيد على خمسين الف مجلد بالنسبة الى الكئب المنداولة بين أيدينا . وقد 'حرق قسم من هذه الكنبة سنة ٧٤ ق.م. اذ كان يوليوس قيصر يحاصر ألمدينة . قبل ان القسم الذي احترق حينتذ كان فيهر اربعمائة الف مجلد · فعُوض عن هذا القسم بمكتبة سرايون ومكنبة برغاموس وكانت تشتمل على مائتي الف مجلد وهبها م قس انطونيوس الروماني اكليوبترا ملكة مصر وزعم إنظل ابوالفرجالطبيب المؤرخ انعمرو بن العاصلما فتح الاسكندرية ارسن امنزين (١) البردي نبات له ساق هشة كان اهل مصر في القديم يعملون المهاولة منه القراطيس Papyrus . قيل ان ملوك مصر منعوا اخراج اللطي ال البردى من بلادهم فاستنبط اهل برغامس الرق يتخذونه من جلود الله الما البردي من بلادهم فاستنبط اهل برغامس المعزى وغيرها الكتابة بعد صقلها ولذلك سمى بالرق البرغامي (mambrana pergamena)

A. Laboulbène; Revue scientifique 1883. tome:

XXXII de la collection P. 648

Grande Encyclopédie; Bibliothèque

120 60 الى عمر بن الخطاب يخبرهُ بالفتج ويستشيرهُ بأمر المكنبة فكتب البه 世山. ان كانت هذه الكنب مخالفةً لكناب الله فلاحاجة لنابها وان كانت 山山沙 مُوافَّقَةً لهُ فَفَى كَتَابِ اللهُ غَنَى عَنْهَا * ا فَامَى بِحُرْقُهَا وَبِقُوا سَنَّةَ اشْهُو 神がなし يوقدون بهما الافران · وسوآ ۚ كانت هذه الرواية صحيحة او غير صحيحة فقد سبق بطاركة الاسكندرية الى تعطيل الموزايوم 1/4 4 الشهير ونهب المكتبة مراراً منعاً للوثنيين واليهود مرب تعليم فلسفتهم . وقال كلوت بك ا ما ملخصه : ان الكتب التي مجلا إلى مُ مَنْ اللَّهُ عُرِقْتُ بامر ابن العاص كان اكثرها من كتب الفلاسفة الجدلية الدبة فإ والدينية اما مكتبة ارسطو ومصنفات بقراط وجالينوس وافلاطون الناظرة فقد سلمت وبقيت وهي التي ُعني الخلفاً ٩ بترجمتها الى العربية

ر عده الد

William of

I de la col

in Tacyck

ال المال ومن نبغوافي مدرسة الاسكندرية الفيلسوف الشهير كاو ديوس جالينوس المُنْفِرَ جَآءَالِيهَا في مَقْلِبَل عمرهِ وقد أُدبهُ الدرس وحنكتهُ النجارب المكنز وبقي اربع سنين يشتغل في التشريج ويتخرج في علم الطب حتى رني الله عايتهُ منهما. وُلد في مدينة برغامس (من ميسيا في آسياالصغرى) مرينوا اسنة ١٢٩ م على الاصح ٦ وكان ابوه نيقور من اشراف هذه المدينة

⁽¹⁾ Aperçu général sur l'Egypte Par A.-B. Clot-Bey; tome II. p. 331

⁽²⁾ La Revue scientifique ;1882. Travau de Darmberg sur Galien

 ⁽٣) جاء في موسوعات العلوم الفرنسوية انه ولد سنة ١٣١م

واغنيآئها وحكمائها فعني بتهذيبه وتعليمه حتى بلغ عمره السنة الخامسة عشرة ثم سلمهُ الى الفلاسفة الافلاطونيين ليعلموهُ الفلسفة ولماصار عمرهُ ١٧ سنة رأى في الحلم ان بعلمُ الطب. ومات ابوهُ وعمرُهُ ٨ ؛ سنة. ولما بلغ السنة | العشرين جآءالى ازميروالف فيهاثلاث رسائل ثم جآءالى الاسكندرية وبق فيها اربع سنين كما تقدم ثم آب الى موطنه ِ يشتغل بالتطبيب ﴿ اللَّالَّهِ حتى بلغ من العبم ٣٣ سنة فجاءَ الى رومة في بداية حكم المادن؛ مرقس اوريليوس قيصر وكان يلقي علىالعبموم الدروس الطية للجافة والفلسفية الى أن تفشى الطاعون سفة ١٩١ فارتحل عنها لله والمية وقد عيب عليه ذلك . ثم طلبه الامبراطور صديقهُ الى رومة أن لتى وأمرهُ ان يذهب مع الجيش في بعض حروبه ِ فأبى زاءًا اللَّمِ فَا ان اسقيليبس اوحى اليهِ في الحلم ان لا يترك رومة فرغب الرسَّاءُ القيصراليه بنعليم اولادهِ وكان يشتغلُ بالتأليف. وكثرت المشاحات الطبعة بينه ُ وبين اطبآء رومة فغالبهم وغلبهم ولم يسلم من نقدهِ احد الكاك الاً انهُ كان يجلُّ بقراط ويحترمه ويثني على هيروفيلوس أنبادليه البراعنه ِ بالتشريح · توفي وعمره ُ سبعون سنة ً في منظ البنافي ا

ر برغامس وكان الاطبآ^ء في زمن جالينوس مختلفين في الأرآ^ء والمذاهب منفاط ففريقٌ كان يعوُّل على التجارب دون القباس · وفريقٌ كانا وطريقٌ

الجارب أ 136 8

المادخ

عب الحو

ينكر التجارب فلا يعرف للطب الا مزية العلم . وزع قوم ان المرض الما يحدث في المادة المؤلف منها بدن الانسان وايس للطبيعة دخلٌ في اصلاح الخلل الحادث فيجب ان يقاوم بالعلاج الموافق لان التوقف مضر" · وقال آخرون ان المرض لبس الا الخلل الحادث في الاخلاط او احدها تخرج به عن حد الاعتدال والطبيعة آنما نتمنضي الموازنة فلذلك يقوم اصلاح الحلل بمساعدة الطبيعة والعبرة بالتوقف . ومنهم قوم اعتمدوا على السفسطة والتراهات فسمى بعضهم بالمنحرقين وآخرين بمنمقي العبارات والفشارين والمقلَّدين . قال الشيرازي لما ظهر جالينوس كانت صناعة الطب قد اندرست وُمحيت محاسنها وُخفي آكثرها فاحياها بعد موتها واظهرها بعد خفائها وحررها بعد تبديلها · صنف في اكثر فروع الطب كناباً كثيرة وشرح مصنفات بقراظ في ١٥ كتاباً وحكى ثرجمة حياته في مقدمة كتاب عملهُ لقرآءة كتبه ِ. واكثرمصنفاته ُترجمت الى العربية في القرن التاسع · ومنها ما فقد اصلهُ اليوناني وبقيت

النائل

ولمعارفوا الماستنالا

جاء الحالات المادة المادة

رربة في إ

مموم لدي ازا فرنم

طور مدية إ ض حرية أ

が記り

ف وكارتا

لم يسام وا وينتي على ا

420

تلنين في الآم قباس • الذ

⁽۱) يراد بالتوقف expectation الوقت الذي يراقب في الطابيب فعل الطبيعة بدون مزاولة العلاج في اول الامر ليتيين هل الطبيعة جاريه على خطه السلامه او مائلة الى حالة الخطر فيتدبر عا تقتضيه الاحوال

ثرجمتهُ العربية ثم ُترجمت الى اللَّمَات الاوروبية وُطبعت مرارًا ﴿الْمَاسِرَةِ قال ابو العلاء المعرى

'سقیاً ورعیاً لجالینوس َمن رجُل ِ ورهط بقراطُ غاضوا بعد او زادوا فَكُمَا أُصَّاوهُ غير مُنتَقَضٍ بهِ اسْتَغَاثُ اولوا سُقم وُعوَّادُ كُنبُ لطافٌ عليهم خَفُّ محملُها لكنَّها في شفاء الدآء أطوادُ واشتدت في مدينة الاسكندرية المشاحات على العقائد الدينية بعد تملك الرومانيين وانتشار الديانة المسيحية وتباينت المنازع السياسية وكثرت الفتن بين أهليها لتباين المنازع واختلاف العقائد فاضطر العلمام الى مهاجرتها فحبا نورالعلم فيها ودُرست الصناعة الطبية واخنى الدهر على مكانبها ومتاحفها فتفرقت ايدي سبا . وكان الرومانيون متشاغلين بالسياسة والحروب فلم يعمر للعلم في ربوعهم منتدى ولم يذكر التاريخ عن اطبائهم الا افرادًا اشهرهم بولس الايجينيمن جزيرة ايجينا ويسمى بالقوابليّ لانهُ كان متضلعاً بعلم الولادة وامراض النسآء فكانت القوابل يستشرنهُ · عاش في آخر القرن الرابع بعد المسيح : وترجم حنين بن اسحق بعض موَّ لفا تهِ الى اللغة العربية · ونبغ في ذلك القرن القس عرون الاسكندري وهو اول طبيب وصف الجدري والف باليونانية مجموعة تشتمل على ثلاثين كتابًا في الطب ترجمها الى اللغة

الري وع الألوان

وعيا الماانية S. Bally

الزناء في ال النبراقيل

الازجراء 9 - 19

المن المناه الم وطره

Nigot! JENE .

- pe 3531 993 السريانية ما مرجيس اوما سرويه الاسرائيلي من بصرى بالاشتراك مع عالم آخر من الاسكندرية اسمه غوسيوس اوجاسيوس واخذ عنها الرازيُّ وعليُّ بن عباس وزعما ان اكثرها منقول عن كتب فلاسفة اليونان ولا سيا جالبنوس · وهذه المجموعة اول الكتب التي حصل عليها العرب سيف علم الطب

ولايسعناان ننتقل للكلام على اطباء العرب قبل ان نذكر شبئاً من ترجمة شيخ فلاسفة البونان وامام الفلاسفة اجمالاً واعني به ارسطو · كان اوحد زمانه في الطب والفلسفة والطبيعيات وجميع العلوم وهو المشار البه في كتبهم بانفيلسوف الاكبر والفيلسوف الاول اخذ عنه العرب الحكمة وترجموا مصنفاتة واشتغل كثير منهم بشرحها والتوسع في معانيها · وكان ابوه نيكوماخس Nicomaque طبيب ملك مكدونية امنتاس Amyntas الثاني ابي فيليوس ابي الاسكندر الكبير وجده كان طبيباً ايضاً من آل اسقيليس فلا غرابة اذان يكون الاسكندر العظيم تلميذاً لهذا الفيلسوف العظيم ولاستة ٤٨٥ق · م · و توفي سنة ٣٢٣ق · م ، و دخل مدرسة افلاطون في اثينااذ كان عموه أم اسنة وبقي ملازماً له عشرين سنة حتى توفي اسئاذه في اثينااذ كان عموم فترك اثينا شم عاد اليها يدرس الخطابة وسنة ٣٤٣ ق

وبية وكلين

غاضوا بدار الواسم ال

احان على! ية السيمة إ

ن المازع واما يها و دُرستاله

قت ابدي. فلم يعمو لا

公司

بىلتۇلارد خان يا ا

اك الرن ا الجدري ا

زجال

⁽¹⁾ Aristote; Grande Encyclopédie

دعاهُ الملك فيلبوس المقدوفي التهذبب ابنه ِ الاسكندر وكان عمره حينتذ ١٤ سنة فلم بفارقه حتى شرع بالفتوحات في آسيا سنة ٣٣٤ ق . م . ثم اشتغل بالتدريس والتصنيف قال الشيرازي انه ُ صاف ماية وثمانية عشر كنابا وهو اول من تكلم في صناعة البرهان وجعايا آية العلوم النظرية ، وذكر الشيرازي من اطباء اليونال آخرين منهم روفس قال انه كان بعد بقراط بنحو مايتي سنة وكان من اجلُ عَلَماتُ البونان ذكرهُ جالينوس في عدة من كتبه واثني عليه وعلى زهده وعلى علمهِ صنف كنباً كثيرة وأفرد امراضاً كثيرة كلاً مصنف ومن كلامه ٢, امتحن المر، في وقت غضبه ِ لا في وقت رضاه ُ '' وقوله ُ " خير الاشيآء اجدُّها الا المودات " . ومنهم ارباسس قال انه كان طبيب ملوك زمانه انتهى اليه علم الطب بعد جالبنوس وكان ماهي الني احوال النسآء وكان على دين النصرانية واكثر تصنيفه الكنانيش · ومشيح بن الحكم كان طبيباً تصرانياً قيل انــهُ ممن أخذًه ألحارث بن كادة وكان حسن العلاج والنصوير وكشيرًا ما ينقل عنهُ الرازي في الحاوي ومن كلامه الأشاء الاشبآء موت الاشرار" وقال"سلوا القلوب عن المودات فانهاشهودلا تقبل الرُّشي " وقيل لهُ مااصعب شيءعلى الانسان قال'' معرفة نفسه وكتم سره ِ''

كن ا ليا أند في

المالح الد بنط اوقلًا خان ساملة

1919. 114 alb

ان بن قر ازمورا ق

باليا والي الأراماتيا

مک ابکہالتر

الفصل الثالث في اطباء العرب نبذة اولى

في منشأ الطب عند العرب

يا وهواليا

1539 0

وَالْ الْمُرَا

更

三次

وقت ردال

ارياسوقا

ido la

نصرابة والبا

تصرافاً فإ

(1) all 4)

がはる

كانت العرب قبائل منفرقة منتشرة في شبه الجزيرة العربية تعتمد في معاشها على الانعام فتضرب في اكناف البادية طلباً لمواقع الغيث والتجاعاً للكلا وكانت كل قبيلة كثر عديدها او قل مسئقلة بأ مرها يجري افرادها على الفطرة السليمة في معاملة بعضهم البعض وينقادون لمشائخهم كما ينقاد الابنائ اللاباء وكان دأبهم الغزو يتفاخرون به ويثأرون بعضهم بعضاً فلم تنفك العداوة بينهم حتى جآء الاسلام فجمع شتيتهم وألف بين قلوبهم فصاروا أمة اندفعت كالسيل المنهم على مدن سوريا فاحناحتها وتملكتها وقدمت الى بلاد فارس من جهة افريقيا ثم دخلت أرونا جهة السبا والى مصر من جهة افريقيا ثم دخلت أرونا وتملكت اسبانيا ولم تصدّها جبال البرانس عن النقدم حتى وتملكت اسبانيا ولم تصدّها جبال البرانس عن النقدم حتى

هكذا كتبهاالمورخون من العربPyrénées (1) لاكما يكتبها المترجمون الآن داجع نفح الطيب

19 71

150

766,

11/10

0 19

وكان الد

الما إلى فا

بالمرمة

وغاكا والت

الم الم

الغا

-4

ارنانی کا

الخوذا

اختاناف

Arabes

وقف في طريقها كاول مارتل أفي سهل بواتياي كم من فرنسا كما وقف سور الصين في سبيلها من جهة آسيا وقد استولت في الزمن القصير على ممالك القياصرة والاكاسرة ودخلت في حوزتها جمبع المدن القديمة والامصار العظيمة الواقعة في اطراف المعمور من شواطي بحر الظلمات " الى شواطئ الاوقيانوس الهندي ومن بحر الروم الى مجاهل افريقيا . وكلُّ مملكةٍ افتحتها رسخ قدمها فيها ودان اهلوها لها واعتنقوا دينها الأ الذين استأمنوا ودفعوا الجزية عن يد فانتشرت اللغة العربية الى اطراف المعمور وغلبت سائر اللغات في مواطنها الاصلبة فجرت ذيل العفآء على السريانية والقبطية واليونانية والعبرانية والفارسية وغيرها ٤٠٠ وكان النصارى في تلك الايام دائبين على المشاحات في العقائد الدينية متشاغلين بالمهاحكات في المنازع السياسية متهالكين في تقويض بنيان ممالكهم بالدسائس الداخلية والفتن الاهلية وقد اتخذ ملوك الروم قاعدة سباستهم 17 فرِّقٌ فَتَمَلَكُ * نَ فَسَادَ الظُّلُمُ وَوَقَعَ الْحَيْفُ وَاسْتَبَدُّ ۖ القَّوْبِ بالضعيف وتشتت الجمع وانقسموا فرقآ تمكنت منها اسباب العداوج

⁽¹⁾ Charles Martel (3) Atlantique des Arabes, par Sédillot (2) Poitier (4) V. l'histoire génèrale

ياتاي ر

ة آجاود ا

الأسوة وده

اولانا

شواطئ الها

Kg . Lie

واعتفوا ديا

نشرن الا

1111日

والبونانا إل

当人的

ن الإمار

عالم الله

4 146 4

والمند الم

نها لمارالم

Churles

striks, p

وكلُّ فرقة قويت انتقبت من الاخرى ونكلت بها تنكيلاً ولذلك أضطرً كلُّ من جرى في عروقه دم الشرف والحرية الى ان يغادر موطنه ويها جر الى حيث يرى له مأمناً ومر تَقَقاً فكان العلما أو الحكما أو اول من اتخذ هذا السبيل وهم حياة الامة فقصدوا بلاد الاكاسرة وغيرها من الاطراف الشاسعة هرباً من ظلم مضطهد يهم وهرب كثير من علماً عمدينة الاسكندرية الى اللاذقية وغيرها من مدن سوريا

وكان النساطرة ممن ذاقو البلاء من الروم اذى وشدَّة فلجأوا الى ظل الاكاسرة في العجم حيث اسسوا في مدينة الرها مدرسة ثم أنشئوا في مدينة جنديسابور مدرسة ومارستانا واشتغل اساتذتها بترجمة كتب اليونان الى السريانية فتمد للعرب بذلك سبيل طلب العلم

ولم تحفل الدولة الاموية في الشرق بعلم الطب والحكمة لتشاغلها بالفتوحات وتوطيد قواعد الملك ، واول اطباء العرب الحارث بن كلدة اخذ الطب عن اساتذة مدرسة جنديسابور وطب بحضرة النبي وتوفي في بداية خلافة عثمان ، وذكر الشيرازي الاحنف بن قيس بن معاوية بن حصن السعدي التميمي البصري

¹ Laboulbène; la médécine chez les Arabes; Sédillot.; histoire générale des Arabes

توفي سنة تسع وستين من الهجرة • وذكر بعضهم عبد الملك بن ابهر الكناني وكان طبيباً عربياً نصرانياً من حكماً ومدرسة الاسكندرية اسلم في ايام عبد العزيز بن مروان حاكم مصر سنة ٧٠ من الهجرة (٦٨٩ م) ويوحنا أو يحيى المعروف عند السريان بالنحوي (غراءاطيقوس) كان يعقوبيًّا من حكم ٓع الاسكندرية . وفد على عمرو بن العاص وقد عرف مكانهُ من العلم فاكرمهُ وقرَّبهُ . وكأنَّ خد الدولة العربية في احياءً موات العلم ونشر صناعة الطب بقي مرتهناً الى ان تبوًّا بنوا العباس عرش الخلافة وجعلوا بغداد عاصمة المملكة الاسلامية · أو كأنَّ الدولة العباسية آلت لتنهضنَّ بهذه الامة الى ذروة المجد فلم تجدم قاة ً لها افضل من العلم . فمنذ اختط ً الحليفة المنصور مدينة بغداد سنة ٧٦٢ م ترك جرجس بن جبريل من ابناء بختيشوع مدرسة جنديسابور واقام في بغداد وكان طبب الخليفة وتوفي في ايامه ِ وكان له ُ خبرة بتصوير العلل والعلاج فقط وهو الذي مهد الطريق لذويه ِ بالحظوى لدى الحلفاء ورجال الدولة وبنىهرون الرشيد المدارس ويبوت المرضى والصيدليات واباح الانتفاع بها للمموم . وكان طبيبهُ جبريل بن عبدالله بن يختشوع وكان مكرمًا لديه حظيًا عندهُ وفي ايامه 'ترجمت كاب الحكمة

المب ان

With a

رود فا

Tay.

L A

Tex

100 m

1. T

11.11

15/3

yidi

يو لولا المان م

200

والطب من السريانية واليونانية والهندية الى العربية . وعهد اليه الحليفة بمحص الاطبآء في مدينة بغداد ومنع من لم يكن كفواً لمزاولة هذه الصاعة . صنف الكناش الصغير للصاحب بن عباد فاجازه بالف دينار . وانشأ المأمون ندوة علية جمع اليها العلمآء من كل صوب وحدب وبذل من الاموال ما لايقد لشترى الكتب وترجمتها الى اللفة العربية فكانت بغداد حيننذ عروس الدنيا ودار العلوم وعرصة الادب . قبل ان العلمآء والمدرسين فيها واعضاء ندوتها العلمية بلغوا لذلك الديد ستة آلاف عداً . فتأمل

ومن مشاهير النساطرة الذين كانت لحم يد بالترجمة الى العربية ابناة ماسويه منهم يوحنا صاحب النظم الحاذق والعلاج الحارق والبراعة التامة برع في عدة علوم وكان من بطانة هرون الرشيد . اشتغل بندريس علم الطب في مدرسة بغداد والف كتبا كثيرة وتوفي سنة ٣٤٣ هـ وكان تاميذه حنين بن اسحق المولود في الحيرة من مشاهير المترجمين في الحيرة من مشاهير المترجمين في القرن التاسع ثم صار طبيب المتوكل ومما يؤثر عنه أن المتوكل اراد امتحانه ليمرف مكانه من صدق الحدمة فحلع عليه واقطعه على يساوي خسين الف درهم ثم طلب منه أن يصف له دوآء يقتل به عدوًا له لا

بعضه عبد لا ت هار ووان مار

مروانا هذا ویجی امرانا مغویت مرانا لله عرف ما

ية فياجاً. ن نبراً بود الاملان أن

لى ذروة البر لحليفة النصوء من اباً البد

لبب الخبة ا العلاج قط م لتآء ورجال لا

والمبالزار بدالة ي

مت کبالا

العالما

Ks .

12

馬到

الألباب

Ler &

الدوالها

وراد ومو

الله المراد

100

4/1

يحبُّ ذكر اسمه ِ فاجابه ُ حنين يعقوني امير المؤمنين فانني لم اتعلم غير الادوية النافعة ولم يخطر ببالي انه ٌ يطلب مني خلافهــأ ولما لم يظفر منه ُ بطائل اخافه ُ وتهددهُ ثم ارسلهُ الى السجن في بعض القلاع وثركة مدةً وبعد ذلك احضره واعاد عليه الطلب فاصرُّ على امتناعه • فأمر الحليفة باحضار سيف ونطع وقال نقثلك ان لم تفعل • فقال حنين ان لي رباً يأخذ بحقي غدًا في الموقف الرهيب . فتبسم المنوكلوقال له ُ طب نفساً فإنا انما اردنـــا امتمانك والثقة اليك . فقتَّل حنين الارض وشكر · وبعد ان هدأ روعهُ سألهُ الخليفة ما الذي منعك من الاجابة مع ما رأيت من صدق الامر منا في الحالين . فقال شيئان ,, الدين والصناعة " اما الدين فانه ُ يأمرنا باصطناع المعروف حتى الى اعدآئنا واما الصناعة فانها موضوعة لنفع ابنآء الجنس ومقصورة علىمعالجتهم ومع هذا فقد جُعل في رقاب الاطباء عهد مو كد بايان مغلظة ألا يعطوا احدًا دوآءً قتالاً او مضرًا فقال الخليفة انهما شرعان جليلان وانعم عليه فحمل انعامه ُ وخرج وهو احسن النَّاس حالاً وانعمهم بالألا . واشتغل حنين بالترجمة فترجم كتب بقراط وجالينوس (١) خطاب للموءلف القاه في ختام سنه ١٨٨٩ للمدرسة الكلية السوريه _ الوافي للمرحوم امين الشميل _ Sédillot; histoire générale des arabes; tome II, page 75

وافلاطون وبطليموس وبولس الايجيني وكان ابناه اسحق وداود مترجمين ايضًا . وذكر الشيرازي اسحق ولم يذكر حنينًا . قال نقلاً عن ابن خلكان'' امتحق بن حنين العبادي الاسرائيلي الحميري اشتغل على ابن ماسويه وكان متقنأ للطب والعربية واليونانية عرِّب كثيرًا من كتبها وكان كثير الاعتناء بكتب ارسطو وجالينوس توفي سنة ٢٦٨ ه ١٠ وامتاز ابن اخته حُيش بضط الترجمة والنقل والفكناباً في الطب. وكثر مترجموا الكنب عند الحلفاء العباسيين وممن اشتهر منهم حجاج بن مطرترجم الجسطى تأليف بطليموس في علم التنجيم ومقالات اقيلدس في الرياضيات وبعض مصنفات ارسطو. وكار الاطبآة من الهنود والفرس واليهود والنصاري عند الحلفاء منهم صالح بن بهلة وعبدوس بن زيد وموسى بن اسرائيل الكوفي وابنا الطيغوري وزين الطبري اليهودي وقسطا بن لوقا من بعلبك وابو زكرما يجبي بن ماسويه وابو زيد حنين بن اسحق بن سليان بن ايوب العبادي الشهير بالترجمة ولد سنة ١٩٢ هـ (سنة ٨٠٩ م) وثابت بن قرة الصابئ من حران اشتغل مع قسطا بن لوق يترجمة كئب جالبنوس وغيرها من كتب الطب والرياضيات والتنجيم وفيه يقول السريُّ

ب ابني مرا ملاً إلى الم واعادعا لا ونطوقا في غذا في الم ع اردفاه ان ها ب ما وأيت لمن والصانا الى اعدَّةُ ا ورة على الم يد بالمان مع 時間を الناس ا

> غراطرا<u>س</u> لمدريات

الرفاء احد شعراء سيف الدولة بن حدان ا

اودى واوضح رسم طبيعاف يهبُ الحياةَ بايسر الالطاف ماكتنَّ بين جوانحي وشغافي للعين رضراض الغدير الصافي

هل للعليل سوى ابن قرَّة شاف بعد الاله وهل له من كاف احيى لنا رسم الفلاسفة الذي فكانه عيسى بن مريم ناطف مثلت له ُ قارورتي فرأى بهـا يبدو له ُ الدآه الحفي كا بدا

ومنهم يوحنا بن سرايبون المعروف بيوحنا الدمشقي بالنسبة الى دمشق وهو مو َّلف الكناشِ كُنبهُ بالسريانية وترجم الى العربية ثم ترجم الى اللاتينية وله ُ تصانيف كثيرة أكثر الرازي عنه ُ النقل ومن مشاهيرهم في ذلك العصر ابو يوسف يعقوب بن اسحق الكندي كان من بطانة المأمون ثم اتصل بالمعتصم وهو من ابناءً الملوك وكان فيلسوفًا بارعًا في علوم اليونان والعجم والهند · الف كشبا كثيرة ونقل عن فلاسفة البونان ولاسيا عن ارسطو ٢

(١) يتيمه الدهر للثعالي

(٢) ذكر صاحب عيون الانباء في طبقات الاطباء وغيره اسماء كشبرين من نقلة العلوم والمترجمين الى اللغه العربيه من يونان ويعاقبه وسريان ونساطرة ويهود وهنود فاقتصرنا على ذكر بعضهم ممن اشار اليهم علماء الافرنج اثباتا لما تحن في صدده

إنتبا

N. a flery

أرزالك

الانزمة

والدوكره

المن عاد اون الرفغ

الالف

المروا (304 فما نقدم يتضح ان العلوم ولا سيا علم الطب لاح نورها في مدرسة جنديسابور من بلاد اليم ثم اشرق في بغداد بعد ان خبا في ولاد اليونان وانطفأ في مدينة الاسكندرية. وان الصلة بين اللغة اليونانية واللغة العربية كانت اللغة السريانية في بدع الامر وان وانقلة علوم الحكمة والطب كانوا من النساطرة واليعاقبة غالباً واليبود والصابئة احياناً وان الكئب التي وضعت باللغة العربية حتى القرن الناسع لم تكن الامترجة عن اليونانية غالباً وان الفضل في احياء هذه هذه العلوم وتشرها يرجع للخلفاء العباسيين ولا سيا الرشيد والمأمون اللذين ظهرت عنايتهما بترجة الكتب وجمع العلماء وانشاء دور العلم ويوت المرضى في بغداد كافعل البطالسة في الاسكندرية من قبل

بدة تاية

في حكما - العرب في الشرق

و بعد القرن التاسع ظهرت فلاسفة العرب الذين أَلفوا في الطب الكتب النفيسة وهي الكتب التي آتخذت دستورًا جرى عليه العلما عموماً في مزاولة صناعة الطب مدة اثني عشر قرآا ولا يسعنا المقام ان نذكرهم كلهم فنج تزيء بذكر تراجم الذبن امنازوا

> ت الاطباء وبا العربية من يا على ذكر جا

17 93 pt

عج والفد

S JE

الجاديا

in!

بالفورق

ووللاط

إلا الح

ليلاؤالم

1581

عان الم

JA 3.

1), 11

KT U

() وقل (

إدرة إرب

沙河

بينهم ولاسيا الذين اخذ عنهم الاروبيون وترجموا مصنفاتهم الى لغاتهم. فمنهم الامام ابوبكر محمد بن زكريا الرازي الملقب بجالينوس العصرُ ا 'ولدَ ونشأَ في الريِّ وبرع في علم الادبوالفنون منذ كان صغيرًا وكان كثير الولع بالموسيقي والنظمُ مُجَآ بغداد وزار بيارسنانها فرغب في الفلسفة والطب فبرع فيهما حتى بلغ الغاية وصار اشهر اساتذة مدرسة بغداد . وكان زكا حافظا بارًا بالناس رَوُّ وَفَا ۗ بِالمَرْضَى كَثْيَرِ العَمْايَةِ بِالْفَقْرَاءِ صَنْفُ كَتْبًا كَثْيَرَةَ مِنْهَا كُنَاب الاقطاب في ثلاثين مجلدًا والحاوي في خسة عشر مجلدًا وقد حكى فيه عن عجائب في معالجته تدل على براعته وترجم هذا المصنف الى اللغات الاوروبية وطُبُع على اثر اختراع آلة الطباعة في مدينة البندقية في ١٧ مجلدًا. قال كوفياي " أن هذا الكتاب يشتمل على الدروس التي املاها الرازي على تلامذته في مدرسة بغداد وقد اضاف اليهابعضهم فصولاً بعدموته " وكان رئيس اطبآء ببارستان بغداد والري وجند يسابور معاً • وألَّف في الكيماء اثني عشركتا با وألف كتباً كثيرة في التشريح ومنافع الاعضاء وغير ذلك ومن مصنفاته المنصوري في عشرة مجلدات ذكر في آخره الصفات التي

⁽¹⁾ V. la Revue scientifique, tome XXXII de la collection P. 647

يجب على الطبيب ان يكون حاصلاً عليها والقوانين التي يجب عليه السلوك بوجبها وندًد بالمخرقين بصناعة الطب كا فعل بقراط وجالينوس من قبل وهذا الكناب بلغ من الشهرة في اوروبا في القرون الوسطى ما لم يبلغه كئاب آخر حتى ان الملك لويس الحادي عشر امر بان لا يعتمد الاعليه في تدريس علم الطب في مدرسة باريس وسهاه بالمنصوري لانه جعله تقدمة الى منصور بن نوح الساماني امير خراسان حقيد الحليفة المعنصم ومن بديع مصنفاته رسالة في وصف الجدري والحصبة عني بطبعها في بيروت الاسناذ في وصف الجدري والحصبة عني بطبعها في بيروت الاسناذ الطيب الذكر العلامة كرنيليوس فانديك قبل ان الرازي اصيب في ضيخوخنه بالمآء الازرق فجاءه جراح ليقدح عينه فسأله كم سيخوخنه بالمآء الازرق فجاءه جراح ليقدح عينه فسأله كم ان ابقى اعبى من ان يقدح عيني جاهل وصرفه ورفق خوفي ان ابقى اعبى من ان يقدح عيني جاهل وصرفه وصوفه وفي من ان يقدح عيني جاهل وصرفه وصوفه وفي

ومن لم كلامه " الحكيم برأيه ِ متلف " ومنه" يجب على

جموا مستق ازي المقريد بوالنواء المجار بدا الماحق ا مافا إلى 华沙 ر مجلا وفد أزج مذال الطلعان كتاب با أو الني عثراً

V. la

غير ذك ا

⁽۱) وقيل ان اللك لويس الحادى عشر طلب الكتاب المذكور من مدرسة باريس الكلية بضمانة باهظة لياخذ عنه نسخة Edouard Forestie; LaRevue scientifique, tome XXXIV de la collection - 1885, P.87 (۲) نقلا عن شرح ارجوزة الشيخ الرئيس

الطبيب ان يوهم العايل بالصحة وان كان غير واثق بها " وقال " الاطباء الاحداث الذين لا تجربة لهم قنالون " وقال " يجب على المريض ان يقتصر على طبيب يثق به فخطأه في جنب صوابه يسير لان من استعمل اطباء كثيرين وقع في خطا الجميع " وقال " اذا استطاع الطبيب ان يعالج المرضى بالاغذية دون الادوية فقد وافقتة السعادة " وقال " اذا كان الطبيب حاذق والصيد في صادقاً والمريض موافقاً فها اقل لبث العلة "

1100

المان وا

200

عبر الماء

لَىٰ فَدَنَ

الل م

画は

19/14

الله والحد

ال وكال

ا إكان

言語

المان وكار

少

المن الج

الم كابالا

وجاً بعد الرازي علي بن العباس الجوسي الاهوازي المهروف الملكي تلميذ ابي ماهر وكان بعد الرازي بنحو ٥٠ سنة وهو مثله عجمي صنف كتاب كامل الصناعة لعضد الدولة بن بويه الديلمي في ٢٠ مجلد المحدي به جالينوس وكان اماماً بالعلم والعمل قال بعضهم علم القانون وعلاج الملكي لم يسبق اليهما وبعضهم يفضله عن ابن سينا وعلاج الملكي لم يسبق اليهما وبعضهم يفضله عن ابن سينا وعلاج الملكي لم يسبق الاطباء الاحداث يفضله عن ابن سينا وما يؤثر عنه قوله اليجب على الاطباء الاحداث ان يتمرنوا على العمل في المارستان لانني استفدت كثيرًا بما تحريثه من المجارب فيه المارستان لانني استفدت كثيرًا بما وكان من تلامذة مدرسة بغداد وهو ابوعلي الحسين بن عبدالله وكان من تلامذة مدرسة بغداد وهو ابوعلي الحسين بن على بن سينا ويعرف بالشيخ الرئيس ولد في بخارا

سنة ٧٠٠ هـ - ٩٨٠ . وتوفي إلاسهال في همذان سنة ٢٨٤ ه ـ ١٠٣٦ م كان فيلسوف الزمان . برع في الطب والفلسفة والطبيعيات والمغطق والرياضيات والفقه واتقن اقليدس والمجسطي وفاق في علم الطب اهل زمانه ثم اتصل بخدمة نوح بن منصور الساماني وسأله أن يمكنَّه من الدخول الى خزانة كتبه ِ فاذن له ُ فرأى فيها شيئًا من كنب الاوائل لم يكن في ايدي الناس فحصل منها على فوائد كثيرة وفي رواية انهُ احتال في حرق مكتمة بخارا ليتفرد بمصنفاته وهذه الرواية لم تثبت • وتقلد الوزارة لشمس الدولة . و.وُ لفاته كثيرة في جميع العلوم والفنون منها كتاب الشفآء وكئاب اللواحق وكئاب الحاصل والمحصول نخو من ٢٠ مجلدًا وكناب البر الاتمّ مجلدان وكناب الانصاف جمع فيــه كتب ارسطو في ٢٠ مجلداً وكتاب لسان العرب في اللغة قال بعضهم لم يوَّلف في اللغة مثله وكتاب المبدا والمعاد وكثاب الاشارات وكتاب التنبيهات وكتاب الحدود وكتاب عيون الحكمة والموجز في المنطق وكناب ثقاسيم العلوم والحكمة وله ُ المدخل الى علم الموسيقى ومقالة في الاجرام العلوية ومقالة في الرصد وكثاب تدبيرالنفس وشرح كتاب النفس لارسطو وكتاب أللخ في النحو ورسالة في

افع باللها المحمد وقال مرافع المالية المرافع المحمد وقال مرافع المرافع المرافع المرافع المرافع المرافع المرافع المرافع الم

م خطاً الح غذ معدن ال

موازيُّ المرد سنة وهو « ق بن را

ماماً بالعاوام ب البيما وض به وطع ما

لباء الاها اکترا بـ

القرن المار مين ينجدا ولد في الر TENT

ا عات

美山

369 (5)

東京

ال الراغ

ادله

لا أن ا

الي في دما

رع البا

3 5

湖湖

للمائي عر

8:0

والوال

1160

24

الزهد وفضيلته على انه لم يكن زاهدًا كا يعلم من تاريخ حياته ويحكى ان صاحبًا له لامه على اسرافه على نفسه فاجابه انني احب الدنيا قصيرة عريضة ولا احبها طويلة ضيقة . وله كتاب تمبير الرؤيا وله رسالة في الكيمية ورسالة سيف الفضاء والقدر ورسالة في مخارج الحروف وله كتاب القولنج وكتاب الادوية القلبية ورسالة في خط الاستوآ ومقالة في حد الجسم وغير ذلك في الاصول والفروع وفي علم الحديث وله نظم رائق منه قوله عدو كل من صديقك مستفاد فلا تستكثرن من الصحاب عدو كن الطعام او الشراب عدو كه في النفس قصيدة بديعة شرحها بعض العلماء قال في مطلعها

هبطت البك من الحلّ الارفع ورقاة ذات تعزز وتمنّع وله الارجوزة المشهورة في علم الطب وعله قال فيها الامام مروان بن زهر انها محيطة بجميع كايات الطب وانها افضل من كتب كثيرة وقد شرحها كثير من العلماء منهم الفيلسوف ابن رشد والعلامة الشيرازي واحسن كتاب ألفه القانون وهو مشهور بتي سئة قرون معولاً عليه في علم الطب وعلم حتى عند الاروبين الذين ترجموه الى لغاتهم وكانوا يتعلمونه في مدارسهم وطبعوه

سنة ١٤٧٦ وذلك بعد اختراع آلة الطباعة بنحو ٣٠ سنة واذا عرفتَ ما نقدم لم تستغرب قولهم " كان الطب معدوماً فأوجدهُ بقراط وكان ميتاً فاحياه ُ جالينوس وكان منفرقاً فجمعهُ الرازي وكان ناقصاً فكملهُ ابن سينا "

ومن فلاسفة العرب لذلك المهد الفارابي وهو محمد بن محد بن اوزلغ بن طرخان من فاراب مدينة من مدن الترك صاحب النصانيف في المنطق والموسيقي اخذ عنهُ الرئيس ابن سينا .طاف البلاد وقال اني لاعرف آكثر من سبعين لسانًا وتوفي في دمشق سنة ٣٣٩ ه . ومنهما بن ابي صادق عبد الرحمن بن على النيسابوري برع في العلوم الحكمية وكان من تلامذة الرئيس ابن سينا . توفي سنة ٥٩ ٤ ه . ومنهم الامام الاستاذ موفق الدين ابو محمد عبد اللطيف بن يوسف بن محمد بن على البغدادي عرف بابن اللباد وكان جالينوس الزمان وبقراط وكان كثير العناية بكتب ارسطو صنف ماية وثمانين مصنفاً وردًّ على ابن سينا ردًّا شنيعاً حيث صنف في علم الكيمياً. تَوْفِي سِنَةَ ٢٢٦ هِ ٠ ـ ١٢٣٠ م . ومنهم ابن نفيس على ابن ابي الحزم القرشي شيخ الاطآء في عصرهِ وامامهم برع في

م من آلام منة الما منة الما منة وكان الا و وكان الا و أولان الا و أولان الا

> ت توار ا وعلى قال ا الطب والما ا ما أنه القاليا الطب والما إ

فيمدارسورا

الفار ولا

الطب وكان يملي ويدرس ويصنف فيف المجلس الواحد وجميع مصنفاته من حفظه . صنف كتاب الشامل وبيض منه نحو ١٠٠ مجلد وصنف المهذب في صناعة الكحل (امراض العبون) ولم يسبق الى مُلهِ توفي سنة ١٢٨٧ . ومنهم ابو الفرج يعقوب بن اسحق القف من نصارى الكرك كان حكياً رياضياً برع في الطب واشتهر بالجراحة وخدم في قلعة عجلون ثم في قلمة دمشق ومن مصنفاته كتاب الشافي في الطب وكتاب شرح كليات قانون ابن سينا في ٦ مجلدات وكناب شرح فصول بقراط مجلدان وهو كاف للدلالة على براعته ودقة بحثه وسعة اطلاعه وصحة نقده ومن مصنفانة كتاب العمدة في صناعة الجراح ٢٠ مقالة ذكر فيه جميع ما يمتاج اليه الجراح وله موافات أخرى توفي ١٢٨٤ وونهم ابن ابي اصبعة صاحب عيون الانبآء في تاريخ الاطبآ ولد في دمشق سنة ١٢٠٣ وتوفي فيها سنة ١٢٦٩ م . واشتهرفي ذلك القرن عليُّ بن عمر وكان كحالاً منشأهُ ،صر وكانت امراض العيون فيها كثيرة كما هي الآن ومن مشاهير علماء اليهود اليوني وكان ميالاً الى الفلسفة اكثر من الطب جآء من اسبانيا الى مصر وتوفي سنة ١٢٠٤ م · والف كتبه باللغة العربية

وني ماك إدار المدر

اريان لفا ادين الک

山山

دو ومان نا اینر د

الذين ا

e jiê jê li Delgele

الأبطق في الأزو ال

ارب ورقمر الراقي مارد

ألاق

وفي تلك القرون 'حملت مصابيح الحكمة ،ن مدينة بغداد الى سائر المدن الاسلامية فلم تخل مدينة من مدرسة الطب ومارستان لتطبيب المرضى ومكتبة او مكاتب تشتمل على الوف الالوف من الكتب الجليلة في جميع العلوم والفنون. ولو شئنا استقصآء ما ذكره ُ المؤرخون عن بنآءُ المدارس وبيوت المرضى وِالْكَاتِبِ لَطَالَ بِنَا الْجَالِ فَنَقَاصِرُ عَلَى ذَكُرُ شَيْءٌ مِن ذَلَكَ للدلالة على ما كان عليهِ ملوك الاسلام من العناية بالامة والنظر في مصالحها ومعادتها وما ادّى اليه الاهمال من ضياع هذه الكنوز النفيسة ايعتبر من ألقى السمع وهو شهيد . فقد ذكروا ان نور الدين بن الشهيد اسر بعض مارك الافرنج وقصد قتلهُ ففدى نفسه بنسليم خسة قلاع وخسماية الف دينار انفتها نور الدين كلها على عمار مارستانه ِ في دمشق . وحدث ان الملك المنصور لما توجه وهو امير الى غزاة الروم في ايام الظاهر بيارس سنة ١٧٥هـ اصابهُ بدمشق قولنج عظيم فعالجهُ الاطبآء بادوية اخذت من مارستان نور الدين الشهيد فبرأ وركب حتى شاهد المارستان فاعجب به ونذر ان اتاه ُ الله الملك ان يبني مارسناناً فلمـــا تسلطن بني مارستانه الكبير المعروف بالمنصوري بخط بين القصرين من القاهرة افرد لكبل طائقة من المرضى موضعاً

عامل وبغرا ا زافان 15 g F شي كليا الاعارات الجواح ١٠ ما برازان ا ب عين ا ووق فيا 6 189 3 138

الى الليام

Breit.

فيه فجمل اواوين المارستان الاربعة للمرضى بالحميات ونحوهما وافرد قاعة للرمدى وقاعة للجرحي وقاعة لمن به اسهال وقاعة للنسآء ومكانًا للمبرودين ينقسم الى قسمين قسم للرجال وقسم للنسآء وجعل المآء يجري في جميع هذه الاماكن وافرد مكاناً لطبخ الطمام والاشربة والادوية ومكاناً لتركبب المعاجين والأكحال والشيافات ٠٠٠ ومكانًا يجلس فيه رئيس الاطبآء لالقاء درس الطب . وجعله صبيلاً لكل من يرد عليه من غنى وفقير · اما المارستان العتيق فقد بناه ُ صلاح الدين يوسف بن ايوب واستخدم له ُ اطبآ ۚ وطبائعبين وجراحين وخداماً ووجد الناس بهِ رفقاً واليهِ مستروحاً وبه نفماً وكذلك بمصر امر بفتح مارستانها القديم. واول مارستان بني في مصر بعد الفئح انشأهُ احمد بن طولون وانفق على بنائه ِ ستين الف دينار أ واذا كان كافور الاخشيدي بني مارستاناً في القاهرة فباي عين ينظر الآن امرآوُمُنا وكبرآوُمُنا مارستانات الافرنج تبنى في ديارهم ولايحزنون وتشيهوا ان لم تكونوا مثلهم ان التشبه بالكرام فلاح ُ

はい

الایقطرو بداد وارسا بداد وارسا

يون مع اخرانها دانار نه دانار نه

ا في خار المالت

إِنَّ إِنَّا مِدْ إِنَّ الْعَارِ وِ إِنَّ الْعَارِ وِ

1 82

⁽١) واجع الجزء الثاني من الخطط والانادلامة ريزي صفحه، ٤٠

نبذة ثالثة

في الطب العربي في المغرب

ولم يكن الشرق وحدهُ مطلع شموس المعارف والحكمة ومجلى انوار فلاسفة العرب فقد كان للغرب من ذلك الحظ الاوفر على عهد الحلفاء الامويين وقد انشأ الحكم بن هشام في قرطبة ندوةً علميَّة كان العلمآء ينقاطرون اليها من جميع الامصار كما كانوا ينقاطرون الى الندوة العلمية التي انشأها المأمون في بغداد وارسل الوفود الى جميع الجهات لمشترى الكتب ونسخها فجمع مكنبة كانت في القرن العاشر تاجًا على مفرق الغرب وسعت ستماثة الف مجلد وكان برنامجها في ٤٤ مجلدًا وقال بعضهم النها كانت تشتمل على ٢٨٤٠٠٠ وهو مقدار يرى المتأمل فيه عظيمة الدولة العربية في الاندلس وشدة عنايتها برفع منار العلم اذ لم تكن الطباعة معروفة وطريقة استحصال الكتب لم تكن سهلةً كما في هذه الايام . وبما امتازت به قرطبة ايضاً مدرستها الجامعة التي كان يأمَّها طلاب الحكمة من جميع الامصار وقد تعلم فيها بعض عظماً • الافرنج في زمن

لحيان وني الدارا

م العالم ا الأوارد ا

ن روء اترکب الا په رئيس الا

ن نرد على خ الدين يو ن وخدامًا يو

1 30

بدائح ا دِبَار أَوْاا عِنْ إِلَمْ ا

ری مندا

⁽¹⁾ Laboulbène. V. la revue scientifique; tome XXXII

جاهليتهم ولما ذاقوا لذة العلم وتُبينوا منافعهُ 'دفعوا الى الاقتدآ. بالعرب وانشأ فيها محمد بن عليّ حديقة غناءً لاجل درس علم النبات. ومما قبل في وصف قرطبة

باربع فاقتِ الاقطارَ قرطبةٌ وُهنَّ قنطرة ُ الوادي وجامِعُها هاتانُ ثنتانِ والزهرآءُ ثالثةٌ والعلمُ افضلُ شيء وهوَ رابعُها ومما يدلُّ على رواج بضاعة العلم عند العرب في الاندلس كَثْرَة المدارس الطبية فيها فقد أنشيء في اشبيلية مدرسة كبرى نبغ فيها كشيرٌ من مشاهير الحكماء وكان في ُطلّبطلة مدرسة أخرى للطب توهج فيها نور الحكمة وفي مدينة مرسية مدرسة ثالثة لا نقلُ سناء عن غيرها من تلك المدارس الزاهرة إلى قل وقد امتاز الاندلسيون بالتأنق في الحضارة والمدنية كما امتاز علمآوهم بالتدقيق فيالمباحث الفلسفية واستنباط كثيرٍ من المبادئ التي بنُيت عليها المكتشفات العلمية التي هي من مفاخر هذا العصر ولا ابالغ اذا قات ان مبدأ مذهب دَرُون في التحويل والارتقاء مأخوذعن العرب ولديُّ مصنف محمد بن احمد الورُّ اق الراول الممروف "بالكتبي" في علم الطبائع فما قاله ُ في الكلام علىطبائع القرد ''هذا الحيوان عند المتكامين في الطبائع مركبٌ من انسان وبهيمة وهو من تدريج الطبيعة من البهيميَّة الى الانسان

A) [1] 沙沙

الينا

ij (5 ال المارة

يامل في ا في ا 1200

الله السادو

·XI الارسط

ال مور

ينني النا iks -

رُنُهُ اللهِ (كذا) وهو يحاكي الانسان بصورته وافعاله " اه بجروفه ونحن نرى دُرون يدعي بان جدَّهُ جراسيوس اول من قال بمبدا التحول في الحيوانات منكرًا على لمرك الفرنسوي فضل الاسبقية أ وانما الفضل للكتبيّ الذي اوضح هذه الحقيقة بصريح العبارة قبل ان يوجد لَمرَك وجراسيموس ودَرون بقرون . ومن بتأمل في كلام عبدالله البكري صاحب كتتاب مسالك الانصار في عمالك الامصار بتعجب كيف حوَّم بصيرته على الآرآ الشائمة الآن بعد ان كشف العلامة بستور بتجاربه البديعة مبادي الفساد والتعفن وأوضح حقيقة تولد الجراثيم الوبيلة ومنفعة الناقيح . قال في الكناب الثاني عشر من موافع المشار البهِ في الكلام على الهوام والحشرات ما نصهُ '' اذا أوقدتَ نارًا في وسط غيضة لترى ما يغشى النارمن الحشرات بدت اك صور عجية واشكال غريبة . على ان الحلق الذي يغشى النار يختلف باختلاف المواضع من الغياض والجال والسهول والبراري فأن السيف كل بقعة من هذه البقاع اشكالاً من المخلوقات مخالفةً لما في البقعة الاخرى

10 by 1/2

و الاورا 1136 الربقا

في الليار 1 600 وفي مدية

المار ا ة والمنوا

12:45

5, 24

⁽¹⁾ V. notice historique sur l'origine des espèces par Charles Darwin

وقد خُلِقت هذهِ الحشرات من المواد الفاسدة والعفونات الكائنة ليصفو الجوُّ منها ولا يعرض له ُ الفساد الذي هو سبب الوباء وهلاك الحيوان والنبات . والذي يحقق ذلك اننا نرى الذباب والديدان في دكان القصاب والدباس ولانراها في دكان البزاز والحداد فهي تمنُّصُّ العفونات وُتغذَّى بها فيصفو الهوآل منها ويسلم من الوبآ. (كذا) وجعل صغارها مأكولاً لكبارها والأً مأرَّتُ وجه الارض منها " الى ان قال " واعجب ما في هذا النوع ان كلُّ ما جُعل سببًا الضرر حبوان يُجعل لحمة دفعًا لذلك الضرر فان الاطبآء الاقدمين وجدوا في لحم الحية قوة لقاوم السموم فأدخلو لحمها في الترياق · والتجربة دات على ان من لذغتة العقرب يقتلها ويطلي موضع اللدغ برطوبة بدنها فان الالم يسكن في الحال '' والكتاب المذكور يشتمل على كثيرٍ من صور النباتات بالوانها الطبيعية فهو من الآثار القديمة الباقية الى الآن للدلالة على فضل العرب ويظهر ان موَّ لفهُ متأخر عن ابن البيطار العشاب لانهُ يعتمد عليه كثيرًا في النقل اما سائر اجزآ الكتاب فلم اهتدِ حتى الآن اليها

ومن فالاسفة العرب في الانداس ابو القاسم خلف بن عباس الزهراوي المنوفي سنة ١٠١٣ وهو اول طبيب طبعت مؤلفاته

ارة لار مارة لار

ار مه في مان غري الدع كتم

ان الفاعلي صو المنهو الن

الون يجي. الزمولة بد

إلماج على ا المزدس و

رکن في اور في ا

الله زم

مين ايد ريا ورد

الأخفاطة الأنه ولك مترجة الى اللاتينية في مدينة البندقية · ألف كتاب التصريف في ٣٠ مجلداً وقد مدح العلامة هار موافه المذكور ولاسيا الكتاب الاول منه في المادة الطبية لانه لم يتحد غيره بالنقل بل اعتمد على نف في تحري الحقائق وله كتاب القياس والتجربة وهذا الكتاب من ابدع كتب الطب القديم يشتمل القسم الذي يبحث فيه عن الجراحة على صور الكسور والحلع والآلات الجراحية

ومنهم ابن وافد ابو المطرف عبد الرحمن بن محمد بن عبد الكبر بن يحيى بن وافد اللخمي من 'طليطلة برع في الطب والفلسفة وكان مولماً بدرس مصنفات ارسطو وجالبنوس وكان يعول في العلاج على الادوبة البسيطة وله موافات كثيرة ضمنها مقالات ديسقوريدس وجالينوس توفي سنة ٢٠٧٤

وكان في الاندلس ابنا و رُهر بمثابة ابنا و بختيشوع وحنين وماسويه في بغداد واشهرهم ابو مروان عبد الملك بن محمد بن مروان بن زهر الايادي الاشبيلي صاحب كتاب التيسير اخذ الطب عن ابه وجده وكان يتحدَّى جالينوس الا انه كثيرًا ما عقب عليه وردَّ على ما ترآى له من مظان الشبهات فيه كان عقب عليه وردً على ما ترآى له من مظان الشبهات فيه كان عادقًا محققًا مدققًا ذا منزلة رنبعة ويظهر انه لم يطبّب كسائر اطباء زمانه ولكنه كان يستشار في الامور المهمة ، ومن حكاياتهم اطباء زمانه ولكنه كان يُستشار في الامور المهمة ، ومن حكاياتهم

ا والغوانا التازي ال في دكارا في دكارا في وكارا في مالي في مالي

> ت على ال رَّهُ بِمَهْمُ اللَّهُ على كثير تندية البانة

المانية

اها مار ا خان بر م

طبت و

ماجع

الله و

1111

الن شرح

9 2

والما والمقو

534

1340

1000

ال المثنى ميذ

1/4

治力

عنه أن المهدي لما اخذ والادالمغرب قرَّبه وأَ كرمه واتحفه بالعطايا وما عمل له أنه اخذ ادوية مسهلة نقعها وسقى بمآنها كرمة فحملت عنباً قاحمى الحليفة واعطاه عنهوداً منها فاكل منها عشر حيات فقال له كمفيك نقوم عشرة مجالس لانك اكلت عشر حبات فكان كما قال فتزايدت قيمته عنده وعطاياه عقل الشيرازي وفي زمانه وصل القانون الى المغرب فلم يعجبه وصاد بقطعه ويصر به الادوية وهو اسناذ ابن رشد توفي وعره عمره عنة في اشبيله سنة ٥٩٥ه - ١١٦٢م

وكان ابن رشد يؤثر الفلسفة على الطب وهو الامام ابو الوايد محمد بن محمد القرطبي كان ابوه قاضي قضاة الاندلس فرباه على حب الفضيلة والعلم فبرع في الفقه وفي الحديث ويف الجدل وفي معرفة مذاهب المنقدمين ودرس الرياضات والطبيعيات والطب ثم صار مدرساً للفلسفة والفقة والطب في مدرسة قرطبة وكاناً بي النفس عيوفاً للمحاباة عرض مرة بالحليفة فحرمه من مخالطة الناس الا اليهود ورمى بالزندقة فحجزت املاكه وهاج الشعب عليه فهرب الى فاس ولكنه صطح فيها وأكره على

⁽۱) خاتمشر ارجوزة الشيخ الرئيس للشيرازي Sédillot; histoire genérale des arabes

والحنال

34

منهاه

اكن

0 0 1

13.

لا بُقُ وَا

EN EL

وأكو

ehilo

الوقوف صاغرًا بباب الجامع ليبصق المارون عليه ِثم عاد الى قرطبة يجرُّ ذيول الشقآ وبعد ذلك دعاه على يعقوب المنصور سلطان مراكش فحسنت حاله واستردً ما فقده الوتوفي سنة ٩٩٥ هـ مراكش فحسنت حاله واستردً ما فقده الوتوفي سنة ٩٩٥ هـ مراكش فحسنت حاله كثيرة منها كناب الكايات في عدة عدات شرح به فلسفة ارسطو وله شرح ارجوزة ابن سينا

وآخر جهابذة الطب في الاندلس الامام المدقق ابو محمد عبدالله بن صالح المعروف بابن البيطار وُلد في مالقة في خاية القرن الثاني عشر وسافر مشارق الارض ومفاديها ليرك النبات في موضعه ويتحقق صفاته بالعيان منكباً عن خطة التحدي والثقليد ومن طائع كنابه الجامع لمفردات الادوية والاغذية تبين ما كان عليه من ذكا النفس وكثرة الحفظ وصحة النقد وسعة المعرفة لم يترك هفوة اطلع عليها في كتب المنقدمين الأنبه عليها توفي في دمشق سنة ٦٤٦ هـ ١٣٨٤ م

هوَ لاءً هم اشهر حكماً العرب الذين اهندى الاوربيون بهداهم واقنفوا آثارهم ايام كان الجهل ضارباً اطنابه بينهم وكانوا

⁽¹⁾ V. les médecins arabes; Revue scientifique tome XXXII de la collection P. 653

- Ye . L

ال دارم

المريا م

المراح

إناليا

Year

wiff

الباخ

الأولفني

ادان

314

Silvial

الانفرة

على حالة من الهمجية اقلُّ ما قيل فيها انهم لم يكونوا يعرفون للقمبص معنى حتى استعاروا اسمه ُ من العربية كما استعرنا منهم الآن اكثر اسمآ. ملابسنا كالبنطلون والبلطو فانقلبت الآية وكذلك الدهر بالناس ُقاَّب . ولا شك ان علة هذا الانتمارب غابةُ الجهل وترك العلم على ما يشهد العيان وتثبت الآثار · فلم يكن يوجد منهممن يعرف القرآءة والكتابة الابعض الرهبان وكان النشيع الديني بمزقهم كل ممزق وكانت الحرافات والاضاليل والعبودية تعمى بصائرهم وكان الطبيب عندهم ساحرا دجالأ بيطارًا والصيدليّ حائكاً عطارًا والجراح حلاقًا مهذارًا واول شعاع من نور العلم ضآءت به ِ آؤاقهم انما انعكس عليهم من العرب مجاوريهم في الاندلس او مخالطيهم في حروبهم معهم ولاسما الحروب الصليبية فتعلموا فاسفة ارسطو من موالفات ابن رشد وهندسة اقليدس من ترجمات الحجاج بن مطر واسحق بن حنين ورابت بن قرة والطب البقراطيُّ من قانون ابن سينا ومصنفات الرازي والكيمياً من جابر بن حبان والنبات من ابن البيطار والرياضيات والطبيعيات والتنجيم من ترجمه الجسطى ومصنفات العرب الكثيرة أالتي لا يسعنا بيانها الآن وكانت مدارس

⁽¹⁾ V. l'histoire générale des arabes par Sédillot

الاندلس ولاسيا قرطبة محط رحالهم في طلب العلم واول من علم في مدارسهم اساتذة تلقوا العاوم عن العرب كما يعلم من تاريخ مدرسة سُلُونا في ايطاليا وهي اقدم مدرسة في أروبا ولم يكن مسموحًا للنسآء عندهم ان يتعلمن َحتى القرآءة البسيطة والكنابة وكان التعليم بوجه العموم موكولاً الى خدمة الدين وبقي كذلك في فرنسا الى بدآءة القرن الماضي فلم ينقرر فيها نظام المعارف العمومية الاَّ بعد الثورة التي ثلُّ بها عرش الاستبداد وتحررت العقول من ربقة الاستعباد . وهذه لغاتهم تشهد عليهم كما يشهد التاريخ وعقار وهم بقر ون بان العرب كانوا اسا تذتهم فافظة الجبر algèbre دليل على انهم اخذ واهذا العلم عن العرب والكيمية alchimie تدل ايضًاعلى انهم اعتمدوا على المؤلفات العربية في هذا الفن بعد ان امر الامبراطور فردريك الثاني بترجمة الكتب العربية بعد الحروب الصايبية · والصفر Chiffe دليل على انهم لم يكونوا يعرفون الارقام وهم حتى الآن يسمونها بالارقام العربية وُصُورُها الافرنجية هي نفس الصور التي استعملها العرب قديمًا وآكثرالاسمآ • في علّم aldebaran المبتقورية كالمنكبوت alancabuth والديران والطبر althair والغول alghol والرجل Pigel والسبمت semt ثم تصرفوا بانظهافقالوا zénith والنطير nadir ومما

ا بكواره كالنواء قاتلن (

هذا لاتا ت الآثر العضاليا

قات والنا ماحراً ده

مذاراً وا

خرام م روالان

، مطر واند انون(ان م

نبان من ا چه الجم

كان مداره ۲۰۱۲ تا 1

2 8

10, 11

12 Va

ال لول

الما الك

100

14

الم الأما

والتن

الن ال

= 19

إلوه غطم

明神

اخذوهُ عنهم في الملاحة اميرال amiral والاسطول escadre مأخوذة من الطلياني في القرن الخامس عشر وكان بالفظونها eshiele وفي الكيما الانبيق eshiele وفي الكيما الانبيق alcali والقلي alcali وفي الموادالطبية الترباق alcahol والكمل المحادما والشراب الترباق alcohol والبحل المحادما واللموق alcohol والبحل المحادم والمحل المحادم والمحدد المحادم والمحدد المحدد المحدد

(۱) ويكتبه المترجمون الكواول alcool وكانوا يكتبونه الكحول الملام Alcohol تبعا للفرنسويين قبل ان قررت جمعيه العلوم الفرنسويه حذف الحرف h من هذه اللفظه وكفى بذلك دليلا على ضباع هذه اللغة وامتهانها من ابنائها فيما حقها ان تشرف به اما اصل اللفظة فقد اجمعوا على انها الكحل بمعنى الاثمد وانما خفى عليهم توجيه معنى الاثمد لروح الحمر . قال ليتراى فى معجمه الكبير انهما يلتقيان فى معنى اللطافة والدقة واتذكر انني سمعت من الدكتور فانديك رحمه الله اذكان يدرس الكيماء فى مدرسة بيروت الكلية فانديك رحمه الله اذكان يدرس الكيماء فى مدرسة بيروت الكلية في الاندلس استقطار روح الحمر واسرافهم باستعماله شرابا وقد عرفوا الانتيمون بخاصته السامه وانه من الكحل فكانوا اذا قصدوا عرفوا الانتيمون بخاصته السامه وانه من الكحل فكانوا اذا قصدوا المقيال احد وضعوا الانتيمون فى الشراب فاذا سئل عنه قالوا سقوه الكحل و يكنون بذلك عن موته مسموما وعليه اطلاق لفظه الكحل على الشرو بات الروحيه »

الراجالة

وكال غليا

的通

ال وفي الإلا

والموق

Sept.

15 314

D. EY

عنوال

Diget

من فونا

له نوال توافق

سان

ا ادان

والبادزه المعاهدة والتمرهندي المعهدة والسنا المعرف المعهدة والنيسون المعهدة والنيسون المعهدة والكراويا المعهدة والكراويا الكلام المعرب وغير ذلك بما يطول الكلام عليه ولا غرابة في ذلك فهم الما تعلموا في مدارس العرب وتقلوا كتب العرب الى لغاتهم وطبعوها قبل الن يعننوا بطبع غيرها من الكتب لانهم اعتمدوا عليها في التدريس والتعليم ولا يخنى ان آلة الطباعة اخترعها يوحنا غوتنبرج سنة ١٤٤٥م واول كتاب طبع بها مترجماً الى اللغة اللاتينية هو كتاب التصريف للامام ابي القاسم الزهراوي المتقدم ذكره وذلك في مدينة البندقية سنة ١٤٧١م م ثم طبع قانون ابر سينا منة ١٤٧٦م م وبعد ذلك طبعت مؤلفات الرازي سنة ١٤٨١م م ثم كليات ابن وشد سنة ١٤٨٦ م ١٤٨٤ م م ثم كطبع مناز مصنف شلشيوس الما طبع سنة ١٤٨٨ م ومصنفات مع ان مصنف شلشيوس الما طبع سنة ١٤٨٨ م ومصنفات مع ان مصنف شلشيوس الما أطبع سنة ١٤٨٨ م ومصنفات مع ان مصنف شلشيوس الما أطبع سنة ١٤٧٨ م ومصنفات مع ان مصنف شلشيوس الما أطبع سنة ١٤٧٨ م ومصنفات

⁽١) تنيه _ قد ذكرت بعض الالفاظ المنقولة عن العربيه الى الفرنسويه بقطع النظر عن كونها عربيه الاصل اومعربه ولم اتصد لبيان هذه الالفاظ في سائر اللغات لان اللغه الفرنسويه آكثر شيوعا بيننا

جالينوس ُطبعت سنة ١٤٨٠م وهي السنة انتي طبعت فيها موالفات الرازـــي · فتأ مل

日か

·XI.

ال والمورة

الوفو

Le in

ع ن الله

4 3

100

إلى ا

10 10 1

الالتلا

Je 182

أدن الع

الفصلالرابع في ماهية الطب القديم

قد لقدم (صفحة ١١٢) ان بقراط جرى في تحرير اصول الطب على القياس والتجربة فهو اذًا علم وعمل وعليه قول ابن سينا في مقدمة أرجوزته ِ المشهورة

الطبُّ حفظ صحةً برُّ مَرَضَ في بَدَن من سبب عنه عرض قسمته الأولى اللهم وعل والعلم في ثلاثة قد آكتمل سبع طبيعات من الأمور وستة وكابًا ضروري ثم ثلاث سطرت في الكتب من مَرض وعرض وسبب علم ثم ثلاث سطرت في الكتب من مَرض وعرض وسبب وسباع عليه يكون علم الطبعية السبعة والامور الضرورية الستة وعلى معرفة الامراض واعراضها واسبابها واما عمله فيراد به مزاولة صناعة العلاج إما بالجراحة وإما بالدوآ وتدبير الفذآء وعليه قول الشيخ

الرئيس في ارجوزته المذكورة

وعلُ الطبِّ على قسمين ِ فواحدٌ 'يعمل بالبدّين وغيرهُ 'يعمَلُ بـالدوآءُ وما يقدُّمُ من الغذآءُ أمّا الامور الطبيعية السبعة فهي الاركان والمزاج والأخلاط والاعضآء والقوى والارواح والافعال ولكل منها احكام وخصائص يطول الكلام عليها . قالوا ان الاجسام باسرها مركبة من الهيولى والصورة وان الهيولى والعنصر والمادة والأسطقس والاصل والركن والموضوع متحدة بالذات مخلفة بالاعتبارلان الشيء الذي يتكون منه ُ شي الخر لا بدُّ وان يكون قابلاً لصورته فباعليار كونهِ قابلاً للصورة مطلقاً 'بسمى هيولى وباعتبار كونهِ قابلاً لصورة معينة يسمى مادة وباعتبار كون الصورة حاصلةً فيه بالفعل يسمى موضوعًا وباعتبار كونه جزأ للمركب 'سمى ركناً وباعتبار كونه يبندي منه التركيب يسمى عنصرًا وباعبار كونهِ ينتهي اليه ِ التحليل فيكون اصغر جزء في المركب يُسمى اسطقساً وباعتبار كون ذلك المركب مأخوذًا منه ُ 'یسمی اصلاً فالرکن ابسط شیء نے المرتب وبقال علی الاجرآ الاولية لبدن الانسان وهي مكونة من العناصر الاربعة على ما يوخذ بالاستقرآء وهي النار والمآة والهوآة والتراب · وقالوا ان البدن مؤلف من الاعضام الآلبَّة وهذه الاعضام لتكوُّن من الدم

أفي لمرز

مبردار (از دا) کار در روگر ام علی موالل

الرة الر الذكري

عبر فيا

وهو من الغذآء وهو اما نبات اوحيوان وهو ايضاً من النبات والنبات اغا يقوم بالمآ والهوآء والتراب وحرارة الشمس فمرجع التكوين الي العناصر المذكورة · والنار بالطبع حارة يابسة والمآ · رطب بارد والارض رطبة يابسة والهوآء رطب حار ٥ واما الامن جة فهي كيفيات متشابهة تحدث من تفاعل الاركان بقواها المنضادة وهي على ثماني حالات وكلُّ مقابل ينقسم الى ثمانية اقسام فالحارجة عن الاعندال الطبي اربعة وستون والمعتدل الحقيقي الذي لا وجود له ُ واحد فالجملة ثلاثة وسبعون ولهم في بيان ذلك كلام طويل لا محل لها الآن ه واما الاخلاط فهي اجسام رطبة سيالة تئولد من الغذآء وهي الدم والصفراً. والبلغ والسودآء وذلك أن الغذآء متى أنهضم في المعدة يستحيل الى الكيلوس وينجذب الصافي منهُ الى الكبد فينطبخ فيهِ فيحصل في ه شيُّ كالرغوة وشيُّ كالرسوب وشيُّ فَجٌ فالرغوة هي الصفراً • والرسوب هي السودآ؛ والشيُّ الفج هو البانم واما المصفيُّ من هذه والجملة نضيجًا فهو الدم ﴿ وَامَا الْأَعْضَامُ فَهِي الْاجْسَامُ المتولدة من اول مزاج الاخلاط ولنقسم الى رئيسية وهي القلب وفه مبدأ قوة الحياة والدماغ وفه مبدأ قوة الحس والحركة والكبد وفيه مبدأ التغذية ، واما القوى فهي اما

ن المام لى المان الله المان الله

ال شابة أن لذن

THE THE

أطاث ال إعرة ح

lig . (c)

ليي سها . ان بود

الله العضا الله الله

البة نماوا الوافعات طبهمية محلها الكبد او حيوانية محلها القلب او نفسانية محلها الدماغ ولكل منها اقسام ليس من غرضنا بيانها الآن ه واما الارواح فهي اجسام تحدث عن بخارية الاخلاط ولطافتها وتنقسم الى طبيعية وهي التي تنفذ من الكبد في العروق الغير الضوارب (الاوردة) الى جميع البدن والى حيوانية وهي التي ننفذ من القلب في العروق الضوارب (الشرايين) الى جميع البدن والى نفسانية وهي التي تنفذ من الدماغ في العصب الى اقاصي البدن

واما السئة الضرورية فهي (١) الهواله و(٢) الفذاله و(٣) النوم واليقظة و (٤) الحركة والسكون و (٥) الاستفراغ و (١) الأحداث النفسانية وكل ذلك يستازم معرفة مدققة للوصل الى معرفة حقيقة المرض واسبابه واعراضه وبالتالي الى معرفة علاجه وقالوا في حدّ المرض انه حالة للبدن خارجة عن المجرى الطبيعي معها ينال الافعال الضرر بلا واسطة وان الاعراض علامات يعرف بها الحلل الحادث ومحله من البدن وسببها الفعال الاعراض فقعال الاعضاء على غير النظام الطبيعي لان الطبيعة تحاول اصلاح هذا الحلل وتغالب قواها قواه فاما ان تقهره فتحدث الموت فالطبيب

ريسان المرافع الموافقة المرافع الموافقة المرافعة الموافقة الموافق

فيل ال البه و فيصل م رغوة في الم البلتر واما له

لفاً فع الم ال رئياً بدأ فوا

النوى فلم

النطاسيُ اذًا الما ''هو خادم الطبيعة '' التي تحذوالافعالُ الطبية عذوَها فيجب عليهِ ان يقويها متى وجدها ناهضة بشفاءً مرض او يتركها على حالها وان يقويها ويقابل مقاومها بما يضاده متى وجدها مقصرة وان وجدها عادمة آلة او مسلك هبا ذلك لها مثل رد خلع وتسوية كسر وفتح عرق كل ذلك بحسب الامكان ووضعوا للمعالجة بالدواء قوانين هي اولاً اختبار كيفية الدواء من حرارته وبرودته ورطوبته ويبسه وذلك بعد معرفة نوع المرض هل هو حاز او بارد او غير ذلك بعد ألف و الفقد و تحفظ الصحة بالمثل و ثانياً اختيار وزنه هل يؤخذ منه كثير او قليل و ثالبًا وقت استعماله والوقت الحاضر من اوقات الغصول واوقات المرض وهي اربعة الابتدآه والتربيد والوقوف والانحطاط فيعطيه ما يناسبه في تلك الاوقات

هذه هي خلاصة ما ذهب اليه الحكاة في الطب القديم اخذتها عن عدة من كتبهم المعتبرة ولم اتصد لبيان ما بنوا عليها من الآراء والمذاهب وما توسعوا فيها من الشرح والتفصيل وما تحروا من المباحث والمطالب وانما قصدت الاشارة الى الاصول التي اتخذوها اساساً لمعارفهم لتنسهل المقابلة بينها وبين الاصول المتخذة الآن فتُدفع مزاع الذين يهرفون بما لا يعرفون

ركبون المر الأ الن إسما

ي طور الى م فروة ا

رقه م المان من

ال إن المنا ما الذب

ار الحالا الراباط

الله والاليا

الا منا الله الأوالثام

اليا لمرة : النا لل الله

offe

الرن م

ويكتبون عنهم وهم لا يقرأون واذا قرأوا لا يفه،ون ويُعلَم ان الطب أنا وصل الى حالته الحاضرة من الاتقان واتساع المدى وصحة المبدا بعد ان تدرج في مراتب الارتقاء من طور الى طورحتى وصل الينا في هذا الطور وقد كاد يبلغ ذروة الكال

وقد مر بك ان القدما بنوا مذهبهم في تركيب بدن الانسان من الاركان الاربعة على تعليم بقراط مستدلاً على ذلك بان العناصر اربعة وهي المالح والهوا والنار والتراب وان هذا المذهب بني شائعاً معولاً عليه حتى الى امد قريب وذلك لانهم توهموا ان العناصر الاربعة انما هي بسيطة ولم يكن لديهم من الوسائط ما بهتدون به الى معرفة حقيقتها الا الحدس والظن والانسان مطبوع على حب التقليد والتحدي فلم نكن والظن والانسان مطبوع على حب التقليد والتحدي فلم نكن التجربة والمشاهدة على ان الكياويين من العرب قد مهدوا التجربة والمشاهدة على ان الكياويين من العرب قد مهدوا السبيل لمعرفة تركيب العناصر بما اجروا من التجارب لتحويل السبيل لمعرفة تركيب العناصر بما اجروا من التجارب لتحويل المعادن الى فضة وذهب واقتفى أثارهم بذلك بعضائرهبان المعادن الى فضة وذهب واقتفى أثارهم بذلك بعضائرهبان والكبريت ثم كشف بريستلي الانكليزي وشيلي الاسوجي والكبريت ثم كشف بريستلي الانكليزي وشيلي الاسوجي

ي تحفوالدار ا ماهف بيار ا

اوما ؛ بهذا مسك وأ

کی دل

ا هي للا ا عروب ا

ون الله ة الإندة ا

م الران * في الليا

ن النوع الد من الذارة

行が国

بون؛ لا با

ولافوازياي الفرنساوي غاز الأكسجن سنة ١٩٧٤ وسنة ١٧٦٥ وكشف كافندش الانكايزي غاز الهيدروجن سنة ١٧٦٦ وساه وكشف الدكتور رثر ُفرد النيتروجن سنة ١٧٧٦ وساه لافوازياي ازوتا الهدم صلاحيته للحياة فثبت كون المآ مركبا من الهيدورجن والأكسجن وكون الهوآء مركبا من الاوكسجن والازوت وغيرهما وان النار ظاهرة لتولد من اتحاد مادة كربونية بغاز الأوكسجن في حالة الاشنامال وان التراب مركب من عناصر كثيرة بطول شرحها

وكان التشريج محرًّماً على القدماً ولم يكن من سبيل لمعرفة منافع الاعضاء الا بقدر ما توصل البه بقراط بجدسه الصائب وذكا به الغريب من النظر الى الحبوانات التي كانت تقدم في هباكلهم ضحايا لآلهمهم واول من مارس التشريح من القدما هيروفيلوس الحلقيدوني في مدينة قوس فهاج اهلها عليه حتى اضطروه الى الهرب فجاء الى الاسكندرية واشتغل في مدرستها بتشريح الحبوانات وجثت المحكوم عليهم بالاعدام واتهم بتشريح اللحياء وتبعه ايرازستراتوس من مدينة قبدوس فتحققا اشياء كثيرة مما لم تصل اليه معرفة الذين تقدموهما واخذ عنهما جالينوس واشتغل ايضاً بالتشريح في مدرسة واخذ عنهما جالينوس واشتغل ايضاً بالتشريح في مدرسة

الكثار

ایرا نیام ه طبی

هاد الي

2 3

فالوا

الأاوب

14 GE

は日本

برجر الني توسير

الم والمورب المر . وه

441

إقلب الى الله الإيسر

الاسكندرية وألف الكتب التي اهندى بها عمآء العرب وتوسع كثيرًا بماحثه الأ انهُ تابع ارسطو بزعم إن الدم ينفذ من احد ُ بطيني القلب الى الآخر بواسطة بطين ثالث سماهُ دهايزًا وربما حداهُ الى هذا الزعم مشاهدتهُ في أجنة الحيونات اللبونة ثقبًا بين البطينين لان الدم الشرياني يختلط بالوريدي في الاجنة وهذا الثقب 'يسدُّ بعد الولادة · وقال ان الشرايين تحمل الروح والاوردة تحمل الدم · ومن يتأمل في مؤلفات اطبآء العرب يرى ان معارفهم بالتشريح لم تكن قاصرةً الى الحد الذي توهمه ُ بعضهم بحجة ان التشريح كان محرماً عليهم . قالوا في تشريح القلب ما نصه الله الما القلب فانه مسم مخروطي كيئة الصنوير قاعدته وسط الصدر ورأسه الى جانب اليسار وهو احمررُ مَّاني مر كَبُ من اللم والليف والفشآء الصلب (وهو الصامات) المنسج من ثلاثة انواع من الليف الطويل الجاذب والعريض الدافع والمورب الماسك ليكون له اصناف الحركات وفنون الافعال . وهو منبع الحرارة الغريزية وله ُ بطنان احدهما الاثين وهو مملونه بالدم الكثير والروح القليل وله ُ مجاري يجري فيها من القلب الى الرئة دم الغذاء ومن الرئة الى القلب الهوام والثاني الايسر وهو مملوء بالروح الكثير والدم القليل وهو منبت

۱۹۱ ورز ۱۹۱ این شاه شاه ۱۳۲۲ ر

. كون الله كأ من الاله اتحاد مادنا

5, 5

كن من سيا . مجمعه لما التي كان ا

> ج اها با به واشل عليم ال

ن دين الين ع

i for

الشرايين · ومن ذلك يعلم ان اطبآءالعرب لم يبعدواكثيرًا عن معرفة حقيقة دورة الدم · فلو ابيح لهم اجرآ · التجارب على الحيوانات حبة كما فعل هرفي في القرن السادس عشر لما قصروا عن مداهُ ومع ذلك فقد عرفوا ان منفعة الرئنين الترويح وهو عندهم نفض البخار الدخاني (الحامض الكربونيك)وجذب النسيم اليه (وهو الهوآء النعي المشتمل على الأكسجن). ومن ذلك أيعلم انهم حوّموا على الحقيقة بالحدس الصائب . وقالو أن الدم أصل في تكوين الجسم الحيواني وان تغذية جميع الاعضاً. انما تقوم به بحيث يتناول كُلُّ جزء منه ما يماثله ويصلح لان يتشَّبه به فيحصل التركب والإفراز ونتيجة ذلك الناكم وطرح الفضول. وعرفوا الاعصاب وعددها ومنابتها من الدماغ والنخاع الفقري وانها تورد الحس وتصدر الحركة . وقبل ان جالينوس عرف ذلك بالتجربة حث قطع في مواضع من النخاع الفقري طولاً وعرضاً كما فعل شارل بلّ : في القرن الاخير فتحقق مصدر الحسّ والحركة في العصب الواحد. وفيا تقدم كفاية لتفنيد مزاع الذين يقولون ان عامآء العرب كانوا بعيدين عن الحقائق العلمية بمراحل وانهم لم يبتدعوا رأياً ولم يستنبطوا امر ا وقالوا باني في الثنآء مُقصِرُ ولوعرفوا ليلي اقرُّوا بفضلها

3 5

الفانا

ارةني

BUN

1

الله الما

الزلاة

الد على ال أبالخار

الفصل الخامس

في الطب الحديث نبذة اولى

في مدرسة سَلِوْنا

لامرآء في ان اصول الطب الحديث مبنية على اساس التحقيق لان العلم صار حرًا بعد عتق الافكار من العبودية القديمة فلا يوخذ الآن بجرد الاذعان والتسليم لقول من قال ولوكان من جهابذة الفن بل بتحقيق كل قضية منه برهان التجربة والعيان فلولا اباحة علم التشريج واجراء التجارب على الحيوانات الحية لمعرفة منافع الاعضاء لبقيت اصول علم الطب من الاسرار الحقية التي ضرب عليها جحاب الجهل ولولا التدقيق في اجرآء التجارب التي قصد بها تحويل المعادن الحسيسة الى المادن النفيسة لما عرفت طرق تحليل العناصر الكياوية وتركيها فلم يكن من سبيل لنقض ادآء الاقدمين المبنية على الحدس فلم يكن من سبيل لنقض ادآء الاقدمين المبنية على الحدس التجربة والاختبار الشخصي لم يكن سهاد ولا سيما في زمن

كثيراً عن م على الحيوا مرواعن ما

عدم ال

الجم الحيا الماركا

رکب ولا صاب وعد

خس رها بة حث ا

م مصب اوام ن علمة الع

ايتاعوا

1

بالزة

انك

Joel !

10 19

٩٤ والوقان

وهذوا

ورثيون

ارولاعوز

أ الدعانيا

B. 13

وطرة وا

1 000

الاستبداد والهمجية بل كانت تحول دونه شبهات المروق غن الدين فمن حاول ذلك كان مخاطرًا بنفسه . 'حكى عن روجر باكون وكان راهاً نبغ في القرن الثالث عشر انهُ كان يزاول التجارب الكياوية ويرصد النجوم فحسبوهُ ساحرًا وطردوهُ من ديرهِ في باريس فالتبأ الى انكاترا موطنه وهناك اتهموه أيضًا بالسعر فسجنوهُ وضيقوا عليه مدة عشر سنين حتى ُعلَّ ومات وقيل ان احد اصحابه سعى في اخراجه من السجن قبل وفاته بمدة قصارة ا وفي آخر ساعةٍ في حياته جآءٌ الكاهن ليعرُّفهُ حسب العادة فقال له اندم على خطاياك فاجابه " انني نادم على ما جلبت لنفسي من الشَّقَاءُ باجتهادي في مقاومة الجهل ٢ . ولم يكن احد من الاروبيين في ذلك الزمن آمنًا على نفسه ومطمئناً في بيته بل كان مهددًا في كل حين بفقد حياته وخسارة مقتنياته لمجرد تهمة يسعىبهاجواسيس مجمعالتفتيش الديني ولذلك بقي علم الطب منوقفاً عدة قرون فلم يتقدم في سبيل النجاح الحقيقي الأ في القرن التاسع عشر بعد ان عُنقت الافكار من قيود العبودية ورفع على نوادي العلم

 (1) Worthies of science by J. Stoughton
 (2) Diederot; Introduction à la chymie; V. Revue scientifique, tome XXXIV P. 102

لآا الحرية

14 /2

مادي ل

لي ذلك إ

ني کي وا

واقدم جميع المدارس الطبية التي انشأها الاروبيون هي مدرسة سلرنا التي اقتبست انوار الحكمة المشرقبة من العرب وقد اختلف الباحثون في زمن انشائها وفي الذين انشأوها لانهُ لايوجد في التاريخ نص صريح يتبيَّن منهُ اصلها. وجلُّ ماعرفوه من هذا القبيل مأخوذ عن قيود مدينة نابلي وعن روايات تلبدية ذُكِرفيها أن الذين انشأوا هذه المدرسة اربعةٌ يُثَّاون الاجبال الاربعة المشهورة بالعلم في القرون الوسطى وهم العرب واليهود واليونان واللاتين . وزع بعضهم ان قسطنطين الافريقي اس هذه المدرسة سنة ١٠٠٧ على ان الاكثرين ينكرون ذلك ويثبتون وجود المدرسة وبيارستانها قبل زمن قسطنطين الذكور ويدعون ان المدرسين فيها كان 'يطلق عليهم لقب إساد وقسطنطين المذكور لم 'يعرف بهذا اللقب فلم يكن من اساتذنها واغا ترجم كتب العرب الى اللاتينية في جبل كاسينو قرب ُ سارنا وادعاها لنفسهِ . وقال آخرون ان الرهبنة البنديكنية نت هذه المدرسة في القرن التاسع او قبله · ونسب غيرهم

¹ V. les médecins arabes et l'école de Salerne; Revue scientifique, tome xxx II p. 647, 681

تأسيسها الى امرآ، لمبرديا وكان الاساتذة فيها من الرهبان والعلمانيين · وذ كر في قبود مدينة نابلي اسماً عدة اطبآ نغوا في مدرسة سلرناً منذ سنة ٨٤٦ منهم امرأة أسمها تروتا عاشت سنة ٥٠١ والفت في امراض النسآء والولادة وسائر علوم الطب وكان زوجها وابنها طبيبين

الانوارا

والالا

ما الرضي

ران الله

در الثالثاني

i 180

فبالعاوم

والله ع

إرثان ومنا

الله راغاً

النالخليا

إبازحماوا

الا مبدل

川山川

1944

اللا أنيخ

اما قسطنطين الافريقي فولد في قرطنجة في القرن الحادي عشر وسافر عسنة في بلاد العرب والمجم والحبشة ومصروعاد الى وطنه فاتهموه بالسخر وهموا بقلله فلجأ الى ايطاليا وتعين كاتباً عند روبرت غويسكرد ثم اعتزل الحدمة ليترهب في دير مونتو كاسينو المحنص بالرهبنة البنديكتية فنفرغ لترجمة كتب الطب البقراطي من العربية الى اللاتينية وادعى انه مؤلفها وكانت مصنفات جالنيوس قد تُرجمت من العربية الى اللاتينية فانتشر مذهبه وسميت سلر نا بالمدينة البقراطية وفي منتصف القرن الثاني عشر انتشرت يعرف ناظمها ولا يبعد أن يكون اكثرها مترجماً عن ارجوزة الشيخ يعرف ناظمها ولا يبعد أن يكون اكثرها مترجماً عن ارجوزة الشيخ الرئيس وفي القرن الثالث عشر نبغ في المدرسة المذكورة الجراح روجر واشتهر بمو لفه في الجراحة الذي اشترك في تأليفه ثلاثة

¹ Trotula, Trotta ou Trocta

آخرون · وممن اشتهر وا في ذلك القرن بترجمة الكتب العربية الى اللاتينية جيرار الكريموني أمن تلامذة مدرسة طَلَيطلة ترجم من اللغة العربية الى اللاتينية سبعين مصنفاً في العلوم والطب. وكان بيمارستانها يقصدهُ المرضى من جميع الاقطار الاستشفاء من امراضهم

ومن الثابت أن مدرسة سلرنا ارتقت الى قمة النجاح في أيام فريدر يك الثاني ملك صقلية سنة ١١٤٧ وامبر اطور المانبا سنة ١٢١١ الى ١٢٥٠ أفهو الذي ضمَّ اليها المدارس الثانوية وجعلها مدرسة كلية نُمُّم فيها العلوم الادبية والفلسفية قبل الطب وعين مدة درس العلوم الطبية خمس سنين يزاد عايها سنة لممارسة الصناعة في البيارستان وسنة اخرى لدرس علم التشريج البشري اذا كان الطالب راغبًا في مزوالة الجراحة. ومنحها حق اعطآء الشهادات القانونية لمستحقيها · وحفار التطبيب الاعلى الذين يُخرجوا في هذه الدرسة وحصلوا على شهادتها . وجعل لمعاطاة الصيدلة نظاماً من مقنضاه ان كلّ صيدلي ضامن لما يتعاطاه وان الاطباء لا يجوز لهم الاشتراك مع الصيادلة في الاتجار بالادوية ولا ان يختصوا القسهم بدوآء لمنفعة خصوصية . وكان فريدريك المشار اليه محبًّا للم وللعلماء متخلقاً باخلاق كرام العرب حريصاً على جمع الكتب

1976

في المرن ا الموسروان يا ونين كا -

اللي اللي وكان ها له

دير يوتو كا د

ترملعا وال الى عشر المان : scola sa

H 1991 17 الذكورة

في تأليف ا Irotula.

¹ Gèrard de Crémone «Lombardie». 2 V. la grande Encyclopédie.

وترجمتها الى لغة قومه وكان العلماء يفدون البه من كل صوب وجهة . فاجتمع في بلاطه ِ الادباء والعاما * والحكما * والاطباء من عرب ويونانوطليانوفرنجة · وكان يخطب فيهم بلغاتهم ويباحثهم في الرياضيات والغلاك والعلوم الطبيعية والطب لانه كان بارعاً في هذه العلوم فضلاً عن براعنه في النثر والنظم باللغتين الطليانية واللاتينية فكان الشعراء لا يفارقون مجلسه . وهو الذي امر بترجمة مصنفات ارسطو وابن وشد والكيمبآء والطب الى اللغة اللاتينبة واستدعى عامآء العرب من الاندلس ومن افريقيا لنشر العلوم في بالادم وقرب اليه الرياضي ليونارذ من بيزا والفياسوف ميشل سكوت ومما يو تُر عنه قوله ُ في بعض،نشوراته ِ الملوكية ,, لاشيء ينفع الامة مثل تعميم العلم بين افرادها لانه يكفل المملكة السلامة وللمامة النجاح ولذلك لم ذذخر وسعاً من الأخذ بالاسباب التي تؤول الى انتشاره بالوكان ينزع الى الاستقلال بالسلطتين الزمنية والروحية فخاصمه ر وُسَآءُ الدين واتهموه'بالسحر والزندقة والتعطيلوهاجوا عليه سخط شعبه واصدر الباباغريغو ريوس التاسع منشور أبشجبه وضيقواعليه الخناق حتى اضطروه الى مشالمتهم بما منحهم من المزايا والحقوق وما تظاهر بدر من مقاومة الهراتقة والمشاقين والتنكيل بهم · وهو الذي انشأ الندوة الطبية في نابلي وخصّها بحقوق وامتيازات لم تكن لغيرها من قبل

- \$144 10-13

الفي القرن اعدر في ا امالك وة

رانانان اوال ان

النمرها (الأأن م

و لمارٌ و

فرقدم ا

و الراال

فكانت سبباً لانحطاط مدرسة سارنا عن منزلتها الاولى لانحراف الطلبة عنها ثم حدثت بينهما مساجلات افضت الى تضعضع اركانها وذلك في القرن السادس عشر ثم قُضِي عليها بالالغائب بموجب حكم صدر في ٢٩ ايلول سنة ١٨١١ و بذلك انقضى عهد هذه المدرسة المشهورة التي يندبها التاريخ وترثيها الاعصار بعد ان كانت كأنها شعلة نار توقدت بالمعارف العربية في ظلمات الجاهلية الاروبية الى ان ثارت عليها عواصف الحوادث فأطفأت نورها واخدت سعيرها وقد حُملت جذواتها الى المدارس التي أُ نشئت على واخدت مصابيحها في تلك الاقطار ولم تزل زاهرة تهدي المدى للبصائر والنور للابصار

نبذة ثانية

في طرق انتشار علم الطب في او ربا و بداية نقض ارآءً القدما ·

قد ثقدم ان علم الطب وصل كغيره من علوم الحكمة المشرقية الى المغرب مأخوذًا عن العرب مترجمًا عن اللغة العربية الى اللغة اللاتيئية حتى مؤلفات حكماً اليونان فقد تُرجمت عن العربة الى اللاتيئية وليس عن اليونانية الا القليل منها وان

1889 別が 100000 301-ظم بالقزال (P) أوواطبال وبر اؤيا واوافلوق 8.34 DOILY OF فوارودا

ووشاعا

وماتنافر

زي ادًا و

البرطاس

الصلة بين المشرق والمغرب في نشر العلوم ونفوذ اشعتها في ظلمات الجاهلية الاروبية انما كانت مدرسة سكرناكما كانت مدرشة جنديسابور واسطة لنشر الطب البقراطي وحكمة اليونان بين العرب. وان نقلة هذة العلوم الى اللغة اللاتينية تعلُّم أكثرُهم في مدارس العرب وسافروا في البلادالعربية اي التي يتكلم اهلها باللغة العربية منهم قسطنطين الافريقي وجيرارد الكريموني وروجر الكبير مولف كتاب الجواحة مع ثلاثة آخرين من اساتذة مدرسة سَارِنا. ويظهر ان الاطبآء كانوا في ذلك الزمن يدرسون اللغة المرببة كما ندرس نحن الآنلغةُ أروبية لائقان علم الطب· والفرق بيننا وبيُنهم اننا ندرس اللغات الاروبية لنصير اروبيين اي لننكر اصلناوفصلنا وهم انما كانوا يدرسون اللغة العربية ليستفيدوا بنفائسها ويفيدوا وطنهم بتعميم مطالب العلم ونشره وتحقيق مسائله وايضاح ما غمض من مشاكله ولعل هذا الفرق حادث من مباديء التربية لاننا مضطرُّون للعلِّم في مدارسهم حيث لا مدارس لنا · وهمانما امتازوا بانشآء المدارس الكثيرة فياقطار اوربا منذ سطع نور العلم في افق الاندلس فكثرت المدارس في انها والطاليا ثم في فرنسا وانكاتراوسائر جهات اروبا وساعد على امتدادها استعمال لغة واحدة في جميعها هي اللغة اللاتينية لغة الكنيسة الرومانية.

المالي

الفراعة (الفراعة المورة:

رجع الدار وابعة الم

بارض الد باراكشان

ء أخذ الكد مالية وذرية المال الشر

الالتي علم الدرة ولم يو المدرة ولم يو

المذالغول الآرواقيار

الشاعم الشاعم الما وملأوا وكان لخدمة الدين اليد الطولى في إنشاء هذه المدارس وادارتها والسبطرة عليها حتى ان مدرسة مونبلياي وهي اقدم مدرسة اروبية خُولت حقَّ اعطاء الرتب المدرسية منذسنة ١١٢٠ لم تكن تمنح لقب الاستاذ الله للاكليروس وتلتهامدرسة باريس سنة ١٢٧٢ وقد قدم ان مدرسة سلرنا خوّلت هذا الحق منذ سنة ١٢٣٢ مع انها اقدم جميع المدارس الاروبية من حيث النشأة

ولا يسعنا المقام ان نذكرهذه المدارس والذين أنشأوها ولكننا للم بذكر بعض الذين نبغوا فيها من امتاز وابالاراء الصائبة المؤيدة بالنجربة والمكتشفات التي تدرَّج بها علم الطب في مراتب الكال واخص هذه المكتشفات في علمي النشر يجوالكيمياء وهما اساس جميع العلوم الطبية وذريعة العمران ومعدن السعادة وكلاهما حُف بالكاره لان التشريح كان محرَّما والكيمياء عدَّت من فنون السحرة فلا بدع ان بقي علم الطبواقفا عند الحد الذي انتهت اليه مدرسة الاسكندرية ولم يجرِ في حلبته المتسابقون شوطاً بعيدًا الا بعد ان نشطت العقول من عقال الوهم ولقد اشار ابو القاسم الزهراوي في مولفه به القياس والتجربة الى هذا الامر الخطير معترضاً على في مولفه به التشريح معرّضاً بالذين حالوا دون تحقيق المسائل العلمية بالنرُّهات وصدُّوا عن سبيل العلم بالخزعبلات وهذا الكناب هو بالنرُّهات وصدُّوا عن سبيل العلم بالخزعبلات وهذا الكناب هو

مدرة جيها يا ب. وان قا : ا موب وماؤوا يا مواف كا يا رواف كا يا رواف كا المال والمال المال والمال المال والمال المال المال المال المال والمال المال والمال و

برواضام اما

من ما يا

ا مدارس

وريا ملذ الم

神神神

وادها اعال

كباروا

النعتها في فا .

S. Calif

初期

الميالم

لفال ا

اله ولما

all the

Single !

100

الإلياني

شرح في

1 3 0

لوا لشر

50

أول كنَّاب مُثَّلَت فيهِ صور ُ الآفات الجراحية واشكال الآلات التي آسَّعُوات لمعالجتها الفيحقُّ لنا ان نبدأ به تاريخ النهضة الطبية وكان الاطبآ أيارسون التشريج خفيةً عن اعين المراقبين من رجال الدين ثم أذن لهم بتشريح جثث المجرمين وسبقت مدرسة بولونيا ومدرسة باريس سواهما الى عرض هيكل عظام الانسان في قاعة التدريس. و يظهران اطبآ الطليان تجرّاً وقبل غيرهم على ممارسة التشريح ومبدوا الطريق لنقض مذهب بقراط وجالنبوس والذين جاءوا بعدهما من اطباء العرب · واول من قام بهذه النهضة ويزال المعروف بابي الجراحة وُلد سنة ١٠١٠ وكان حلاقًا بن حلاق ثم صار بالممارسة جراحاً ومشرحاً فاثبت وجود الفاصل بين بطيني القلب وان الدم لا يخترقهما كا زعم جالنيوس ولكنه يسير من الجهة اليسرى من القلب ويعود الى الجهة اليمني . وهو اول من استعمل ربط الشرايين لقطع النزف الدموي. توفي سنة ١٥٩ وطبعت موَّلفاتهُ سنة ١٥٧٥ وهي مزينة بالرسوم التشريحية والجراحية . ثم عرف سر فت الدورة الرثوية ولكنه بقى على مذهب القائلين بان الدم الوريدي الذي يرد من الكد

¹ La Revue Scientifique; Tome xxx II

² Vésale 3 Michel Servet

1 (2)

調整

ين المقد

وسننساة

ظام الا

1 1 1 1 1 2 2

س والذير

وال الم

اصار الله به

Lakyall

ب وعود ،

النظم الم

1040

الدورة الماة

يودين ا -

La Rev

تناط به التغذية وأن الدم الشرياني يصدر عنه الروج الحيواني ولتوقف عليه الحرارة الغريزية. وقداتهم ديوان التفنيش الديني ويزال بالمروق عن الدين وحكم عليه بالحربق حبَّالا ان فيليب الثاني توسط في نجاته فألجى الى الذهاب الى الارض المقدسة كفارة عن جرمه وغرق قرب جزيرة كويت· واما سرفت فاحرق حياً بامر گلفينس سنة ١٥٣٥ وجاء بعدهما كولمبوس وزيلدو كوأ وستاخيوس وفلوبيوس بح وأرنشيو وكلُّ منهم مذكورٌ في كتب التشريج ما اكتشف عليه من الحقائق التي لم يتوفق الى اكتشافها السلف · ونبغ سنة ١٥٩٨ فبريس الاكوانبديتي فاكتشف على صمامات الاوردة وكان مدرساً التشريح في مدرسة بادو المكلية وتخرج عليه هرفي الشهير · الماسيزلييني ٧ فجلُّ ما ذكره من جبة دورة الدم ان الاوردة مَثَلَيُّ دماً اذا رُ بِط الذراغ تجت مكان الربط لا فوقه وعلل بذلك عن رجوع الدم الى القلب. وُلد ســـنة ١٥١٦ وكان مدرساً للنشريح في مدرسة رومة

ومن مشاهير ذلك العصر غُوي من شولباك ^ درس في مدرسة

¹ Colombo 2 Realdo 3 Eustache 4 Fallope 5 Arantio 6 Fabrice d'Acquapendente 7 Césalpin 8 Guy de Chauliaque.

TI LE

الالار

وبراء

فإاهل

بلة هرفي

63 4

ولدواء

والن عل

المانع

2-16

اركنه

· Lily

ين اللي

1004

الله الله

طولوز وتخرج في مدرسة مونبلياي ثم جاء الى بولونبا فاخذ النشريج عن نبقولا برتروشي وطالع مولفات اطبآء العرب وكان طبيب البابا اينوسان السادس · الف في الجراحة كناباً ضخماً سنة ١٣٦٣ طبع في البندقية سنة ١٣٩٠ وتُرجم الى جميع اللغات الاروبية .

وفي القرن الخامس عشر اخذت غبوم الغباوة والجهل تنقشع عن آفاق القارة الاروبية فنلوخ من خلالها اشعة المعارف وتبدو تباشير صبح الاصلاخ وذلك ان العرب اصطنعوا ورق الكنابة من الحريرثم من القطن فاخذ الاسبان والطليان عنهم هذه الصناعة فكانت فألاً لاستنباط آلة الطباعة وتعميم نشر الكذب واكتشفوا على منافع الحك في الملاحة وكان الملا حون من قبل يهدون بواقع النجوم فتهيماً لحريستوف كولمبوس ذلك السفر الطويل بواقع النجوم فتهيماً لحريستوف كولمبوس ذلك السفر الطويل في حروبهم مع الاسبان لرمي القذائف فنعلمه هو لا منهم واتقنوا صناعه وحار بوهم بسلاحهم فكان ذلك بداية انقلاب الفنون الحرية واسننباط الآلات الجهنمية و واجتاح السلطان محمد الفاتح الحرية واسننباط الآلات الجهنمية و واجتاح السلطان محمد الفاتح القسطنطبنية وغلب الروم عليها فلجأ كثير من علمائهم الى ايطاليا

¹ V. l'Histoire des Arabes par Sédillot

明明中山

الخالف

الى جيم لا

را ورف الكا

الله واكث

رودوات

一

قارل الا

ان محد الا

IV. IH

وتفشّى الدام الزهري في مدينة نابلي وجنوبي اروبا فاعوز الحال الى الاطباع والجراحين. وكأنَّ هذه الاسباب قد تهيأت لتعمل على خلع نير العبودية والاستبداد فهب المصلحون في طاب الحرية وتجرأ اهل القرن السادس عشر على بث آرائهم وافكارهم وظهر حينند هرفي الانكليزي فابدع بكشف دورة الدم وكان ذلك من اقوى الاسباب التي تداعى بها بنيان الطب القديم

وُلدوليم هرفي أسنة ١٥٧٨ ودرس علوم الطب في مدرسة وُلدوليم هرفي أسنة ١٥٧٨ ودرس علوم الطب في مدرسة وكانت هذه المدرسة معدودة حينئذ في اول درجات المدارس العليا ثم عين طبيباً في بيارستان القديس برئلماوس وكان يلقي خطباً في التشريح والجراحة ثم عينه الملك جاك الاول طبيباً له واشتهر بمارسه التشريح على الحيوانات الحية ونشر مؤلف في حركات القلب والدم في الحيوانات سنة مؤلف في في حركات القلب والدم في الحيوانات سنة برى القلب متحركا حركات متوالية بين كل حركتين فترة سكون فله أذا وقت لعمل وقت الراحة وكانوا يظنون ان علة بيضان القلب مصادمة طرفه الجدار الباطن الصدر عندالانبساط بيضان القلب مصادمة طرفه الجدار الباطن الصدر عندالانبساط

¹ W. Harvey

فأثبت ان الحقيقة على خلاف ما زعموا لان القلب انما يصدم جدار الصدر الباطن عند الانقباض الذي يندفع به الدم من البُطينين فالدم المندفع من البُطين الايسر يجري في الاورطي (الابهر) والمندفع من البطين الايمن يجري في الشريان الرئوي. والاورطى يحمل الدم النقي " بالشرابين التي تنشأ منه الى جميع انحاء الجسد لتم الاعمال الحيوية ثم يعود بالاوردة التي تبتدئ بان تكون دقيقة فتغلظ بما يتصل بها من الفروغ الواردة بعضها الى بعضحتي تنتهي من جهة الراس والعنق بالاجوف النازل ومن جهة الاطراف والصدر والاحشآء بالاجوف الصاعد وكالاهما يصبان في الأذينة اليمني الدمُ الوريديُّ القاتم اللون وهي تفرُّغهُ في البطين الايمن حيث ينشأالشريان الرئوي * فيحمله الى الرئتين وبعد اتمام دورته فيهما يعود الى أذينة القلب البسرى محمولاً بالاوردة الرثوية فتُفرُّ غهُ في البطين الايسر حيث ابتدأت الدورة ولايزال دائرًا على هذا المنوال مادام الحيوان حياً

هذه هي دورة الدم التي أبدع بيانها هرفي محمولاً الى اكتشافها بما تحرّاهُ من التجارب على الحيوانات الحية والتأمل في كية الدم الغزيرة النازفة من الشرايين لدى قطعها وفي النسبة بين كيته وبين تجاويف القلب والاوعية وفي عل

ليان وم كار أبه أثبا

i alla

مالخار ؛

المراجة المراجة

أَنْ لِأِلَّالِهِ اللهِنْ على اللهِنْ على

ا الروالحيواة الرق

في لارآه ني والمرامن

الروالد

الرطى الد

الأالا

10 th 15

جة الأواد

دارًا ع

11 /1/2

الأمل

فلها و

الصامات وسرعة حركة الدم الى غير ذلك مما اوضعه في مؤلفه المشار اليه اثباتاً لهذه الحقيقة التي عارضه بها معاصروه وانكروها عليه لا نه خالف ارآء الاقدمين كأنه حجاء امراً فرياعلى انه قد نهج بذلك طريقاً سوياً أذى الى كشف كثير من الحقائق بعضها على اثر بعض فجاءت كلها مؤيدة لاكتشافه البديع منها كشاف تفعم الاوعية الدموية والدورة في الاوعية الشعرية اللذين اوضحهما ملبيجي سنة ١٦٦١ ومنها اكتشاف الاوعية الليمفاوية التي ابدع بيانها أزلي عواهم هذه الاكتشافات وابدعها واشد ها طائلة على يانها الرآء القدية واثبات منفعة الدم ودورته و بناء علم الطب الحديث على اسس الحقيقة انما هو اكتشاف لافوازياي مضدر الحوارة الحيوانية وطريقة تطهير الدم بواسطة التنفس على ما يُعلم ما يأتي

نبذة ثالثة

في نقض المذاهب القديمة من حيث الكيماً و لامراً في انَّ مصر سبقت الى الحضارة والمدنية جمهع الامصار على ما يُعلَم من الاثار المكتشف. عليها وقد ثبت انها سبقت غيرها الى احراز العاوم وتدوينها بالخط القبطي القديم المعروف

¹ Malpighi 2 Aselli

بالهيروغليف ليبقى اثراً خالدًا يدلُّ في جميع الاحقاب والعصور على عظمتها ومدنيتها ويبعث فيالحلفروح الغيرةوالنشاط بتذكار ما كان علبه السلف . ومن الثابت ان مشاهير فلاسفة اليونان جَآوَا مصروأخذوا عن المصريين منهم فيثاغو رس وهيرودوتوس وافلاطون وارسطو. ولماخبا مصباح العلوم في مدارس اليونان ازهر في مدرسة الاسكندرية فنبغ فيها ارخيمدس بالهندسة وبطليموس في علم الهيئة وجمبليكس وبلوتنس " في الفلسفة وهيروفيلوس وايرازستراتوس وجالينوس في التشريج وسائر العلومالطبية. اما علم الكيميآء فقد كان الكهنة المصريون ابناء بجدته وكانوا يحلونه من دينهم في المحلّ الارفع ويبيخون دماء من باح بسره ولذلك لم يدوّرنوه ' الابالرموز والالغاز والأشكال الغرببة التي نقلها اليونان عنهم وتحدُّ وهم بها من ذلك تسمية المعادن السبعة المنطرقة باسمآء الكواكب السبعة السيارة ووضعهم لكل منها علامة خصوصية تدلُّ عليها بالخط فاذا ذكر وا الرصاص قالوا زُحل وكنبوهُ بسمنه واذا ارادوا الزئبق اشارواالى المريخ ورمزوا الى الذهب بالشمس والى النحاس بالزهرة والى القصدير بالمشتري والى الفضة بالقمر ويظهر من كتب الخط اليونانية القدية الموجودة في المكاتب العمومية

المرين والم

الزاوال

مروا ال

إساواله

وعافول اين

in 643

اليان

ون الناو

والافقا

الاطن وج

إجرال

الزي

399 5

¹ Jamblique 2 Plotin

خاب ولعم

والشاولتا

الاعتالية

自然地

اليوال الع

نة وعليور

طية. اماع

و ولال

التي قل

بة النارقة

以中

فالوازح

الى الذهب

فأأنم

بالعوميا

في ممالك اوربا ومقابلتها بادراج البردي المصرية ان اليونان لم يزيدوا شيئاً في هذا العلم على مااخذوه عن المصريين واجمعوا على ان اسايدة الكيميا العظام الذين سموهم بمعلمي المسكونة أخذوا عن المصريين وهم هرمس وديمقريطس وذوسيم اماهر مس فنعتوة بالمثلث العظمة الانهم زعوا انه آله يقناد الانهس الى الالهتين تهوت وتوت وقال آخرون انه من ملوكهم العظام استنبط العلوم واودغ اسرارها المكنب الرمزية واليه ينسب علم الكيما فيقال الصناعة الهرمسية والصناعة المقدسة وهو عند العرب ادريس او اخنوخ وعليه قول ابن هاني في شذور الذهب

دعيني من صبغ الفعاس بزرنيخ ومن عقد محاول الوصاص برريخ الى ان قال

ومن فكِّارماز الذين تحالفوا على كتم هذا السرّ من عهد أخنوخ و اماد يمقر يطس فهو من مشاهير فلاسفة اليونان كان في عهد افلاطون وجآء مصر و بقي خمسُ سنين يتلقى العلوم فيها وسافر في جميع البلدان وكان يسمى بالحكمة واما ذوسيم فكان في القرن الثالث في زمن اكليمنضوس الاسكندري وترتوليانوس وهو الذي نقل الرموز الكيمياوية الى لغة اليونان في ٢٨ رسالة هي اقدم ما

¹ Trimageste': V. Hermés ; Qrande Encyclopédie

أُلِف في هذا الفن وذكرهُ ابن هاني؛ الاندلسي. قال مشيرًا الى

S 34,

الكوني

1. ED

111

الن الدو

-3-1

i by

الله كنا

120

制证

44

الناخير

July ?

في الماهر

300

ال والداوة

الكُمِآه. كُم كني لا آثمًا في ما كني هرمسٌ عنها ولا ذا جَنَفِ واطال القول فيها ذوسم وهو قد دو نها في الصحفِ واطال القول فيها ذوسم لحال من خبار السّلفِ واجاد َ النظمَ فيها خالدُن لرجالٍ من خبار السَّلفِ وقال برثلوت كياوي من كنب الحط القديمة الموجودة في المكتبة الوطنبة (بباريس) كناب فيصناعة الزجاج والاحجار الكرعة ينسب الى سلمناس salmanas العربي من رجال القرن الثامن " ولعله ُ مسلمة المجريطي من حكماً ۗ الاندلس كان بعد جابر . قال ابن خلدون كُتُب مسلمة كنابهُ الذي ساهُ رتبة الحكيم في الكيمبا وجعلهُ قرينًا لكتابه الأخر في السحر والطلسمات الذي سماه علية الحكيم وزعمان هاتين الصناعنين هما تتيجتان للحكمة وتمرتان للفنون ومن لم يقف عليهما فهو فاقد ثمرة العلم والحكمة اجمع وكلامه ُ في ذلك الكناب وكلامهم اجمع في تأليفهم هي الغاز يتعذر فهمها اماجابر فمختلف فيه ذكر صاحب كناب الفهرست انه ابو موسى جابر بن حيان الطوسي بالنسبة الى طوس مدينة

¹ Les manuscrits alchimiques grecs, par M. Berthelot-Rsvue scientifique; t. xxxv

في خراسان كان في القرن الثامن واقام في الكوفة ولذلك يقال له ُ الكوفي . وقال آخرون أنه وُلد في حران وكان من الصابئة وزعم يوحنا الافريقي انه كان رومبًا واسلم. ألف في الكيمآء ٧٠ رسالة على ما ذكر ابن خلدون وفي كناب الفرسبت ان المصنفات المنسوية المهتبلغ ٠٠٠ وأكثرها لتلامذته ٢٠ قال ديدرو أبر أن جابراً يُعدُ أَبَّا للكيماء لانهُ اول من اوضح مبادي، الصناعة على طريتة علمية وجمع اصولها في كتاب بل هو اول من دقَّق في كيفية اجرآء العمليات الكماوية الاساسية و به نبندي الفاسفة الكيماوية" وقوله هذا موافق لقول ابن خلدون في متدمة تاريخه وهو وو وامام المدوِّ نين فيها جابر بن حيان حتى أنهم يخصونها به فيسمونها علم جابر " وقالوا ان جابراً كان تلميذًا لجعفو الصادق وقال آخرون انه كان تلميذ خالد بن يزيد ابن معاوية بن ابي سفيان · قال ابن خلدون، وربما نسبوا بعض المذاهب والاقوال فيها الى خالد بن يزيد بن معاوية ربيب مروان بن الحكم ومن المعلوم البين ان خالدًا من الجبل العربي والبداوة اليه اقربُ فهو بعيدٌ عن العاوم والصنائع قال مثيرًا ال

رو واجبو أنا في السحف خار السفي

ن كب الحا اب فيمانا Saliff العرب

ت بها مدان کابا ز فی البحر ناهانیمتان

لعلم والحكمة بهم هي الغاز الفيرست اله

1 Les

¹ Diderot; Introduction à la Chimie, V. la Revue Scientifique; tome xxxl

وبالنيامن

باضاة

العال

افت في ا

4 4 6

ون يال

ية أغر

114

الا شي

ا بھی نالی

الزازدان

dyd

الل اوم

Kill

المال

عول يز

1 Y 14

المة الوا

بالجملة فكيف له بصناعة غريبة المنحى مبنية على معرفة طبائع المركبات وامزجتها وكتب الناظرين في ذلك من الطبيعيات والطب لم تُترجم بعد اللهم ان يكون خالدين يزيد آخر من اهل المدارك الصناعية تشبه باسمه فمكن ، وقد مر في الابيات المنسوبة الى ابن هاني ذكر خالد بعد ذكر هرمس وذوسيم وفي القصيلية نفسها بشير الى جعفر الصادق بقوله

حكمة اورثناها جابر عن امام صادق القول وفي لوصي طاب من تربته فهو كالمسك تراب النجف وقال ابن خلدون, ولابن المغير بي من أئمة هذا الشأن كات شعرية على حروف المعجم من ابدع ما يجي في الشعر ملغوزة كالها لغز الاحاجي والمعاياة فلا تكاد تُفهم "وهذا الوصف يصدق على الكتاب الذي نقلت عنه الابيات المذكورة آنفا وهو منسوب في النسخة التي ببدي الى ابن هانى الانداسي وعنوانه , شذور في الذهب " يشتمل كل حرف على قصيدة و اثنتين من غرر القصائد اكثرها من الثلاثين الى الخوسين بيتا يرتاح المطالع الى استيعام او ينشرح صدر الابيب بها لعذو بة لفظها وسهولة السجامها المده على مستدرة مشرفه على

۱ مكان لا يعلوه الما آ، او هي ارض مستديرة مشرفه على ما حوالها مع مافيهامن تعمية المقاصد والمعاياة والرموز. ولا بأسان نورد منها قصيدة يستدل بهاعلى سائرها لبتبصر بها شعراً * هذا العصر ويعذبر بها الكتبة الادبآء . وما اكتم عن القارى ﴿ اللَّهِبِ انْنِي قَدْ احترت في اخليار الفصيدة التي انقابًا لأن هذا القصائد سلسلة مُفرغة من معدن واحد لا يُدرَى ابن طرفاها حتى وقع نظري في قافية الدال على قوله ٍ

فلست وانحاولت نصحابرشدي لطالب علم الكيماء ويغتدي متى ستشهذتها فكرة المرءتشهدر وبدولذي الرأي المصيب المسرد لها مثلاً بهدى به كلّ مهندي لصنعنناان يحجد الحس تجحد سبيلاً على الأنوال والكلا الندي هبآءً كُنخولٍ من الكيل إيمُدر فتزجي سحابًا من بخار مصعد

لنفسك فأنظر أيهذا المفتدي فما الحيرُ في مَرْ ۚ يروحُ معنَّفًا وفي كلُّ شيء الصناعة آيةٌ ولكنَّهُ ' يُخفى على الغرِّ السرُّ ها واني وا نخالفت صحبي لضاربُ رأيتُ من التأثير الشمس جحةُ فَانَّ لِمَا فِي أُوجِهَا إِن تَحَلَّهُ ۗ وتجعلُ مَا قَدْ كَانَ لَبَّدَهُ النَّذِي وتنزلُ بالميزان او برقيه وجون كاصرام الحنادسمرعد مكل عصوف بزدهي كالممبرق

١ الشابلا تجربة له ٢ الثاقب ٣ جمع نول وهو الوادى السائل ٤ اللون يضرب الى السواد ٥ الجمآعات

سرقال طبعان والع مناهلها ن السوة

في الصارة ال ق المول وا

اب انجا فالثان الوصف فأوهونكم وعواه وا المين من علا اح المالم وسولة اع

وق منوق

عامله من دمعها المبدد من الصبغ لم يعلق بها اثرُ اليدر ومن جدول يسعى به سعى اسودر ومن زُّهر مثل الحدود ، ورَّد ونوَّارها في عبقريّ مُعسجد على المآء من برد الهوآء فيحمد وذاكه والتعفير الوكنت تهلدي متى حُلُّ بالدهن المقطِّر يُعقد فانكان تشويه من قبل يصعدر سواد وتبيض فبض وسورد فحَالُهُ وأعقد ثم حَلَّلُهُ واعقد وبيضه تبييضين تغن وتسعد متى ينبسط في جسم الن يخلد قليلاً من التدبير فأصبغهُ تحمد بهُ منهُ فاستخرجهُ بالذير واجهد

المان في

عبي د

الثاق الأجر

يتأن تحف

a like

410

المود

25/1

ومراكزا

القال

الله الم

> 34 4

3 20

أششرون

1399

الاويون

فينحلُّ ذاك البرقُ ما الطفه ويظهر عن هذين كل مجيبة فن روضة غناء زُخرف وشيها ومن أقحوان كالثفور ،وعشر فصبح وجه الارض من ز هراتها وانتركت الجدي أاقت ليسه فذاك هوالتكايس ان كنت ترعوي وذاك هو التقبيد للآبق الذي وذاك هو التصعيد تشويه قبله وللخلط احراقان يظهر عنهما وعقدان عن حلين لا بدُّ منهما وسو ده ُ تسر يد ين تحظ بسر و فيجمد ُ بعد الحلِّ روحًا مجمعاً وتحايلُهُ من بعد سهلٌ لمن شدا وما صبغة من غيره بل لغيره

١ العظيمه من الحيات ٢ التجفيف من عفر اللحم اى جففه على الرول في الشمس

قريبٌ وان تطلبه ُ في الرمز يبعد ولا تطابن في الرمن وزناً فانه ُ ولا تصغين فيه الى لغز لاغزر فذلك من تضليلهم عن نعمد فلورمتُ في الاجزآء نضل زيادة على الوزن لم يقبل ولم يتزيد فانشئت ان تحظى بحكمة هرمس و من بعده من أوحد بعداوحد فدونك هذا القاسي الحالدالذي يُدبرُ بالدهن اللطيف المقيّد هو العالمُ المالومُ في كل بلدة هو الزنمق المشهو د' في كل مشهد هما الماء والنارُ اللذاناذا اقتفى فتي بهما اثر الطبيعة برشد اذا جماعوداً وبدعا وبيضا اضآءًا كضوع الكوكب المتوقد فهذا هو الاكسير والحجر الذي ننجر عن نهري لجين وسيعد وهذاهو الكاز الذي من يفز به يفز بغني ان ينفد البحر ينفد الى علمه فأنتُصبُ ان كنتُ صابيًا ومل عنه لا عن حادث الدهر في غد سنبدي لك الايام ماكنت جاهلاً ويأذيك بالاخبار من لمتزود ومما هو حريٌّ بالاعتبار ان كهنة المصريين اتخذوا علم الكبيآء وسيلةً لكنمان سرّ الديانة فموّ هوا به على السذَّج المغفلين كاقال شيشرون وأريجانوس اما البونان فهاموا فيطاب الحجر الكريم والاكسير الذي نقول به المعادن الحسيسة الى المعادن

النفيسة واقنفي اثرهم العرب طمعاً في تحصيل الغني والسعادة ثمَّ

احسُّ الاروبيون بمنافع المدنية بعــد الحروب الصليبية وتُرجت

がいい

مع اس فلود مرا د د د

المرآبي كنت به

1 S. 1

ور ا

صيفا تما بالقير والم

حم ای

SYY

يلز واعاز

18

460

ditte

40 1

الميااني

الركباوا

ليلي الذي

630 6

المنفالد

(A)

الان مة

地區

الالترج

الكنبالعربية الى لغاتهم وقدوقف بعضهم على مصنفات جابر والرازي وابن سينا وغيرهم فجد بهم الحرص على تجربة ما ذكر فيها. واول من اشتغل بذلك ألبرالكبير وروجر باكون وكان كلاهما راهبين فانكشفت لهما اسرارٌ من العلم وقد اوضح الاخيرمنهما كثيرًا من الحَمَانُقُ فِي عَلَمُ الْهَيْئَةُ وَالْحَبَلُ وَالْبَصْرِيَاتُ وَالْكَبِمِيَاءُ وَالطَّبِّ . وجاء بعدهماارنلدولنوف احداساتذةمنبياي ولد في بداية القرن الثالث عشر وكان طبيب جاك الثاني ملك اراغوان وتعلم اللغة العربية في صقلية وهو اول منحكى عن التقطير وروح الخمر نقلاً عن المرب وكانت التجارة بر وحاا :بيذا والعرقي رائجة في صقلية وكالبريا ثم تحوَّات الى البندقية · وذكر علما • الافرنج عدَّةً من الكبمياويين في ذلك العصر كان دأبهم طلب الحجر الكريم او حجر الفلاسفة حتى جآء باراشلس السويسري سنة ١٤٩٣ وكان يُسمىبرئيس الاطبآ. وهو اول من اعترض على مذاهب القدمآء وندُّد بارآءً جالينوس وحرق مصنفاته مع مصنفات ابن سينا بنار الكبريت والزئبق في مدرسة بال التي نَدرِب للندريس فيها فوقعت المشاحة بينه ' وبين علمآء عصره · ونبغ بعدهُ جان هلمونت من بروكسل

¹ Arnauld Villeneuve 2 Jean—Baptiste van Helmont

وُلد سنة ٧٧٧ ودرس الطب البقراطي والرياضيات وفلسفة ارسطو وامثاز بعلم الكيمياك ولما أصيب بالجربجرب الملاجات التي كانوا يُستطبون بها لهذه العلة فلم نُجُم فاشار عليه بعضهم باستعمال الكبريت على ما وصفهُ باراشلس فشُفي فحمله ذلك على منابعة ذلك الكيماوي ومقاومة مذهب الاخلاط وكانذلك من اقوى الاسباب لحدوث الانقلاب في علم الطب وتقرير درس علم الكيمياء في مدارسهم من حيث هو علم بقطع النظر عن حجر الفلاسفة • ونشأ حبنتذ القول بان بدن الحيوان مؤاف من عناصر كيمياوية وان الظواهر الحبوية ليست الانتيجة التفاعل الكيماوي الذي يؤدي الخلل فيه الى المرض فثبت كون الاختار حادثة كيمباوية وان الحميات تحدث عرس اختار العفونات في البدن فالحمي اذًا حادثة كيمياوية · وبقى هذا المذهب شائمًا حتى حلُّ محلَّهُ مذهب الآليين المنسوب الى بورالي ومآلهُ أن الاعمال الحبوية أنما تصدر عن عمل الاعضاء التي هي بثابة آلات حبة فكل خال في عمل الاعضاء يظهر بالاعراض التي هي دلائل المرض وجرى على هذا المذهب الشهير بورهافن مدرس التشريج والنبات والكبمياء في مدرسة ليد المدينة التي وُلد

در فيا وا WINDS U منها كيال يا والل في بداة إل غوان وتعلالا 1 1 1 1 Killer الكياري اللاسا يسوروني ell'e M ار الكرية

1 Arnau Edmont

ونعتاك

الن دوكا

¹ Borelli 2 Boerhaave

فيها سنة ١٦٦٨ . ونما يدلُّ على رفعة شأنه انه اضطر اترك التدريس مدة وهو مريض فلما ابلَّ عمَّ السرورُ اهلَ المدينة كلهم فشاركوا اللامذته في فلاه و الفرح ونوَّروا يبوتهم مسآء اليوم الذي عاد فيه الى شغه الما لوف فكانت المدينة كانها شعلة من ار ومن تلامذته النا غبن هار الالماني ولد في برن من سويسوا سنة ١٧٧٨ وتوفي سنة ١٧٧٨ وكان مدرساً للتشريج والجراحة والنبات في مدرسة غوتنج الكاية وله في علم منافع الاعضاء اكتشافات مهمة منها مبدأ التهييج في الاعصاب والتقلص سيف العضل وكان واسع الاطلاع كثير الندقيق متبحرًا في كتب المنقدمين العضل وكان واسع الاطلاع كثير الندقيق متبحرًا في كتب المنقدمين العصر آخرون لم ننصد لذكرهم اكتفاء على مؤلفاته و ونبغ في ذلك العصر آخرون لم ننصد لذكرهم اكتفاء على مؤلفاته و ونبغ في ذلك العصر آخرون لم ننصد لذكرهم اكتفاء على مؤلفاته و ونبغ في ذلك

وفي اواخرالقرن الثامن عشر كثر المشتغلون في علم الكيمياء وسائر العلوم الطبية وغير الطبية وتوالت المكتشفات وتمهدت السبل لتمحيص الحقائق وبرح الحفاء عن كثير من اسرار الطبيعة ، وقد ذكرنا ان بريسئلي وشيلي كشفا اتفاقاً الغاز المسمى الآن بالاكسجن وان بريسئلي كشف ايضاً الازوت وغيره من الغازات الممروفة الآنوان كافندش كشف عن غاز الهيدروجن فاخذت عقد الكيمهاء

ا احدة ا الافراز ا

(۱۷۹۶ باللومند

افالة وح مر من الله

الخارية . يا ولكن

عارالاعد الردي :

رکان ع راانی آ

عَرَهَافًا و

ة التي جر الما حيث

أرنفة ا

Francis

¹ Haller

日日

اعل الده

ب المقلق

به في ذلك

الكيام

فهدناك

in take

ن الاكمم

ن المروا

عدالكما

1 Halle

تَنْحِلُّ وَاحِدَةً فُواحِدَةً خَتَى اتَّى عَلَى آخَرِهَا امَامُ هَذَا العَلَمُ عَلَى الحقيقة لافوازياي الشهير المقضى عليه بالاعدام في الثورة الفرنسوية سنة ١٧٩٤ . وُلد في سنة ١٧٤٣ وعين كماوياً مساعدًا في جمعية الملوم منذ كان عمره منسأ وعشرين سنة وحصل باجتهاده ثروةً طائلة وجاهاً وجيهاً وكان معملةُ مجمع العلما ؛ حتى أمَّهُ مشاهير العصر من اقطار العالم مثل بريستلي الكيمباوي ووط مستنبط الآلة البخارية والفيلسوفان فونثانا "وفرنكان * والاقتصادي ينغ وغيرهم ولكن الدهر اخني عليه فانزله من شاهق مجده لما تُضيعايه بالاعدام فلم تشفع به اكتشافاته وفضله وماله وجاهه كأنَّ الردى عاد على كلُّ ماجد اذا لم يعوِّز ذُ مجده ُ بعيوبِ وكان عمر لافواز اي تسمًّا وعشرين سنهُ اذ شه عباجرآءً تجاربه التي أكنشف بها تلك الحقائق الساطعة وهو لم يعثر بها صدفة واتفاقًا ولكنهُ تحرًّاها عن فكرة وقادة و بصيرة نبَّرة فرسم الحظة التي جرى عليها في محاولنه اصلاح علم الكيميآء وقد تمُّ لهُ ذلك حيث حداهُ البحث الى معرفة تكايس المعادن وتركيب الهوآء ومنفعة الأكسجن في الاشتعال وتكوين الحوامض والنفس

¹ Lavoisier 2 Watt & Fontana 4 Franclin 5 Young

وما هية الغازات عموماً ومصدر الحرارة وطريقة تولدها _ف الحيوانات. وآخر آياته البينات حلُّ اللَّ وعقده ُ اي تحليلهُ الى عنصريه الاكسجن والهيدروجن وتركيبهُ منهما فكان ذلك الضربة القاضية على مذهب القدماء

وكان الهوآة الجويُّ معتبراً حتى منفصف القرن الثامن عشر عنصرًا بسيطاً غير قابل للحل فاثبت لافوازياي أنهُ مركب بتجربة نراها الآن بسيطة وهي تكليس القصدير مع الهوآء في انآء محكم السد فظهر له ُ ان وزن الانآء بما اشتمل عليه لم يزد ولم ينقص خلافاً لزعم من قال انه أ يزيد لنعلق مادة النار فه على ان القصدير الحوَّل الى مادة كلسية قد از داد وزنهُ في الحقبقة لانهُ اخذ من الهوآء المشتمل عليه بالانا ، وقد ثبت لهُ ان نقص الهوآء كان معادلًا لزيادة المعدن فالشيء الذي خسرهُ الهوآة هو الاكسجن الذي تركب مع القصدير فكو أن أكسيد القصدير ويدّعي الانكليز النضل في اكتشاف الاكسجن لوطنيهم بريستلي وهو في الحقبقة قد سبق الى استحضارهِ واكن على غير قصد لانه بينًا كان يزاول بعض القجاربوجد أن الراسبالاحمر يفلت منه غاز اذا وُضع في انا ﴿ مسدود وو جوت البه اشعة الشمس مجموعة ببلورة ، وقد تبين ان لهيب المصباح يزداد

الرافياء

يا جث

ان يزداد ا رنگ ان

رند

أبر مالح ا العرق الم

إدام الم

ان عنفين إن ولس لا

الد نجح

الزالذي ا

(المي بنوا إروضح لم

ر نعی الا د از عرف بهذا الغاز ضيا تو وان التنفس يزداد به سرعة فعمد الى استعماله علاجاً في بعض الامراض وهو مصيب بذلك ولكنه وهم علاجاً في بعض الامراض وهو مصيب بذلك ولكنه وهم في تعليله حيث ارتأى ان الهواء مادة بسيطة لها كيفيتان متباينان يزداد الاشتعال والتنفس باحداهما وينقصان بالاخرى ويان ذلك ان تو خذ كمية من الزئبق وتوضع في إنبيق مسدود وتحمى فينحد بعض الهواء ضمن الانبيق بالزئبق ويقى البعض الآخر غير صالح للتنفس والاشتعال فلذلك سمى الهواء المتحد بالمعدن بالهواء المحدق الما لافوازياي فاثبت ان الهواء يفعل الى عنصرين بالهواء المديق مقابلة العنصر بالخور الذي سهاه بالازوت أي الغير الحيوي و قال والهوا من من من غازين مختلفين احدهما الهواء المحدين (اي الاكسجن) والثاني من غازين مختلفين احدهما الهواء الحيوي في تركيبه الاثروت وليس للاحتراق معنى في تركيبه الموت وليس للاحتراق معنى في تركيبه المتوت وليس للاحتراق معنى في تركيبه الموته وليس للاحتراق معنى في تركيبه المتحدة وليس للاحتراق معنى في تركيه والمتحدة وليس للاحتراق معنى في تركيه والمتحدة وليس للاحتراق المتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة وليس للاحتراق والمتحدة والمتحد

وقد نجح لافوازياي بتركيب الهوآء بان مزج الازوت مع الغاز الذي امنصه الزئبق لدى تكليسه ثم تبيت ان الغاز الذي يتولد عند احمآء الزئبق والفحم مما انما هوالحامض الفحمي ووضح له ان الكبريت والفصفور يجريان على هذا السنن فسمى الغاز المذكور بالاكسجن اي مولد الحوامض و بعد ان عرف حقيقة التأكسد وكيفية توليدا لحوامض وما هية الهوآء

وَلَدُهُا بِيا اي غليلاً ن ذلك الله

الثان علم أنه من المركب المائن علم المركب المائة والمائة المائة المائة

صاح يزد

- افارواع

غيرها في

انوى

通り

ر ان

3 14

7

المروالا

60

بالمئو وا

ب دني د

الليعي و

الني سا

تَهُيَّأُ لَهُ ْ بِطَرِيقَ النَّيَاسِ ان يَعْرِفُ حَدُوثُ مَثَلَ ذَلَكُ فِي بَدُنّ الحيوان فأثبت ان التنفس يشبه عل الاحتراق في خارج البدن وان الحرارة الحيوانبة تتولد من اتحادالاكسجن بالمواد المحترقةوان الاكسجن يررد بالموآ المستنشق وينفذمن الخلايا الرثو بةالى الدم فيتلاق مع المواد المحترقة وحينئذ يئولد الحامض الكربوني (الفحي) الذي يطرح من الرئنين بالتنفس فيتنقى الدم منه' وينطهر ولاثبات ذلك وضع حبوانًا في أنَّاءً ضمنه ُ آلة " تقاس بها درجة الحرارة ووزن الأكسجن الذي يتصه ُ الحيوان والحامض الكر بونيك الذي يبرزه ُ والحرارة التي تظهر فيه ِ فانجلت الحقيقة على نحو ما دار في خلده ِ كما تقرَّر آنفاً ٠ثم أكتشف على تركيب المآء من الأكسجن والهيدروجن فنقوَّض بنآء المذاهب القديمة من اساسه ودخل علم منافع الاعضاء في طور جديد من التحقيق والتدقيق وبعد ذلك وضع مبادئ التسمية الجديدة للاجسام الكيمياوية وألف كتابه ُ الذي انتشر في جميع انحا · العالم فصار قاعدة للتعليم ومدخلاً لمعرفة اصول هذا الفن

نبذة رابعة

في علم الطب في القرن التاسع عشر ُ يقف الفكر حاثرًا في حضارة الاروبيين لهذا العهد وجريهم

شوطًا بعيدًا في حابة المدنيــة فكأنهم هبوا من غفلتهم هبوب الرياح وطار واعلى اجنحة النجاح.أحَل فهم الذين ذللواقوى الطبيعة واستخدموها في قضاء اغراضهم فلم تبدر امتناعاً واستنبطوا من الكهربا ، قوَى تجري بهم كالبرق الى كل غاية سراعاً وسلطوا النار على المآء فكان البخار لامرهم مطواعاً وطوَّقوا الارض بتُضُب الحديد فجرت عليها قُطُرهم تباعاً ولهم في كل يوم اختراع عجب وابتداع فريب واذا عرف السبب زال العجب أليس كلُّ مانواه من ظواهر عظمتهم وبدائع صنعتهم وغرائب مكتشفاتهم ومخترعاتهم اثرَ العلم الحقيقي الذي يستطبع كلُّ انسان ان يتحقق مسائله ' بالحسّ والامتحان لا الوهمي الذي يُضطرُّ الى الانقياد اليه بالتسليم والاذعان ' ولا سيا علم الطب الذي ذكرنا في ما سبق تدرُّجه في مراتب الكمال الى ان وصلنا الى القرث الناسع عشر وبيَّنا طريقة انتشارهِ في اقطار أروبا منقولاً عن العرب حتى دُرِست معالم الطب القديم ولم نتصدُّ لا كلام على العلم الطبيعي وهو من اقسام العلم الحقبقي ولم نذكر فضل العرب في تحقيق مسائله الا الما الما الله فخرج عن ضدد البحث الذي

ذلك في يا الواد المرتقوا الله المرتقوا الله المرتقوا الله الله المرتقوا الله الله الله الله درجة المواد بويلك الله من المائد عن من والتدفيق من والتدفيق

北西北

الكياويا

فاعدة العلم

¹ V. La Philosophie Positive, par Auguste Comte

划,证

ال على

رة على ا

يا الله

EN 12

1833

ين اربر

إشرح في

12 1

الماح

آثرناهُ فبقى علبنا ان نتمُّ الكلام في هذا الموضوع وقد انتهينا الى بداية القرن الماضي وهو القرن الذي برز فيهِ علم الطب بثو به ِ القشيب بين قوم عرفوه ُ فأجلوه ُ واحلوه ُ في سويدا ع القلوب ومعلوم ان جميع هذه ِ العظائم التي يقال ان ذوي المدارك السامية استنبطوها او ابتدعوهااو اخترعوهااو آكتشفوها لاتتعدًى حدود الطبيعة ولا تخرج عن السنن الذي يجري عليهِ نظامها وانما بقيت محجوبة عن الافهام لان ادراكهاجملةً من المحال. وقدرأينا كثيرًا من المسائل الشكلة لم تفلُّ عقدها الا التدريج على تادي الزمان فالحرارة الحيوانية مثلاً بقيت من الاسرار الطبيعية المحجوبة عن الانهام الوفاً من السنين حتى جآء لافو زياي في نهاية القرن الثامن عشر فاوضح حقيقتها بتجاربه البديعة بعد ان تهيأ السبيل له ُ بتجارب سلفاً أم ومباحثهم في الكيماء والتشريح وقد اشرنا في ما سبق الى تدرج علم التشريح في مراتب الارتفاء حتى بداية القرن الناسع عشر فيجمل بنا الآن ان نبين كيف وصل في القرن المذكور الى ذروة الكال وان نذكر على صبيل الاستقرآء كيفية نشوء الفروع الجديدة من هذا الاصل وما أثمرت تلك الافانين من الفوائد والمنافع

ولا خلاف في ان نابغة هذا القرن كان فتي عُرْ ف باسم

الوع والدي

بالإلا

ودانع

الدارك

التعلق

الم وا

درانا کا

E de 7

سعية الخيج

فينهاية الم

4,2

في مراتب

ن ان نيا

1 Si

عذا الما

مصلح هذا العلم. ألا وهو بيشات الشهير وُلد سنة ١٧٧١ وتوفي في عنفوان الشباب لكثرة ما كدُّ نفسه ُ واجتهد غير متجاوز الحادية والثلاثين من عره وكان ابوه طبيبًا فأخذ عنـــهُ وتدرُّب على الممارسة بتشريح الهررة وثلقي العلوم في مدرسة ابون الكاية ثم جآء الى باريس سنة ١٧٩٣ ولازم ديزلت مؤسس مدرسة الجراحة العملية فعهدت اليه ادارة معجلة الجراحة على انه ترك الاشتغال بهذا الفن لبتفرغ لدرس منافع الاعضآء فانفسح له' مجال التحقيق وعكف على التأليف فنشر رسالة في الاغشية وتلاها بنشر رسائله في الحياة والموت وفي سنة ١٧٩٩ طبع موَّلفهُ في النشير يح العام وعين حينتذر طبيبًا الرستان باريس المعروف بأوتل ديو hotel dieu فاعمل فكرتهُ في المقابلة بين الاعضاً ؛ الصحيحة والمريضة لمعرفة خلل منفعة الاعضاء من جراء خلل الاعضاء نفسها وكان يشرح جثث المنوفين بالامراض المختلفة ليعرف التغيرات المرضية فنستَّى لهُ ان يشمرُح في مدة سئة اشهر أكثر من سمّاية جثة ولم يحوّم احدٌ قبله على هذا الامر فهو اذاً واضع علم التشريج المرضي وقد حاول اصلاح طرق معالجة الامراض على هذا المبدأ فعاجاته المنية

¹ Bichat 2 Désault

واذا كانت النفوس كبارًا تعبت في مرادها الاجسام

هذا هو بيشات الذي ابدع بوصف الاعضاء المؤلف منها حسد الانسان ورتّب الانسجة التي تنكوّن منها الاعضآء انواعاً يمتازكلُّ منها بخصائص تُعرف بها ماهية العمل الذي و'جدت لاجله وقسم هذه الانسجة إلى ما تقوم به الحياة النباتية اي التي يشترك بها الحيوان والنبات كوظائف النغذية والتوالد والي ما تغوم به الحياة النسبية اي التي يظهر بها تعلق الحيوان بما حواليه وتعرف بوظائف الخالطة وهي خاصة بالحيوان واثبت ان الاعضاء الرئيسة هي القلب والدماغ والرئيان وذهب الى ان الحياة نتيجة تكافل الانسجة بالدآء ما قُدَّرَ على كل منها من العمل والمنفعة قال ,, الحباة تسجة عمل الاعضاء الذي تقاوم به الموت٬٬ او هي قوة غير معروفة الماهبة لاتزال نقاوم العوامل الخارجبة التي تفضي الى أضمحلالها وان الامراض اله تحدث عن خال في الخصائص الحبوية فهي اذا تخلف باختلاف الانسجة الواقع عليها الحلل وان غاية العلاج اصلاح هذا الحال بما يخفظ الموازنة بين الانسجة

ومن العجيب ان بيشات على سمو مداركه وسعة اطلاعه لم يحفل بالمجهر (المكروسكوب) ولم يستعملهُ في تحقيق بناءً

لولدية وغ والمولدين

الثون في ا على الحيوانات

ام من مه راش نظ دعلی **ن**س

المانة وس بالمانة

الماني قع

نيون (اومنذ ذا

ا من المان المانانان

الدالم

لافرنساوية ب بقدر ما

الهواندية ونحوًا من سبعماية كلة حفظها من طريق سريّ عن الهولنديين فصاروا يجتمعون في الشهر خس مرات اوستاً ينباحثون في العلم ويحاولون حلّ رموز ذينك الكتابين ويشرّحون بعض الحيوانات وعلى هذا الوجه تمكن سوجيتا واكن بعد عناه عظيم من معرفة شيء من اللغة الهولندية ثم ضوى اليهم نفر من مثل غطهم فاشتهر امرهم وذاع صيتهم وكان كل منهم قد اخذ على فسه الاشتغال بفرع من العلوم فنفرَّع ميدا للادب والفلسفة وسوجيتا للطب فألف كتابًا في التشريح أصلح فيه خطأ اسلافهِ الا انه خاف في اول الامر من نشرهِ ثم غلبته ُ الرغبة في نفع وطنه ِ فشرع في طبعه ِ غير مبال ٍ تبا يكون بعده ُ ولكن خدمهُ حسن البخت فحاز الكتاب قبولاً واستحساناً في عبون (الشوغن) امرآ المملكة واذنوا في نشره والاخذ عنهُ ومنذ ذلك الحين تهيَّأ دخول الطب الأروبي الى اليابان وفي سنة ١٨٥٧ عرفت مدرسة الطب الهولندية بين يدي الحكومة اليابانية معرفة رسمية وفي سنة ١٨٦٨ ــ ١٨٦٩ حدثت في تلك المملكة ثورة هائلة كان من ننائجها طلب الحكومة اليابانية وندًا فرنساويًا لاصلاح شوءون جندها ورغبت في إصلاح علم الطب بقدر ما تستلزمه ُ الحال العسكرية · واذ كانت ُ تعتقد ان

ده الاسم

، الوائل ما لاعضالة اليا

أي وأجد ة النانة إو

والتوالد وال وان عاميا

ان الاعنا المعادلة

المان الحاة

ير سروة

حلالها وان أ فعى اذاً

اله المالح

مة اطلاع نحقيق بناة ان للالمان اليد الطولى في هذا العلم عهدت بدريسه الى طبيبين من نطس اطباء المانيا وهما الدكنور هفمان والدكتور مقر اللذان وضعا نظام المدرسة الكلية المشيدة بامداد الحكومة في توكيو وهي مدرسة حافلة بجميع وسائطالتعليم منقسمة الى اربعة اقسام تدرس في احدها العلوم الادبية وفي الثاني العلوم الشرعية وفي الثالث العلوم الفلسفية وفي الرابع الطب وقد بلغت المكاتب العمومية في تلك المملكة سنة ١٨٨٩ اثنين وعشرين مكتبة يتردد اليها في السنة اكثر من ١١٠٠٠ من القرآع ويُنشر فيها سنويًا اكثر من ثلاثة آلاف مؤلف فلينامل ذووا الالباب

واذا كأن ثلاثة من أطباء البابان شعروا بفضيلة العلم لان احدهم نظر الى صور كتاب في علم النشريج وهو لا يعرف لغته التي حظر تعلمها رؤساء امته تحت طائلة العقاب بالموت فحملهم ذلك على معاناة البحث عن الحقيقة ولم يشيهم خوف العذاب عن الاجتهاد ولكنهم هبوا بهذه الامة من سبات الغفلة وطاروا بها الى ذروة الكال حتى ضارعت الامم الاروبية الراقبة في الزمن القصير فما عذر الامة العربة عن هذا السبات العميق وهذه الغفلة المسترة وهي التي اهتدى بهدى علما ثها السابقين رجال العلم من الامم الاروبية اجمع كما سبق بيان ذلك ألم رجال العلم من الامم الاروبية اجمع كما سبق بيان ذلك ألم

بدني مه از درسوا

د الغربيان إذه العلوم

رية المي دولان الله

دها من الم باظ التسلط

لمازه اليه الأولم يتو

لر ؟ واذا اك خللا

المنصوا المآء ها

عان نظر

نوجد في مصر وسوريا وترنس والجزائر وزنجبار وغيرها ثلاثة درسوا العلوم الطبية اووقفوا على ترقي هذه العلوم عند الغربيين لهذا العهد ؟ او لم تترجم بعض الكتب العصرية في هذه العلوم الى اللغة العربية وتنشر مطبوعة ليستفيد بهاالخاص والمام ؟أ ولم تنشأ المدارس لتعليم هذه العلوم ونشرها بين ابناً. هذه اللغة ؟ فهل نشطت هذه الأمة من عقال الوهم وتحررت من ربقة العبودية وتخلصت من قيود التقليد؛ واذا كانت مصر اقدم المدن المنمصرة واسبقهاالي الحضارة والعمران لاتفار على سابق عِدها من استهانة الاجانب واذلالهم ابنا ثما بما يتخذون من وسائط التسلط عليهم لكنهاتساعدهم علىبسط هذا التسلط وتقويته بانحيازها اليهم وتوطئتها لهم كنف الرغبة فماذا يكون مصير هذه الامة ولم يبق لها من أمل للنهوض من وهدة الانخطاط الابهذا القطر ؟ واذا كان الذين يهمهم نجاج هذه الامة يرون ان هنالك خللاً ينبغي اصلاحه أفما يجدر بهم والحالة هذه ان ان يستقصوا عن أسباب الحلل لعلهم يهتدون الى علاج ينجع في شفاً * هذه العلة ؛ مسائل اجتزيءَ عن الجواب عليها كلَّها باستلفات نظر ا ذكيآء النفوس من ابنا • الوطن الى ما يفعله ُ الاروبيون لتأييد سطوتهم وتقرير استبدادهم وتمكين سلطتهم. وفي ما ذكرهُ

بلاريد. هضانوادكا المداد الحكومة تفسعة ال ال

- بلغت الكا وعشرين ما تقرآء وليتو الاباب وا بغضية ثرج وهو ا

فيقة ولم ... الامة من مان ن الامدالان يا

طائة المق

عن هذا الله : وعلما أبا الله ن

يان ذا ا

المانيا

فهاويوة

الاهي ه

188

面厕

لت فيه و

5 6>+

ال وقائره

- 45 =

اقيل

الله في

ال فكئة

والمالطاع

ا وانسا

باعق ل

لان م

كالوت بك في موالفه التاريخ مصر عبرة وذكرى قال مالمخصه الله به به به بالمارات فرنسا ان ظل سلطتها قد نقلص عن وادي النهل وليس لها مطمع برجوعه عدت الى بسط ظلها المعنوي لبكون وسهلة لرجوع سطوتها ونفوذ كامتها واناطت بالمسيو جومار نشر مكنشفات الندوة واتمام المباحث العلمية والتاريخية التي أبدي الما منذ احلال الفرنساويين مصر نجا الى الاسكندرية سنة ١٨١٥ وسعى مع قنصل الدولة الفرنسوية لدى الحديوي بتهيئة السبيل الى اتمام ما نُدرب اليه وكان قصده أن يجمع بين مصر وفرنسا بتهيئة سبيل الله اتمام ما نُدرب اليه وكان قصده أن يجمع بين مصر وفرنسا بتهيئة سبيل الله المام والنجاح الأدبي فلم يجدلذلك وسيلة افيد من حمل المصريين على طلب العلم

روكان محمد على باشاخديوي مصر يرى ان الامة المصرية لا تقوم لها قائمة بغير العلم وان العلوم التي تعلم في الجامع الازهر وغيره لا تني بتحقيق امانهم فارسل الى فرنسا وايطالياعدة من الشبان لتلقي العلوم فيهما منهم عثان افندي نور الدين الذي تخرج في باريس وامتاز باجتهاده ومداركم فاسر اليه حبنند موسيو جومار بنجواه رجا ان يكون معيناً له على تحقيق موسيو جومار بنجواه رجا

¹ Aperçu général sur l, Egypte, par A.-B. Clot-Bey; t. ll, p. 333

عا نفعله فيها الجراثيم المجهرية وهويكون سريعًا لوبطيئًا بحسب كثرتها او قلتها ويتوقف بكل واسطة تمنع نموها او تهلكها · فمضادات الفساد اذًا اغا هي مضادات المكروب وقال ان الامراض الوافدة والمدية انما هي مسببة عن هذه الجسيات السابحة جراتيما في الهوآء او المآء فمتى اصابت الجسم الحي ووافقت الاحوال نموُّها نوالدت فيه وكثرت الى حدٍّ فاحش فتفسد سوائلهُ وتحلل منسوجاتهِ فان قوي الجسم عليها عاد الى صحنه ِ وان قهرته ُ علك وبنآء عليه عرَّف المرض بأنه جهاد بين المكروب والجسم المتشر فيه · واغرب الدكتور كوخ في مكنشفاته الكثيرة من هذا القبيل لانه مو الذي أكنشف باشلس (أنبويات) التدرن في السل والبرص وجرثومة الهوا · الاصفر والحميات العَمْقَيَّةُ وحرى بعد ذلك الباحثون شوطًا بعيدًا في هذا المضار فكشف ُ لفلرٌ جرثومة الحناق وبين يرسن وقينازاتو الباباني جرثومة الطاعون وما زالوايتسابقون في الاكتشافات من هذا القبيل

رئ قال مالطي قص عن والا

ها ظها الله لت بالسيوم والناريخة

لى الامكنا لدى الخبير

ان بجم

الامالمر في الجا وإطالباع

رالدين الله مر الديم عا تحد

Apençu V; t. ll, p.

ا بالنسبة الى الغمق وهو من الاماكن الذى بلله الماء ويقال نبات غمق لربحه خة وفساد لكثرة الندى و هو المراد بالملاريا كلة طليانية مركبة من Mala ردى و ariaهوا.

² Löffler

ويستنبطون العلاج بالمصل لقاحاً على طرق بديعة نجح بعضها ولم يزل البعض الآخر موضوعاً لتحتميق الحجتهدين

نبذة خامسة

في الطب الحديث عند الشرقبين

اذا استثنبنا امة اليابان من الشرقيين لا نرى في الشرق على اتساع ممالكه وكثرة سكانها امة يجاري اطبآوها اطبآء الغرب ويبارونهم في حلبة التقدم بل لا نرى في د ول الشرق اجمع دولة يصح لا بنائها ان يفاخروا غيرهم بفضل طبيب نبغ فيهم لهذا المهد فابدع رأيا يُموَّل عليه اوكشف عن حقيقة يعتد بها كا تفاخر ام أروبا بمضها بعضا بعلماتها وأطبائها ذوي الابداع والاختراع وما ذلك الألا لان الشرقيين على الجملة من روئسا ومروسين قد ترفعوا عن العالم الهيولاني و فاهوا في فهافي الحيال فجعلوا الروسا آلمة او ممثلي الآلمة او ظل الاله المعبود فهم الروسا كان عليه الناس لاول عهدهم بالمدنية من تقديم الاكرام والسجود لهذه الاشباح التي توهموا ان لها قوة ترد اليها من السهاء فلا بدع ان استهان الرؤسا عبرو وسيهم واتخذوهم عبيداً يتحكمون فيهم وفي ارواحهم كا يشآهون ولا غرو والخرو والتخذوهم عبيداً يتحكمون فيهم وفي ارواحهم كا يشآهون ولا غرو والخرو والتخذوهم عبيداً يتحكمون فيهم وفي ارواحهم كا يشآهون ولا غرو

ارزح المرا الل النسوم الم الفلاي

ا بعله ا

ماذا يدف لن بطيق

قالم المرام المدام المدام

عقول ا مةواعظ

ا قومهم وقدوف

أرقي والنجا النطث احا إنها العجب ان رزح المرؤسون تحت نير الاستبداد واعتمدوا على روساتهم لا على انفسهم في تدبير شوونهم واستسلموا للمقادير ولم ينحولوا عن خطة التحدي والنقليد واذا كان الرئيس يرى ان لا مطالب له في ما يعمله ولا درك عليه في سياسته وانه لا يتحمل تبعة خطله وخطا و فماذا ينعه ,, وهو انسان من اتباع شهواته ومطامعه او ماذا يدفعه لسهر على مصلحة الامة وسنة النماس غالبة عليه وكف يطيق صاحب السلطة ولاسيا اذا لم تكن مقبدة ان يرى الناس, وقد خلقوا لاجله على ما يعتقد اراغبين في الحرية فلا يصد هم عنها وكل يسعى الى مصلحة نفسه واغا العاجز من فلا يصد هذا هو سبب تأخر الشرقيين وليس كما ينوهم البعض من نقوسهم وان الاروبين على الجملة اكمل عن عقولهم وانهم اشد ان عقول الاروبين على الجملة اكمل عن عقولهم وانهم اشد أناهة واعظم كيساً بفطر تهم الاولى وان نفوسهم الناطقة اكمل بفطرتها من نقوسهم وان التفاوت بينهم واقع في حقيقة الانسانية

وقد وضح ان الارويين لم يبلغوا هذا المبلغ العظيم من النرقي والنجاح الا بعد ان عتقت افكارهم من ربقة العبودية ونشطت احلامهم من قيود التقليد وهذه هي امة اليابان يشهد ترقيها العجبب في مدارج المدنية والعمران منذ مدة قريبة على ان النجاح لا يُعلن ان لم يُعط عنه حجاب التقليد ويرفع برقع

Lie Co

في الشرق ا اطباء الم رق اجم د

يام لمذا ا بها كما غالم اء والاخة

ي مروم أق وروم الخال في ا

> العبود لدنة من ا لما قوة

مآة برواد يأدن ولا

الوهم. فلا يخفي ان هذه الامة المغولية المنشأ الصينية اللغة والمعتقد كا نت من اشد الام حرصاً على ثقاليدها القديمة حتى منعت الاجانب من الدخول ألى بلادها لثلا يميل اهلها الى الاحداث وسنت الاحكام الشديدة القاضية بقنل كل من يخالطهم اويكون وسيلة لخااطتهم وينعلم لغتهم ولم تؤذن الا لفثة من الهولندبين بعد ثورة سنة ١٦٣٩ ان تقيم في طرف من الجزيرة يسمى ديسيما . واتفق ان طبيباً وطنياً اسمه ُ سوجيتاً فوساي عثر في بعض الايام على كنابين في علم التشريج يتضمنان صور الاعضام واشكالها فنظر فيها نظر المتأمل اللبيب ولم يكن يعرف اللغة الهولندية فاخذت تلك الصور بمجامع ُلبَّهِ اللَّم انهُ وجدٍ فيها فرقاً عما كان تعلمه من مبادى التشريج النظري اخذاً عن الصبنيين فحمله فلك على البحث والتنقير ليتوضع اي العلمين اصحُّ أعلمُ الصبنيين ام علم الهولنديين وشاقهُ طلب الحتيقة الى تعلم اللغة الهولندية فأسرّ نجواهُ الى صديق له من مواطنية يسمى مُيُدا ريوناكو وكان هذا طبيبًا محبًا للملم حريصًا على طلبه راغبًا في التعلق باسبابه ِ فوافقه ُ على ما قصد الأ انهما خافا تبعة الامر اذا شاع عنهما انهما يخالطان الهولنديين ويتعلمان * لغتهم . ثم انضم اليهما صديق آخر كان يعرف حروف الهجآء

ئاتمثل ه باول ان ازل قاصر

إ هذا المو على خديعة هاولوا الى

نامي محمد ارغب الي

للامذة أي أي كانت أي كانت

الهو انا اطنين الجنهم ع

ريس لليز اريس لليز الله

عص من وز شبان و

إفاء الجو بالتعلق

أنشآء مثل هذه المدارس المصريين على أمل أن ينبغوا فيهاكمن يحاول ان يجتني من الشوك عنبًا لان هذا المنحى لا يلائم امةً لم تزل قاصرة ولم تخرج عن وصاية القيم عليها وبما يُوَّاخذ به ِ هذا المورخ اتهامه الاساتذة بالحداع قال ووانهم لم يقتصروا على خديعة الثلامذة ولم يكتفوا بالكذب على محمد علي باشا بل تطاولوا الى خديعة الزائرين من عظماً ﴿ الا فرنج الدين كان بتباهى محمد علي باشا امامهم باعماله المجيدة ولاسيما بانشآع المدارس فيرغب اليهم بزيارة المدرسة ليشهدوا له بالفضل وحينئذ كانت التلامذة 'يعرضُون عليهم ويفحصون باللغة العربية فتترجم الاجوبة التي كانت تُلقَّن لهم من قبل على نحو ما يشاء المترجم الى ان قال,, انابراهيم باشا لما كان في سوريا طرد من الجيش الاطباء الوطنيين الذين أرسلوا البهِ لانهم عوَّ هوا الجرحي الذين نُدبُوا لمعالجتهم على ما كتب الى ابيه . ثم حكى عن الذين أ رسلوا الى باريس للتخرج في العلوم والفنون وان ذلك كان بقصد التمويه للتخلص من تبعة النقصير الحاصل فأنشىء الوفد المصري مؤلفاً من شبان ورجال لم يكن همهم الا الحصول على المراتب والرواتب واقتناء الجوارى والسراري والننع في سكنىالقصور. وتقنن ماشاء في التعليل عن ضعف قابلية المصربين للترقي في العلوم والمدُّنية

الى الاحال 大き 大田 من الحيات الجزيرة وا وساي عزر صور العا يعرف ال وحد فيا اخذاع اي المهم الماري الله الألم لين ويعلا

حروف الم

أَمْوَا فِي ا

والقي مه

الا عشر

1,4

LE LATT

تعافل مع

الماقان

ل لووه و

746

الكرج

المة الع

اوقد ت

الحانب

لة الوطن

كاناليكو

5 3 1

الالك

بالطان

ناسبًا ذلك الى الفطرة والعادة والنعصب الديني ورسوخ اثر العبودية في الجلاقهم الى غير ذلك وزعم ان الوفد المذكور عاد الى مصر و بضاعته ُ الادعامَ ۚ الفارغ وشي ﴿ من معرفة اللغة الفرنسوية و بعض مباديءُ العلوم · وقدأُ حسن ملنقاهُ لما أشيع عنهُ من النجاح فتظاهر بطاهر العظمة وحمل على مديري المدارس الاجانب وقعت المساجلات والمشاحات بين الفريقين. وكان ذلك سبباً لانحطاط التعليم وحجر عارة في سبيل نشر العلم وتعميمه اما ما تحامل به هذا المورِّخ على المصريين فظاهر من

تسمينه ِ اياهم تارةً بالفلاحين وطورًا بالعرب على سبيل التحقيركأ نهُ ُ لم يعلم ان علماءً أمته يجلون هذا الاسم ويعتبر ون السلالة العربية اكرم مما سواها محندًا وارفع مما توهم شأناً . وكثيرًا ما مزج بين الترك والعرب والفلاحين في تحامله · واذا لم ينجح المصريون الذين تخرجوا في مدارس باريس وكانوا على ما اتهمهم من ضعف المدارك المموهة بطلاوة الحديث وخفة الحركة وسهولة المحاكاة فما سبب سبقهم في حلبة المناظرة وحصولهم على شهادات المدارس العليا ؛ وقد ذكر كلوت بك انه بمد انشآء مدرسة الطب في ابي زعبل بخمس سنين انهي كثير من التلامذة درومهم 1 Aperçu Général sur L' Egypte par Clot- Bey; T. II P. 414

فعينوا في المستشفبات العسكرية مساعدين لاطبآئها الاروبيين وانتخب منهم ثمانية لاعادة الدروس فيالمدرسة على الطلبة وأرسل اثنا عشر الى باريس للتخرج في مدارسها · فقدموا النحص باللغة الفرنسوية تجاه مجمع العلوم وحصلوا على شهادة الدكنورية سنة ١٨٣٣ " فإن أحتج بما يزعم الان كثيرون ان المدارس الفرنسوية نتساهل مع الشرقيين لانهم لايمارسون في بلادهاو بين ابناء وطنها فالحجة قائمة على هذهِ الامة التي يننسب اليها هذا المؤرخ لمعاباتها في الوجوه وعدم وفآئها حق العلم وليس ذلك من شرف المبدإ وحرية الضمير ٠على انا اذا نظرنا الى الحقيقة نرى ان هذه المدرسة الملوكية لم تتدرج في سلم الكمال ولم ترقُّ الى المرتبة التي اعدُ ها لها مصلح الامة المصرية مع افتقار البلاد اليها وعدم وجود مزاح لها في بابها وقد تولى ادارتها الوطنيون مدة لبست قصيرة فما سبب استهانة الاجانب بها وما الموجب لخروجها الآن من يد الوطنبين وابدال لغة الوطن باللغة الانكايزية

كأن لم يكن بين الحجون الى الصفا انيس ولم يسمر بمكة سامر الله نحن كنا اهلما فابادنا صروف الليالي والجدود العواثر اما المكتب الطبي السلطاني في الاسئانة فمرجع الفضل في انشآئه الى السلطان محود الثاني. واساتذته من الاطباء الاور بيين والانراك

ورسوخ الر المذكور عاد الفائلونسور

رُفعبه الفاهر من الفقير كالم الالا العرب

مزج الله مربون الله مرمون الله

ن مع

لرمة الط (ملة دروم

Apencu II P. 4

المشهود لهم بالبراعة والفضل · ولغة النعليم فبه التركبة · وقد تُرجمت الى هذه اللغة مصنفات كثيرة من احسن المصنفات الحديثة في جميع فروع علمالطب. وهو المدرسة الوحيدة المعتبرة شهادتهافي جميع المملكة العثانية والمقبولة في عرف النظامات الدولية عند الاجانب ويلحق بهذا المكتب مدرسنان كابتان أنشتا حديثاً في مدينة بيروت الاولى امركانية تقوم بادارتها لجنة من المرسلين الانجيليين والثانية فرنسوية بتولاها الابال اليسوعيون وقد نبغ في كانيهما جمهور من الاطبآء الوطنيين ممن يمول على معارفهم في عارسة الصناعة الطبية · اما المدرسة الكلبة الامركانية فقداعتمدت على اللغة العربية في التعليم عدة سنين وترجم اساتذتها كتبًا كثيرة مفيدة لم تزل من احسن الوسائل لنشر المعارف بين العموم ولكن الثورة التي حدثت من تلامذتها له سباب لا يجمل ذكرها ادَّت إلى ابدال اللغة العربية باللغة الانكليزية فحرم الوطن من فوائد المولفات التي كانت تتحف بها ابنا ً •هُ

نبذة سادسة

في تكافل الاطبآء بما يرقي العلب ومما امتاز به الاروبيون التكافل الاجتماعي وهو ان يقوم

البه وام عن الحد إسالو لل

امة وارو وليامية

العادن و اوجرت

ن المن تحت به

الزنسوية : ومعلو

امدة قد لمين ال

اجي ا ن الصري

ا جومار گارت بك

لين الم

أمانية واماني الدولة الفرنسوية فتم له ذلك وفي سنة ١٨٢٦ عين الحديوي موسيو جومار زعياً على الوفد الاول الذي ام بارساله إلى فرنسا على نفقة الحكومة المصرية وكان مؤلفاً من اربعة واربعين فتى تعين بعضهم لدرس الفنون الحربية والادارية والسياسية والملاحة وآخرون للطب والجراحة وغير هم الزراعة والمعادن والتاريخ الطبعي والكيميا، والري وصب المعادن والحفر الح وجرت الحكومة المصربة على هذا النحوسنة فسنة فكثر طلاب العلم من المصريين في فرنسا وفي الزمن القصير استقل هولاً الذين من المصريين في فرنسا وفي الزمن القصير استقل هولاً الذين الفرنسوية على بسط سطوتها في وادي النيل "

ومعلوم ان بونابرت القائد العظيم لم يحثل بجيشه ارض مصر الا مدة قصيرة مع ما تظاهر به هو واتباعه من الاستمساك بعروة الدين المحمدي ومحالفة الدولة العثانية واضطهاد خدمة الدين المسيحي الى غير ذلك من المزاعم التي توهم بانه من يتزلف بها من المصريين لرسوخ قدمه بينهم فكانت كالخط على صفحات المآء اما جومار فانه منع بدها ته مالم يبلغه بونابرت بسبفه من شمسعي كلوت بك بانشآء مدرسة الطب بعد ان تعين رئيساً لاطبآء الجيش المصري فتم افتتاحها في ابي زعبل سنة ١٨٢٧ وانشيء الجيش المصري فتم افتتاحها في ابي زعبل سنة ١٨٢٧ وانشيء

ولا ترجمت الحديثة في الحديثة في

يھو ان ق

مجلس الصمة على مقتضى النظام الفرنسوي وعُهد بتدريب الجند على الفنون الحربية لضباط من الفرنسويين فانتشرت اللغة الفرنسوية وامتدت سطوة الفرنسويين في وادي النبل الى اليوم

ولا يُو اخذ مصلح هذه الامة الطبب الذكر محمد علي لاسنئناسه بالاروبيين واحنفا أنه بالفرنساو بين وقد اقتضت عزيمته الشماء وسياسته الحكيمة النهوض بهدف الامة الى ذرك المجد ولم يجد سببلاً لذلك الا باستئصاله شأفة الفساد وتقرير مبادى الاصلاح على قواعد منينة ولم يكن لديه من الرجال المحنكين الخبيرين من يعتمد عليه في تدريب عسكره على النظام الجديد الذي آثر ان يبدأ به الاصلاح الذي نواه أ

ولو وجد في الامة المصرية حينئذ أكفآء لهذا الامر الخطبر الم عنهم بسواهم على انه مع ذلك لم يأمن من الفتن والدسائس فاضطران يبعد الكتبة التي عبأها لتتدرب على الفنون الحربية الحديثة عن القاهرة ولم يجد مكاناً موافقاً لاقامتها الامدينة قنا من الصعيد وبعد ان تم له الامر على ما يروم عين كلوت بك رئيساً على اطباء الجيش وأنشأ في ابي زعبل المستشفى الاميري ثم بدا له أن يلحق بهذا المستشفى مدرسة طبية على الشار به كلوت بك فقرر ذلك وأجراه مع ما كان يحول

وياً من أة التلم وعد

قل مدرمة رجل الباً إنا في ا

(شروفانا ماةالتعليم الى احدى

ني البسنة غليهم و

شهريا

ن نكون

وقد والجراحين الدية ك

اوية كا ولاق التي كان الا دونهُ من العقبات و لا سيما بالنظر الى تحريم التشريح واختيار لغة التعليم

وبعد ان استب له الامر وسر بنجاح قصده عد الى قل مدرسة العلب ومستشفاها الى القاهرة وعين لها قصر العيني وجعل البنا في البي زعبل مدرسة اعدادية للعليم العلوم والفنون وانشأ في الاسكندرية مدرسة على هذا النحو وعني بنعليم العلم ونشره فانشأ المدارس الاولية في جميع انحا القطر لمصري وجعل مدة النعليم فيها ثلاث سنين ليترشح التلامذة في نهايتها للدخول الى احدى المدرستين الاعدادينين المذكورتين آذها وقد تقرر ان تكون مدة الدرس في كل منهما اربع سنين فيلغ عدد الطلبة في السنة تسعة الاف تلميذ كانت الحكومة المصرية ققوم بنعقة في السنة تسعة الاف تلميذ كانت الحكومة المصرية ققوم بنعقة تعليمهم وفصرف لهم ثمن الطعام والكساء ومع ذلك عبنت راتبا شهريا لكل منهم تزداد كميته من سنة الى اخرى

وقد نبغ في مدرسة الطب المصرية جهورٌ من الاطبآء والجراحين الذين وضح فضلهم في مصر وسوديا وترجموا الى اللغة العربية كتباً كثيرة في جميع فروع علم الطب طبعت عطبعة بولا ق التي انشأها فقهد مصر لنشر العلوم وتعميم المعارف ولما كان الاسائدة الذين عُبنوا لندريس العلوم الطبية في المدرسة درب الجا الغالة الرسو

يوم علي لائت ا شاء وبات لمجد ولم يم فرر مادي وال العكم

الار الحفا ن من القو ب على القوا امتها الاط وم عبن كلو بل المشا رمة طمية ع

ما كان يح

المذكورة لا يعرفون اللغة العربية خُصِّص لهم مترجمون ينقلون الى التلامذة الدروس التي تُعطى لهم بلغتهم العربية

ال واحد

بعد الما

المافة

يا من

أعلود

لي عملهم

بكافلون

1

ولدك أ

أي على كا

charge

اجراه

لانالوا

اللم عو

والحربة

على دواء

عن حكم كاقصر و فيرى مما تقدم ان محمد علي باشا استمسك باقوى اسباب الترقي للنهوض بالامة المصرية من وهدة الانحطاط وسوآم نحا من تلقاع نفسه تحويل , الفلاحين الى اطبآ ومهندسين واداريين وسياسيين او كان هذا المنحى موعزا اليه من احد الاجانب كا زعم بول مورياي صاحب تاريخ محمد علي فالغاية من اجل ما تصبو اله النفوس الكريمة والوسيلة اليها من افضل ما يسعى اليه الكرام و لا بلام مصلح هذه الامة ان لم تحقق امانيه على ما ينبغي او حال دون تحقيقها دسائس المتكسبين من القوا بساحته عصا الترحال فأحلهم على الرحب والسعة فكان من امرهم انهم تبسطوا باله او بال الامة وتحكموا بها وانقلبوا عليها بالشئائم والطعن وكذا شأن الاشرار ولله در افلاطون حيث قال , لا تصحبوا الاشرار لانهم يمتون عليكم بالسلامة منهم "

وقد ندد بول مورياي المذكور بالذين اشاروا على محمد على باشا بانشآء المدارس العليا في مصر قال ما مخصه ، , ان Histoire de Méhémet - Aly, par Paul Mauriez; T. III; ch . XXVI — XXVII

كلُّ واحد من اعضاء المجتمع الانساني من حيث هو اصيلٌ عن نفسه بعمل خاصبه يشترك فبهمع آخرين علىسبيل التعاضد والتعاون للمحافظة علىكيان هذا المجنمع وبقآئه وتقويته ونمآئه ودفع مابطرأ عليهِ من اسباب الحلل فيكون كلُّ واحدٍ منهم مسنقلاً بذاته في عملهِ رشيد نفسه ِ في جلب المنفعة الشخصية ومكافيثاً للاخرين في عملهم يو ازرهم على القيام بما تمين على كل واحد منهم عمله ُ فيتكافلون جمهِماً باجرآ. ما تقوم به ِ المصلحة العامة التي هي حق مشترك شائع نصيب كل منهم فيها كنصيب غيره على السوآء ولذلك ترى اعضاء المهنة الواحدة منكافلين فيما بينهم متكافئين في عمل كل واحد منهم على نظام يكفل العجاح والنا عوالبقاع في الخصوص والعموم ولبس للحكومة دخل في شوا و نهم الا بمقدار ماخو لوها لاجرآء هذا النظام الما الشرقيون فلا تكافؤ بينهم ولا تكافل لان الواحد منهم يعدُّ نفسه سيدًا لمن دونهُ وعبدًا لمن فوقه فينتج عن ذلك استبداد القوي بالضعيف وفقد الاستقلال الذاتي والحرية ونتيجة ذلك موت الجامعة الوطنية ولذلك كان اعتمادهم على رواً سأ نهم كاعتادااقصر على اوصباً نهم على ان القصر يخرجون عن حكم الوصاية في سن البلوغ والرشد اما الشرقيون فلا يزالون كالقصّر ولو بلغوا سن البلوغ لانهم لا يرشدون ءالم يصيروا احرارًا

画识

التويه باقوی اسباب ط-وسوآته نا

أَ وَمِنْدُمِيْرُ الَّذِ مِنْ أَطَّ يَا أَوْلِمُانِهُ مِنْ يَا مِنْ أَفْقًا

س النكبير حب والمه تحكوا به

Kis 16

روا على مح صة ,, ال

عنون علا

Histoir III; ch

يسلطيعون هدم حائط العداوة المتوسط بين فرقهم المختلفة فلا غرابة ان المنكانوا للذل وآثروا السكون على الحركة والكسل على العمل والخمول على النهضة · خذ مثلاً صناعة الطب فترى الطبيب الفرنسوي بعد ان تخرج في العلم وحصل على الشهادة المؤذنة بكفأته وخوال حق ممارسة الصناعة الطبية ببن ابنآء وطنه لا يقصر همهُ على التكسب مكتفياً بالعلوم التي حصلها في المدرسة ولكنه يرى باب النجاح مفتوحاً يتزاحم عليه المتسابقون والسابقون منهم الجياد فيدخل في غُمار القوم حبث يئاح ُ لهُ أَنْ يَفْيِدُ ويستفيد ويشارك في ارآئه اهل المهنة التي انتظ في سلكها فينذاكرون في مجتمعاتهم وكلُّ منهم يعرض بضاعة عمله ويكشف عما بدا له ُ في ممارسة صنعتهِ مما انفرد بتوضح حقيقتهِ او امتاز بابداعه أو عن له أن يبتكره ُفيناقشهُ عليهِ المجتمعون، حتى تنجلي الحقيقة وحينثذ تنشراخبارها الجرائدوالمجلات فتجوب اقطار العالم ويطلع عليها من شآءً في كل قطر ومصر فمن وجد فيها خالاً فاصلحهُ او نقصاً فكملهُ اواشكالاً فحلهُ عدَّ ذلك لهُ مأثرةً لذيع فضلهُ وتخلد ذكرهُ . ولا يخفي مافي ذلك من دوا عي الشهرة التي ُ تحثُّ اليها مطايا الاجتهاد . فالعلامة بستور لم يكن شيأ مذكورًا قبل ان اذاعت الجرائد خبر اكتشافه جرائيم الاختار ونشرت المجلات

للية ما. الوضوع -

ن جميع ان كانت

اني زات راد شد

שון וגו

وحارف

ولطب وا والتص

الله على

الطية -

ونالمن

فاومة الد الحسين م

الكازية

العلمية مباحثه في النولد الذاتي وما كان من مناقشة العلماء له في هذا الموضوع حتى حصحص الحق وزال الريب بعد بحث طويل اشترك فيه جميع علماء ارو با في هذه السنين المتأخرة فلا فرابة اذا ان كانت الجرائد والمجلات والجمعيات العلمية من اقوى الاسباب التي ترقت بها العلوم ولاسيا الطبية في بلاد ارو با منذ عبد قريب وقد شهد بستور في حفلة خصصت لتكريم بان مرجع الفضل في انتشار العلوم بسرعة غريبة للجرائد والجلات وان اخبار المكشفات والمخترعات المفيدة كانت الجرائد السباسية قبل ثلاثين سنة في العموم فصارت الآن من شو ون المجلات المخصصة للعلوم والطب والفنون

والتصافيف والمجالات التي تنشر في كل سنة في مدن اوربا تدل على ما هنالك من حركة الافكار الدائمة وترقي العقول الى درجة تقف دون وصفها القرائح كابلة الما المجامع والندوات العلمية والطبية فحد تت عنها ولا حرج وفي تأليف الجمعية الطبية الانكايزية عبرة للمعتبر وذلك ان بعض الاطباء من الانكايز النمروا على مقاومة الدجالين فتالفوا سنة ١٨٣٣ جمعية انضوى اليها نحو الخمسين منهم وقرروا ان يجتمعوا مرة في السنة في احدى المدن الانكايزية وفي السنة التالية بلغ عدد اعضائها ١٤٠ وتقرر نظامها الانكايزية وفي السنة التالية بلغ عدد اعضائها ١٤٠ وتقرر نظامها

و الخلفة وال والكل على فأرى الطب 13 1 35 ة ولك يق الماقين ال عد ويكث حنى تعلى الملوطر ال فاصحا لذبع فضأ

ة الني نمي

ورا قال

ن المجارت

ومن مقلضاهُ ان كلُّ عضو مازوم ان يقدم خطابًا او تقريراً عن حالة الطبونجاحه في كل سنة . وما زالت هذه الجمعية تنمو ويتسع نطاقها حتى بلغ اعضاً وأها سنة ١٨٨١ تسعة آلاف وماثتين واثنين وتقسمت الى فروع للجراحة وامراض النسآء وعلم منافع الاعضآء الخ وانشأت المجلة المنسو بة اليها وهي من اعظم المجلات الطبية اعتبارًا واكثرها انتشارًا . ومن اعمالها انها قررت في سنة ١٨٦٩ المداخلة فيما يخنص بالمافع العامةوانفذت الى الحكومة لائحة تطلب بها اصلاح بعض الامور فأجابت طلبها ومنذ ذاك الحين تقرر لها حق المداخلة رسمياً في اجراء الوسائط الصحية والتدابير الطبية ولكل أمة اروبية جمعيات من مثل هذه الجمعية ينضوي الى كلُّ منها جهابذة كلُّ فن حتى انهم اختصوا كل فرع من فروع العلم بجمعية خاصة كا هو معلوم بل انهم اختصوا ببعض مسائل جمعيات تقتصر على ايضاحها لما لها من الاهمية كجمعية السل والجمعية التي نظم فرائدها الاسئاذ فورنياي مؤخرًا في باريس لدفع مضارً الدآء الزهري ولم يتعين اعضاً وها من الاطبآء خاصة بل انتظم في سلكهم جهور من الفقها ﴿ وَذُوي المناصب العالية وخدمة الدينوغيرهم بمن لهم شأن في خدمة الانسانية.فهل اهتمَّ

المالمر

الوناا

ينمون ف

انني العلو

, GKJ

4 34

رفي

النا

فاقانو

الحراه التا

يلى فوانا

ال رية

الحة الو

النهاء

العابد

لواحد ايما

فأددما

يخعوا وا

⁽¹⁾ Fournier

احد المصريين بشي من هذا القبيل ؟ هذا فضلاً عن الجمعيات العمومية التي تشترك فيها دولهم كلها وتحتفي باعضائها كل مدينة يجتمعون فيها عنى النعاقب لان كل فريق منهم عمل امته ويسعى لترقي العلوم والمدنية أفلا تنظر امم المشرق الى هذا التكافوع والذكافل ؟ وفي الاختلاف الجاري بين اطبآه مصر على تأليف المؤتمر الطبي عبرة وذكرى

وفي طريقة انشآء الاروبيان هذه القصور الشاهقة التي نسيما بالمسنشفات وهذه الدور الفسيحة المعروفة بالمتاحف التي تودع فيها نقائس الكائنات وهذه الملاجي الشيوخ والايتام وهذه المعامل لاجرآء التجارب الطبيعية والكيماوية والطبية وغيرها برهان واضح على فوائد التكافل الاجتاعي لان جميع هذه المنشآات الحتايرة انما يقوم بها افراد كل امة منهم فيشترك فيها كل من آثر عمل الخير ومحبة الوطن لان فوائدها نو ول الى جمهور الامة التي يفنخر بالانتماء اليها كل واحد منهم و بفاخر بها غيره من الامم الاخرى بل على عمل خطير لا يستقل به العامل الفرد ولا يسئتب أتمامه الرجل كل عمل خطير لا يستقل به العامل الفرد ولا يسئتب أتمامه الرجل الواحد الما يقوم بهذه الشركات التي تتفاوت في عظمتها تما لتفاوت مقاصدها فاين الشرقيون من مثل ذلك وهم قداجعوا على ان لا يجنعوا واتفقوا على ان لا يتفقوا واذا أتبح لهم وجود رجل مفرد

اوتريزان مبائز وب مائين وابا مائو النيا

الجلان الها في عة ١٨٦٥ ة لالعة خلي

ن الحين قر التداير الطيا به يضوي ال

فرع من قروع بعض مباثل كجمعية المال را في بار بو الاطآة خاط

أناصب الما _انبذنهل الما

d) Fourn

في عزيمنه وأنفته كمحمد على باشا بهبي لهم سبيل التقدم ويفنح ابواب النجاح 'عدَّ ذلك من الحوارق فلا تلبث اعماله ُ المجيدة حتى تزول بفقدم فلا يبقى الاذكرها يدونها التاريخ بمداد الاسف

الفصل السادس

في فوضى اطبآ ثنا وواجبات الاطبآء ورد شبهات ترد على الطب نبــذة اولى

في فوضى الطب والصيدلة في مصر وسوريا الايصاحُ الناسُ فوضى الاسراة لهم ولا سراة اذا جهالهم سادوا هذان القطران مصر وسورية مر تبطان بحقوق الجوارو جامعة اللغة وممنو أن بعوامل التفريق ودواعي الانخطاط نصيبُ كلّ منهما كنصب الاخر . تغاب الفاتحون عليهما في ازمنة منفاوتة حتى استقات بهما الدولة العثمانية واستتب لها الحكم عليهما وعقدت مع الدول الاروبية معاهدات تجارية كانت نتيجتها ما نراه من انتشار الاروبين في مدنهما ومزاحتهم السكان الاصليين وفوزهم على هذه الفئة الموافقة من اجبال شتى استحكمت فيها عوامل النفريق الاختلافها في المنازع والعقائد الدينية ورسوخ اثر السلطة الاجنبية عليها وعدم انتظام مجتمعها المدني . ولكن القطر المصري اسنقل مجكومته وعدم انتظام مجتمعها المدني . ولكن القطر المصري اسنقل مجكومته

بد ان ز تنفی الا

الرون

il (K)

على الدول

الموطاعلى

على مقدار

في مدارم

الرسهم أ

الانضوآ. شي الى

ال الاي

نبغة الو الزلوذكو

जिले हैं

بعد ان تولاه محمد على باشا مع بقائه خاضاً لسبادة الدولة العلية بقتضى القرمانات السلطانية والمعاهدات الدولية وقد رسخ قدم الاروبيين فيه وكثرت طوارئهم في مدنه والمورد العذب كثير الزحام ولكل طارئة عجتمع خصوصي مستقل بنفسه نئو لى سباسته هيئة مثل الدولة التي تننمي اليها ولكل دولة قوانين خصوصية لا يسري مفعولها على غير تبعتها ونتيجة ذلك تعدد الحكومات في المدينة الواحدة على مقدار تعدد الدول الخنافة

واطبآ مصر وسوربا وصبادلتها اكثرهم اجانب وكلهم قد تخرَّ جوا في مدارس الاجانب الابعضاً من الاطبآ المصر بين الذين تلقوا دروسهم في مدرسة القصر العيني ولما كان الوطنيون ممتهنين من الاجانب وليس لاحد منهم كوامة عند ابنا وطنه انفسهم اضطروا للانضوا الى الاحزاب المنباية كلُّ منهم يغني على ليلاه فصار عرو ينشمي الى الانكليز وزيد الى الفرنسويين وخالد الى الالمانيين وبكر الى الامركانيين والاخر الى الطليان او اليونان او الاسبان وهلم جرًا وليس احد ينتمي الى وطنه الامسنسكا بأهداب التعصب في في في الواحد من الاسلام حزباً والاخر من القبط وهذا من في في الاثود كس والاخر من الكالوليك وكل دولة له المصلحة في الشرق تهتم بانفاذ مآر بها بواسطة مريد بها من الشرقيين واكثر الدول اهتماما

ر النفره إينع مالة الحيلة عنو

زد على الط

ريا جالهم سادو بلواروجامها بكرار شها حتى المثلث راء من الثلا والم الدول بالعل الدول

الخانا

الل محكوما

بذلك في الشرق الادنى الدولة الفرنسوية فلا بدع ان حاولت بسط سطوتها ونفاذ كلمتها وبلوغ امانها بها تبديه من التودد للمصريين والسوريين كما يرغب الأنكايز الان في التقرب من المصريين. وغيرهم يحاولون مثل ذلك. ونتيجة الامر اضافة التحزب السياسي للى التحزب الديني وفقد الشعائر الوطنية

ومصيبة الدامة بالاطباء من اهم ما يقتضي الانتباه اليه ولكنها فعم كالقضاء المحنوم فلا احد ينتبه اليها ولو وجب الدرك على الاطباء والصيادلة وطولبوا بغوائل اهمالم أو جهلهم لصلحت الاحوال كثيراً على ان احد الظرفاء من مشخصي الروايات وقف مرة على دكة المرسح والتفت الى الجمهور فقال ، ، تهزأون بي لاني لاأجيد التمثيل فلا تخذن مهنة تودي بحياة الالوف منكم " يعرض بصناعة الطب لان قنلي الاطباء لا يودي الى هلاك المريض ولكن عامة الناس لا يعلمون أمات المريض من اصابة الاقدار او من خطا الطبيب . وليس في الصنائع كصناعة الطب صناعة تموة تموة بها الحقائق وتجوز الاوهام فيرين بها الممخرقون على عقول البسطاء ويتلاعبون بار واحهم واموالهم ولاسيا اذا كانوا من هوالا الذين اتخذوا الصناعة الة للنكسب لا للنطبب ... ولقدا جاد ابن بطلان في حديثه عن الممخرقين بهذه الصناعة ولقدا جاد ابن بطلان في حديثه عن الممخرقين بهذه الصناعة ولقدا جاد ابن بطلان في حديثه عن الممخرقين بهذه الصناعة

أنهم عا الأش والا المران ويم

وما اج غام مان

الإهماعلى بالإهفاالامر

لكومة لا المبدليات

النوى ال أواً خاه جمه الخ

رببر المبدلي ال ونما لا

المب الى

وا ذلك الا ولل هذا

الله او ا

فوصفهم بما ينطبق على احوالهم في هذا العصر لولا تبدّ ل حوال الممائش والملابس وطرق التحصيل وغير ذلك مما ينبع احوال العمران ويختلف باختلاف الزمان

وثما اجاد بوصفه ما يجري عليه بعض الصيادلة في ترويج بضائمهم بان يشترك احدهم مع طبيب يقاسمه من ثمن الدواء فيتفق كلاهما على غش الناس وخداعهم ومن الغريب ان يحدث مثل هذا الامر في هذا العصر في بلاد دستورية ويسكت عنه ولكن الحكومة لا تسلطيع اصلاح مثل هذا الحلل ولا غيره لانتهاء الصيدليات الى الدول المخلفة فهذه انكايزية وثلك فرنساوية والاخرى المانية اوامر كانية اوطليانية الخومع ذلك فان لكل منها والاخرى المانية اوامر كانية اوطليانية الخومع ذلك فان لكل منها أقانونا خاصا تجري عليه في تركيب الادوية فتختلف جرعاتها بوجبه اختلافا مهما ربما اودى بحياة المريض اذا لم ينتبه الصيدلي الي هذا الامر

ويما لا يجمل السكوت عنه تغاير الصيادلة وتراحمهم على موارد الكسب الى حد ان يبيع الواحد منهم الدوآء بنصف قيمته الاصلية وما ذلك الا لانه نقص من الكية الفعالة او ابدل مادة باخرى ومثل هذا الغش لا يصدر الاعن خشارة الصيادلة على أن هنالك امرا يستوي فه الجميع وهو مضاربة التجارة فكل صيدلي

حاولت بسط د المصرين ريان وغيرم

والالترب

اليو ولكنها غول الاطباء ال كثيراً فلا تخفن غلا تخفن غن الملاج

يا اذا كانوا طب ...

الم كناعة

المخون

والماعة

رغب في التوفير بمشترى العقاقير والمواد الطبية من اي معمل كانت تعريفة ائمانه ارخص من غيره وقلما يبالي بالنقاوة وجودة التركيب و اذا كان يحدث مثل ذلك في صدلبات المدن العريقة بالحضارة والمدنية وحفظ النظام فما ظنك بمدن مصر وسورية ؟ فغي مملكة بلجيكا تعين الحكومة لجنة للمحص الصيدلبات في كل سنة ومنذ مدة قريبة قدمت هذه اللجنة تقريرها للحكومة عن سنة ١٩٠٠ فنشرته في جريدة الصحةالممومية ومماجاً فيه ورالحديد المحوِّل بالهدروجن هو على الجملة غير نقي يحتوي على مواد كبريتية ولا يشنمل الاعلى. ٤/٠٠٠ من الحديد المحول بدلاً عن ٨٩ وسيال فولر هو على الغالب فاسد لا يوافق تركبهُ القانون وصغةاليود لا تشتمل غالبًا الاعلى ٣٠ او ٤٠/ ١٠٠ من اليود بدلاً عن ٧٠ / ١٠٠ الى غير ذلك مما كشفت عن الغش فيه و للغت صفحات قائمنها آكثر من خمسين فهل تسلطيع الحكومة في مصر وسوريا ان تجري مثل هذا الفحص في بلادها على صيادلة الاجانب لبكون الاطبآء على بصيرة بما بصفون للمرضى ويعلم الصيادلة بانهم مطاكبون بما يبيعون وعا يشترون واغاهم بارواح العباد يتجرور

ويجار لما الطيب

ونواله ق القامات

الائمد: قال ا

القيرات لاه الحوا

اي ند

地域が

المرالا

أفأ وقبار

أول إاء

ogie; p

نبدّة ثانية في صفات الاطياء

ويجمل بنا ان نلم هنا ببعض الصفات التي يجب ان يكون عليها الطبيب المداوي وهو بحث افاض به القوم قديماً وحديثاً ووضعوا له قوانين يجرون عليهافي غير مصر وسوريا حبث تعرف قيمة النظامات والقوانين و يحكم الوجدان ويراعي شهرف الصناعة علي انا لا نتصدى فيا نذكره من هذا القبيل الالما يعتبر به الجمهور

العارناء

1 10

ا من الم

المرضى الم

見きり

قال احد اطبآ والمصر الافاضل ما محصله الم يشعر الطبيب التغيرات المرضية في بدن العلبل بحواسه الحنس فوجب ان تكون هذه الحواس سلمة فيه على ان هذا الشعور انما أيدرك بالعقل الذي يتدبر به عمل الحواس نفسها ويزكن الامور التي توصلها البه ويميز بين صحيحها وفاصدها فيعطي كل شيء منها حقه ويحله ويميز بين صحيحها وفاصدها فيعطي كل شيء منها حقه ويحله كل في ولذلك وجب ان يكون عقل الطبيب سليماً صحيحاً رجبحاً لا يكبر الامور الحقيرة ولا يصغر الامور الخطيرة والاكان استدلاله ناقصاً وقياسه فاسداً وعلى ذلك ينوقف "حذق" الطبيب و به نعرف براعه ويظهر فضله وتذكر مهارته فالحذق اذا خاصة يوحى

1. Traité de Diagnostique et de Sémiologie; par C. Bauchut \$3 ...

العالات

الفغل اه

عامنهم فا

وأمن اسر

والطر

وايالتنع

بيل اله

اعلى الح

الوض و

ل عاوم

لليعي وا

رافيز واسا

العف ا

أرأس العلم

ارمون الع

/ ly

بها تشخيص العلل ابعض الاطبآء فيدركوا لاول وهذ الدلائل التي تميز بها علة عن عنعلة واذا نظرت الى الاطبآء عمر وجدتهم يتفاوتون في مراتب الحذق فهل هو من خصائص الفطرة او شيء مكتسب بالدرس والممارسة ؟ مسئلة لا يصعب حلى ذا عرفت ان الناس يختلفون بعقولهم كا يختلفون بوجوههم فترى اثنين كل منهما يقارن آلاخر في عمره ومعاشه وتربيته اذا تعلى في مدرسة واحدة مدة معينة ينجح احدهما ويتبلد الاخر ومثل على الدرس عن الاطبآء ولو صدروا كلهم عن مورد واحد على الدرس والمارسة يلطفان ولاشك هذا التفاوت "

رويجب على الطبيب المداوي ان يكون نزيها عيفاً رصياً ونعني بالنزاهة ان لا يبدر منه ما يحمل على الظنة به لا لا يجمل بالطبيب ان تنتابه الما رباذا شاءان يكون حكه سديداً ويجب على الطبيب ان يكون لدى سرير المريض غير هياب ولا مضطرب البال لان الطبيب الجبان لا يملك امر نفسه فهو ابدا متذبذب متردد بين الشك واليقين كما ان الطبيب المضطرب البال لا يقوى على التجرد لممارسة الصناعة والاعتناء بعليله لانه يعدد حريته ويضيع انتباهه ولاشي يحمل على اضطراب البال مثل الاشنغال بالمضاربات ولعب القمار

ويجب عليه ان يكون صبوراً رزيناً بعبداً عن التوهم مادق اللهجة لا يبتغي الكسب الا من اوجهه الحلة . هذه هي خطة الاطباء الافاضل اما الممخرقون الذين يعتمدون على الادعا والتمويه لرواج بضاعتهم فاغا هم بمثابة الاثمار الحمجة تسقط من الشجرة الزكية وكم من اسرة كريمة لا يتدنس عرضها بنشوز فردمنها "

والطب علم وعمل فعلم الطب براد به معرفة الامراض بما تحدث عنه أي الاسباب وما تعرف به إي الاعراض وما تتميز به إي الاعراض وما تتميز به إي التشخيص وما تو ول البهاي تقدمة المعرفة اوالانذار وكلذلك بستازم التصق بمعرفة جميع فروع علم الطب لان معرفة الحلل لا يمكن الحصول عليها بدون معرفة منافع الاعضاء في حالتي الصحة والمرض وعلم منافع الاعضاء مرتبط بعلم النشريح وهذا العلم يفتقر الى علوم الكيمياء والنبات والحيوان وكلها محتاجة الى العلم الطبيعي وهومر تبط بالعلم الرياضي * وعمل الطب العلاج بواسطة وبغير واسطة فيدخل فيه ما يتعلق بعلم حفظ الصحة وندبير المرضي ووصف الدواء والجراحة وكل ذلك يقتضي ان يكون مبنيًا على الساس العلم المتين فوجب ان يكون الطبيب عالمًا عاملاً والذين عارسون الصناعة بدون علم هم دجااون

ولما كان الطبيب موءتمناً على نفس مريضه وجب ان يعامله ً

، وال الدلا عمر أوطا

المر المؤة بحاذاء في

ائري آئين کا اللہ عدد

على الله

اً عبقاً رفياً لا: لا يحياً مديداً، ويحي د: الاعتطار

اد تثلم البال لا يقوة

بد ج اش لاك

بعاطفة الشفقة والحنو كانه بشاركه فيما يشكوهُ مهتاً بشفائه كما يهتمُّ لنفسهِ سالكاً بالصدق والامانة فيما يستعملهُ وما يجيب به على الاستلة مما لا بدُّ لهُ من ان يجيب عليه متجنباً الفضول والهذر والانذار على غير علم صحيح ومعرفة محققة بما تصير البه نهاية العلة. وينبغي لهُ أن يكون حازمًا حاذقًا متلطفاً في اختيار انفع العقاقير وايسر وسائط العلاج جرياً على مقاومة عوارض الامراض بما تقتضيه ادلة الحال فقد قبل ان الطبيب اذا دخل على المريض ينبغي ان يكون كالشجاع الذي يدخل الحرب وقد اعد جميغ ما يقيهِ ويثلقي به ِ فانه لا يعلم اي خصم يعدو علبه وباي سلاح يأتيه ِ وبأبة حيلة يأخذهُ وكمذلك الطبيب يحتاج اذا دخل على المريض ان يكون عارفاً بمزاجه عالماً بطبيعة البلادالتي يعالج فيها واخلاق اهلها وعاداتهم ومنزلتهم في مراتب المدنية وان لا يذهل عن استقصاً * كل مسئلة طبية واستطلاع جميع ما يعرض في هذا الفن من تغيرالآراء وتبدل المذاهب واختلاف التعاليم فان هذا العلم ليس محدود المباديء مضبوط القواعد كالعلوم الرياضية ولكمنه كثير التغير خفيُّ المسائل تبماً لتغير موضوعه الذي هو بدت الانسان فان افرادهُ تختلف اختلافاً عظيماً من جية العمر والجنسية والسلالة والبنية والمزاج والطباع والاستعداد المرضي والترببة

المرى الاد المرة اللاد

الواض في الله لاحد

يحبنل الط

يا في عمل

1961 136-67

9.12

الم ليب الما

ارغا يعو

(۲) د الريض

ين له ان

(2)

والقوى الادبية والعقلية والاميال والصفات المتوارثة ومحل الاقامة وحالة البلاد ونوعية المعاش والحرفة وسائر الاحوال مما يو ثر في الامراض فيجعل المرض الواحد مختافاً في اثنين اختلافاً يجعل الدوآ النافع لاحدهما مضرًا بالاخر اوغير نافع له ففي مثل هذه الاشيآ يجبعلى الطبيب ان يحترز من الخطآ ليكون نافعاً في علمه معتمداً عليه في عمله

نيذة تالثة

في واجبات الاطبآء نحو زملائهم

اما واجبات الاطبآ بعضهم نحو بعض فنقنصر منها على ذكر م نشرته مجلة مجلس الجمعهات الطببة العام في باريز بتار بخ ه افريل سنة ١٩٠١ وهو ما اتخذه المجلس المذكور دستوراً يجرى بوجبه (١) يجب على كل طبيب دعي العيادة مريض في غيبة الطبيب المداوي سوآله كان غائباً او مريضاً ان لا يستعمل علاجاً الاربثا يعود زمله

(٢) أذا نأكد الطبيب المدعو في غيبة الطبيب المداوي المريض يقصد قصداً باتًا ان يعتمد على علاجه في المستقبل يسوغ له ان يداوم عبادة المريض بعد ان 'يخطر زميله' (٣) كل طبيب ُيد عَى بطريةة الصدفة العبادة مريض يعالجه

ل في هذا الم

و قال هذا الم

المناولك

ري هو طال

ان جا ام

والرفني والرو

طبيب آخر بجب عليه ان يقتصر على وصف الادوية اللازمة لملافاة العوارض الحالية ولا يعود لعبادة المريض الا اذا ُدعي من الطبيب المداوي للمشاورة

(٤) كل طبيب ُيدَ عي لمعالجة مريض في اثنا ً عاة يتعاطى علاحها طبيب اخر سوآي كانت حادة او مزمنة يجب عليه ان يبذل جهده لاستدعاء الطبيب المداوي فان لم يفلح يجب عليه ان يخبر بدون تأخير زميله الذي خلفه عما توقع

الرافل ولا

14

ابن أخص

الإمايا

رض لا

112

ا ان ي

+c/2 d

4 18.5

الرفط

العق

فراذ ال

(٥) كل طبيب يدعى للمشاورة يلتزمان يمتنع عن اعطآه افكارهِ للمريض ولمن حوله وانما يجب ان تجري المشاورة بمعزل عنهم· والعلاج المنفق عليه ِ بتعاطاهُ الطبيب المداوي

(٦) الطبيب المدعو للمشاورة من قبل الطبيب المداوي او من قبل اهل المريض يجب عليه ان لا يمود لميادة المربض الا اذا دُعي للمشاورة مرة الحرى ورُخص له من الطبيب المداوي

(٧) تقنضي واجبات الاخوّة بين الاطباء قبول الطبب الذي يقدُّمهُ اهلالمريض للمشاورة مهما كان سنهُ ومرتبتهُ وحالتهُ ُ على شرط ان لا يكون ملاماً في شرفه الشخصي وفي شرف المهنة (٨) ندوة المشاورة حرة يستطيع الطبيب ان يعطي فيها

ارآء ُ لكل من يسأله ُ ابا ً كان الطبيب المداوي

ندة رابعة

واحبات العامة للاطبآء

وللأطبآء علىالعامة حقوق لا يبخسهم اياها الاالذين يجهلون قدر العلم ولا يعرفون الصحة مزية ولقد احسن القائل ان المعلمُ والطبيبُ كالاهما ۞ لا يتفعان المرَّء ان لم يكرُّ ما فاصبر لداً تك ان اهنت طبيبه م واصبر لجهلك ان اهنت معلماً ومن اخصهذه الحقوق معاملتهم بالتجلة والأكرام والعمل بنصائحهم واتباع ما يأمرون به بالدقة وعدم النعرُّض لهم في صناعتهم فلايليق بالمريض ومن حوله ُ ان يشيروا عنى الطبيب بما يخطر لهم و يعار ضوهُ في تدبيره او ببدالوا علاجه ُ بآخر او يضفوا اليه شيأ من تلقاً انفسهم او نما وصفه لهم آخرون ولكنهم يستطيعون متى شَآوُ ا ان يكافوه مطلب طبيب آخر المداولة معه فان الفقا وجب العمل برأيهما والا فهما يستدعيان طبيباً آخر ولاهل المريض ان بطلبوا من يثقون بهم اللاجتماع بالطبيب المداوي الذي لا يسوغ لهُ أَنْ يَرْفَضُ طَلْبُهُمُ وَيُسْتَدِّعِي مِنْ يُحِبُّ أَوْ مِنْ يَتَّفَّقَ مِعَهُ كَا بنعل البعض ولا يعذَّر الطبيب لجهله و اهماله ولكنه " بهذَّر اذ الم يكن في وسعه ان يأتي بالحوارق ويصير الحال مكناً فني هـذ° الحـالة لا يسـوغ ان يغناب الطبيب لادوة الان بالا الأزم

> بالنآمناة بغالم ما يجب عليه

مع بعب عليه

ر بعتم عن العا ب الشاورة بمو لوي ليب المداوي

ادة المرض الطيب الداوة أ، فبول الطب

اً ومرت وه وفي شرف ا واخلاله

ان دو

والجواب

سألحصو

اننز

الكورة

أن اقض

وافالي

لامكون

النا

افل ک

13 6

انهذاغ

الزممن

الموان عل

رانو منع ال

(3)

المارية

اهلُ المريض اذا ُقضي عليه ويعيبوه ُ ويستهينوا بالصناعة الطبية كأن الطبيب ضامن درك الحياة اوكأنه يستطيع ان يشفي سائر الامراض وما الطبيب الاخادم الطبيعة كاقال بقراط وعليه قول مدرسة مُنبلياي Medicus interpres et minister natura مدرسة مُنبلياي في عليه الا ان يراقب اعمالها ويسعفها بما تحاوله من دفع الضرو واصلاح الحلل الااذا تجاوز ذلك حدًّ الاعتدال فحينتذ يوجه النظر الى مو اخذتها وتلطيف حدتها ان استطاع الى ذلك سبيلاً

نهدة خامسة

في رد شبهات يمترضُ بها على الطب

ويرد على الطبشبهات لا يزال الناس يلهجون بها مع نقدم العلوم وترقي المدنية كما كانوا في العصر الحوالي وقد ذكرها ابن القف في شرح الفصل الاول من فصول بقراط وهو قوله , المعر قصير والصناعة طويلة '' وفندها بكلام ننقله عنه بنصر الراثق

الطالع الفلكي على ما يقول المنجمون اما ان تقتضي حفظ صحة زيد وان لا يرض الى وقت مخصوص واما ان تقضي تغير مزاجه

واختلاله ُ فان كان الاول فلا حاجة الى علم الطب لان الصحــة باقية بدون اسلعمال قوانينهِ وأن كان الثاني لم 'يفد استعمال الطب والجواب كما ان الله قد ّر وجود الصحة جعل استعماله ُ علىما ينبغي سِببًا لحصولها حاصلةً او ردها زائلة. ويقال لقائل هذا الشبه يلزمك ان تستريح من تكليفات المآكل والمشارب وذلك لان الامور المذكورة اما ان تقنضي الشبع والريّ او لا تقنضي شيئاً من ذلك فان اقنضت فلا حاجة الى استعمال ذلك وان كان الثاني فلا حاجة الى استعمالها لانهُ يكون عبثًا وكل ذلك محال لانهُ يلزم عنهُ ان يكون وجود الاغذية عبثًا وهو قول بالنعطيل وهو خطأ محض ثانياً _ لو كان الطب علماً نافعاً في حفظ الصحـة وازالة المرض لكان الطبيب الفاضل قادرًا على دفع الموت عن نفسه لكن ذلك محال. والجواب كلُّ علم فله ُ غايةٌ لكن ليس دفع الموت فأن هذا غير ممكن ولا يلزم من انتفآء هذه الغابة انتفآه مطلق الغاية أذ لأيلزم من انتفاء الخاص النفاءالعام فانه لايلزم من النفآء الانسان انتفاء الحبوان بل نقول غايتهُ دفع الاسباب المعجلة للتجفيف لا الواجبة لهُ ْ وهو منع العفونة وحفظ الرطوية الاصلية من التحليل بقدر الامكان ثَالَثُكُ ﴿ الْاطْبَاءُ مَتَفَقُونَ عَلَى انَ أَكِثْرُ قُوانَيْنَ الطُّبِّ حَدْسَيَّةً ظنية وهذا امرٌ ظاهر فانهُ متى حضر جمعٌ من الاطبآء لمبــاشرة اصانة الحب و ان ن ما

راط وعليه فوا Medicus in

دفع الفرز لذ يوجه النظ د ال

بون بها مع ثلد وقد ذكرها ال هو قوله ...الم

عانها

أ في الازل بي حفظ صحة ضي تعبر مزا لاراض

ونحن نذ

المادة

لاالمرم

الحرُّ ال

الهمال

فاعاد عل

الترمذي

نون يو

1034

إرسول

ابن الم

نبى ئلا

الدو وه

المريض او حضر واحد واحد منهم فان كل واحد يصف ما لا يصفه الآخر ولا يحصل الا نفاق بينهم الا نادرًا وعلم يكون حاله كذلك يكون خطاء صاحبه اكثر من اصابته وما كان كذلك فلا حاحة اليه البتة لانه يكون حاله حال المجرب لشي في شيء فلا حاحة اليه والبقة لانه يكون حاله حال المجرب لشي في شيء بغير علم ومعرفة والجواب ان النقصير المذكور وخفاء ما يخفي من احوال البدن حتى صار اكثر قوانين العلاج حدساً وتخميناً ليس هو لنقصير الصناعة في نفسها بل لعجز الطالب عن ادراك فروعها وقوانينها على ما ينبغي ولذلك صار الجمع من الاطباء يخلفون فيا يأمرون به المريض في المداواة لان كل واحد منهم يقع له عن المراض يأمرون به المريض في المداواة لان كل واحد منهم يقع له عن المداواة غير ما يقع للا خر بسبب ان هذا ادرك من الاعراض ومعرفة المرض ما لم يدركه الآخر ولذلك متى بجع بين الفضلا ومعرفة المرض ما لم يدركه الآخر ولذلك متى بجع بين الفضلا المعتقين منهم وقع انفاقهم على نوع واحد من المعالجة

يتهم البعض جمهور المسامين بانهم لا يتداوون لاعنقادهم بأن المرض وشفاء والحياة والموت كلُّ ذلك المايقع بقضاء الله نقالى وقدره وربحا حملهم على هذه التهمة ما يرى من عدم اعتناء الفقراء والمغفلين بالصحة وعدم لكثراثهم بالعلاج واستهانتهم بالطب والاطبال والحال ان دين الاسلام يوجب الاعنناء بالصحة والمداواة من

الامراض عملاً بما ورد في القرآن العزيز والحديث النبوي والسنة ونحن نذكر هنا ما يدفع هذه التهمة نقلاعن بعض العلمآء الحققين فما جآءَ في القرآن قوله '٫٫ لا تلقوا بايديكم الى التراكمة ''وعن النبي (١), تداووا عبادَ الله فان الله لم يضع دآء الاوضع له ُ شفاءً لا الهرم '' رواهُ ابو داود وابن ماجة وقوله ان الله لم يعط شيئاً احبُّ اليهِ من العافية " رواه الترمذي والنساءي . وعن ابن عباس جآء اعرابيالي رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال بارسول الله ما اسأل الله تعالى بعد الصلوات الخمس قال اسأل الله العافية فاعاد عليه ِ فقال في الثالثة سل الله العافية في الدنيا والاخرة رواه الترمذي . وقال من اصبح معافى " في بدنه آمناً في سر به ِ عنده ُ قوت يومه ِ فكانما حيزت له الدنيا بجذافيرها.رواه الترمذي. وعن هلال بن سياف قال دخل رسول الله صلى الله عليه وسلم على مريض يعوده ُ فقال ارسلوا الى الطبيب فقال قائل وانت تقول ذلك يارسول الله قال نعم ان الله لم يرسل دآء الا جمل له ُ دوآءَ رواه ابن السني والاحاديث في هذا المعنى متواثرة . وقال الاحنف بن قيس ثلاثة لا ينبغي للانسان ان يدعهنّ علم يحثهُ على عمل يتزوِّدهُ ُ لمعادهِ وطب يذبُّ به عن نفسهِ وصنعة يستمين بها على امر معاشهِ (١) نقلاً عن شرح ارجوزة الشيخ الرئيس للشيرازي

يصف ما لا م يكون حالة كان كذاك

شي ه في شي ه ما يخلي من يقعبنا ليس ادراك فروعا آد يخلفون في

فع لا في من الاعراض بين الفضلاء :

لاعقادهمان فأغالى وفدوه وعتاه القرآ بالطب والافآ

لداواة من

وقال الشافعي صنفان لاغنى للناس عنهما الاطباء لابدانهم والعلماء لاديانهم وصح عنه أنه قال العلم علمان علم الابدان وعلم الاديان وساقه بعضهم حديثاً عن النبي · وقال بعض الحكآء البلد الذي ليس فيه طبيب لايسكن . والطب من فروض الكفايات لو تركه اهل بلد لعصوا

سين

المسائل التي ضمّنها ابو الحسن بن بطلان رسالتهُ الموسومة بدعوة الاطباء شرحها ابو الحسن علي بن هبة الله بن اثردي الارشيدياكي في جواب عن كتاب ارسله اليه الشيخ ابو العلاء محفوظ المسيحي الببلي قال فيه به سألتني أيدك الله بحسن المعونة والتوفيق وارشدك من القين الجلي اوضح طريق ايضاح اجوبة المسائل التي أودعها الشيخ ابو الحسن بن بطلان مقالته الموسومة بدعوة الاطباء واظهار معانيها لذوي العقول الالباء فجنحت عن ذلك لإشكال البعض على ووصول معرفة بعضها الي ولكون الخياط متبددًا والهم متجددًا ثم انني فكرت في علامة زمانه ورئيس أوانه الشيخ الرئيس ابي علي بن سينا وقوله حيث سأله بعض قلاميده به اما اجوبة المسائل التي اعلمها علماً يقيناً فقد بعض قلاميده به اما اجوبة المسائل التي اعلمها علماً يقيناً فقد

کنبت قد ک

الدرة · العلم في ز

يصيوا

نا ينطبو معرفتي

هذه الم الأبتح

روض اطلع عل كتبت في جوابها مع البرهان عليه والتي لم يكن عندي لها برهان فقد كتبت جوابها اقناعاً وما لم اعلمه فلت لا اعلمه في فيه على قدوة ٠٠٠ وهذا القول يشف عن نفس ذكية وفيه عبرة لمدعي العلم في زماننا ممن يتوهمون انهم يجببون على كل مسئلة اصابوا ام لم يصيبوا ليعتبرهم المفلون فلاسفة

اشدُّ الناسِ للعلم ادعاء م اقابهم بما هو فيهِ علما وقد كان في النية ان انشر جوابه برمته واستوفي الشرح بما ينطبق على المعارف المحصلة الى يومنا هذا بقدر ما تصل اليه معرفتي القاصرة ولكنني رأيت ان الكلام في ذلك يطول وان بعض هذه المسائل الى المعاياة اقرب وبعضها لايترتب عليه كبير امر الا بتحويل المعنى الى قصد آخر · وكلها على الجملة مما ينبغي ان تروَّض به افكار الالباً · فتركت الاشنغال بها ليتبصر كل من اطلع عليها ويتمرَّن على حلّ مشاكلها بقدح زناد الفكرة وفوق كل ذي علم عليم

- 333

دانهم والعلماء وعلم الادبان أه البلد الذي

كالات إ

ماك ُ الموسوءة بن الردب يخ ابو العلام بجسن المعونة

قالته الموسومة أو فجنحت عن الي ولكون في علامة زماة

يفاح اجريا

ر جن ما الما بنها قا

خاء_ة

ُيحكيَ لاصحاب الحجي والفهم كانوا مصابيحَ الدُّجي بينَ الورى ليقندي أبناً وُهم بفضاهم طريقةً الى النجاح ثُراغ

فرا الم

نيوا و

وشدأوا

رنم

هذا حديث عن رجالِ العلمِ أَلَّفَتُهُ بُلُغَةِ القومِ الْأُولَى وقد رغبتُ في بيانِ 'نبلهم ويقنفوا آثار'هم ان ببنغوا

ترمي الى اغراض نفس حره ويفهم اللبيب بالاشاره منوهدة الخمول في هذا الزمن ويرأبوا الصدع بجمع الشمال وفي الحديثِ كلَّاتُ مرَّهُ اوردتها موجزة العباره رجَّاءان ينهض ابناً الوطن وينفضوا عنهم غبار الذلِّ

وهي فبالشتات ذا الجمع ُ َيهنَ من ينتظم به ِ يَفزُ بالاربِ والجمع كالعقدية سلك فا ن وذلك السلك لسان العرب اي بني وطني القد طال سباتكم ألها تستيقظون وقد لاح الكم ضوا الصباح السيروا في محجة النجاح أفلا تبصرون فهبوا ولبوا دعوة العلم انه مه ايعمر ما قد صير الجهل بلقها وشد وا اواخي الاتحاد فترأ بوا مه بذلك من 'بنيانكم ما تصدّعا احسن الله خواتمنا وسدّد الى الصواب عزائمنا وحسبنا الله ونع الوكيل



لىجى والنهم بى بين كورى دى بين كورى

ام مضار نجاح أليا

فنس حره بالانساره پاهذا الزمن

الجع تا مز الارب

فهرس كتاب دعوة الاطبآ.

نيع

وارس حداب دعوه الم طباء	
	صحيف
مقدمة	۲
ترجمة المصنف	£
فاتحة الكتاب	٩
القسم الاول في مدح بغداد وذم ميافارقين	11
القسم الثاني في ذكر مجالس الطعمام وذكر الحجج	77
التي تتحمي عن الأكل	
القسم الثَّالث في نعت مجلس الشراب واللذة	77
القسم الرابع في اعنبار الطبائعي بمِسائل توضح فضله ُ	٤.
وتظهر جهله ُ	
القسم الخامس في سؤال الكحال عما لايسمه جوله	٤٣
القسم السادس في اعتبار الجرائحي بمعرفة التشريح	17
والمنافع	
القسم السابع في المقان الفاصد في اليخاج الى معرفه	01
القسم الثامن في اعنبار الصيادله بمعرفة العقاقير والادوية	ov
القسم التاسع في غيرة الاطبآ. وتغايرهم على المرضى	75

	سحيف ة
القسم العاشر في اعدلار الطبيب المصروف وذم	77
الصارف له ُ	
القسم الحادي عشرفي استهانةالعامة بالصناعة الطبية	11
القسيم الثاني عشر في خاتمة الكتاب وذكر سبب	97
انقطاع الزيارة والاجلناب	



ان کر الحج

E. 1

الذة ضح نضاء

يسعه جاله ة النشريج

ج الىسوقة يروالادوية على المرضى

-ه ﴿ فهرست التكملة ﴾

	صحيفة
مقدمة	1.7
الفصل الاول في مبدإ علم الطب	1.5
الفصل الثاني في الطب الْبقراطي	117
الفصل الثالث في اطبآء العرب	177
نبذة اولى في منشا الطب عند العرب	177
نَّذَةَ ثَانِيةً فِي حَكَماً ۚ العرب فِي الشرق	17.
نبذة ثالثة في الطب العربي في المغرب	18.
الفصل الرابع في ماهمة الطب القديم	101
الفصل الخامس في الطب الحديث	17.
نبذة اولى في مدرسة سلرنا	17.
نبذة ثانية في طرق انتشار علم الطب في اوربا و بداية	177
نقض اراء القدماء	
نبذة ثالثة في نقض المذاهب القديمة من حيث الكيميا	145
نبذة رابعة في علم الطب في القرن الناسع عشر	119
نبذة خامسة في الطب الحديث عند الشرقيين	117

	صعيفة
نبذة سادسة في تكافل الاطبآء بما يرقي الطب	770
الفصل السادس في فوضى اطباثنا وواجبات الاطباء	741
ورد شبهات ترد على الطب	
نبذة اولى في فوضى الطب والصيدلة في مصروسوريا	771
نبذة ثانية في صفات الاطبآء	740
نبذة ثالثة في واجبات الاطبآء نحو زملائهم	72.
نبذة رابعة في واجبات العامة للاطبآء	727
أبذة خامسة في ردشهات أيعترض بهاعلى الطب	724
تبيه	757
خاتمية المساه يا المساه المساه	729

رباوبداية

الكيا

di

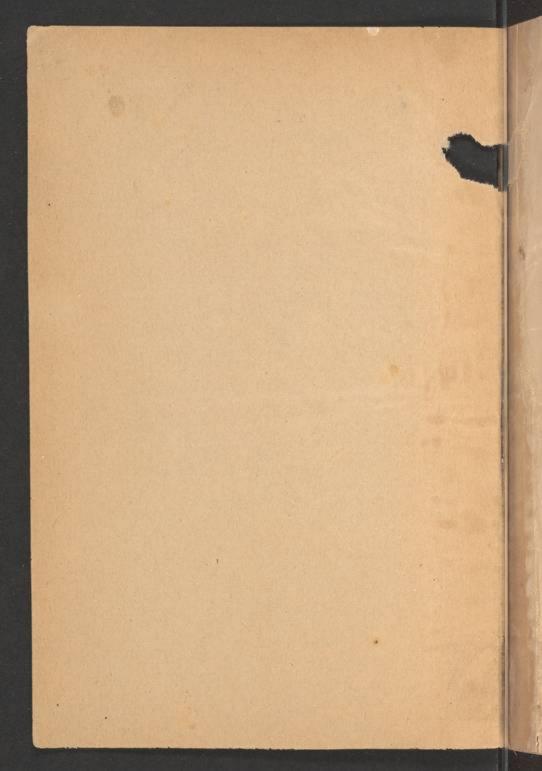
وقعت اغلاط في الطبع لا تخفى عن ذوي الالباب ونحرف نشير هنا الى ما عثرنا عايم منها ليصلحه ُ المطالعون ولهم الفضل

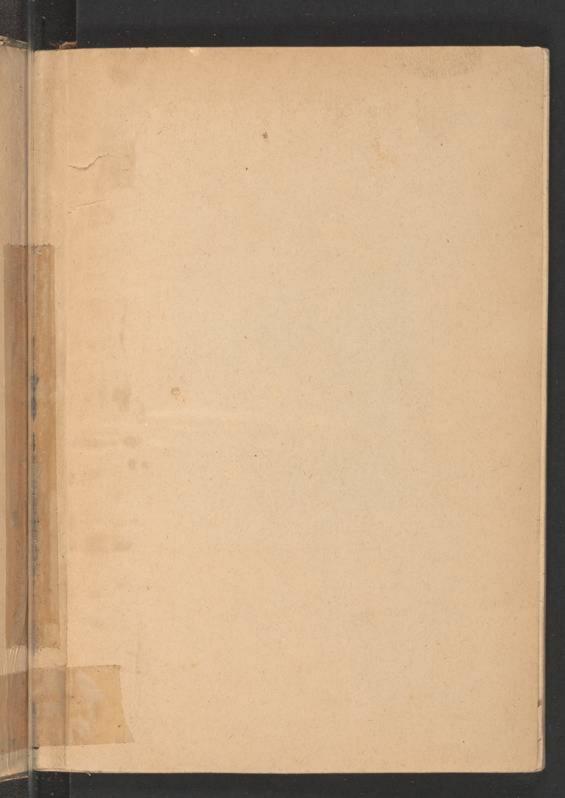
صواب	خطا	- طر	صحيف
مجدي	معلسي	1.4	1
عرو	30	17	14
لكان	کان	7	۲.
حبى	حيا	10	17
الفاره	الفارة	17	77
'Ana-	and.	11	44
الماتكة	العاتكه	٨	7.
"See	TIS	10	7 £
مفطور	مفطورا	٣	117
Travaux	Travau	14	117
الميرى	الحيري	7	171
دافعا	دفعا	٨	125
فأدخلوا	فأدخلو	1.	127
الفقه	الققة	17	120

صواب	خطا	منظر	محين
النظير	النطير	1.4	1111
وكانوا	وكان	+	159
مصنف	تصنيف	14	10.
تجرأوا قبل	تجر"ا وقبل	٦	179
هذه	هذا	2	14.
177	1574	17	194
الذين	الذي	10	7.7
مسرح	سرح	7	7.9
فوقعت	قعت	7	777
أنشئنا	أنشنا	0	770

، وعن الفضا









Elmer Holmes Bobst Library

New York University

